

▶性都書記劉志庚離不開張德江 ▶令計劃三次翻供內幕

新紀元

周刊

480

NEW EPOCH WEEKLY 世紀關鍵點 掌握新未來 2016/5/18

江派搞體制反水逼習決裂 習談家風要求「莫用三爺」
專訪尉健行前秘書：與中共官員談心
張高麗不滿周本順在身邊被抓 王岐山嗆了一句

推薦文章

習向「新黑五類」釋善意的背後

Papi醬天價廣告
網紅經濟只是最後狂歡

獨家：魏則西事件的政治推手
牽出中南海大老虎

封面故事

揪出野心家

大會堂唱紅歌令習震怒 習公開向野心家宣戰

epochweekly.com 台北 886-2-2949-3258 香港 852-2730-2380 HKD 35 NTD 150



精彩內幕



獨家

中國內幕 最核心最準確

習近平軍改揭秘

習近平長期兼任軍委會書記、國防動員委員會主任，深知中國軍隊的落後；震動中國軍委的內蒙古朱日和基地「藍軍絕勝紅軍」的演習結果促使習大刀闊斧變革軍事，同時利用軍改奪取江派手中軍權。在除掉徐才厚、郭伯雄兩位前軍委副主席後，九三閱兵宣布的30萬裁軍，實施「軍委管總、戰區主戰、軍種主建」的新格局，暗藏了江、胡及習三屆軍委的驚人內幕...

HK\$ 128 NT\$ 400 KRW\$ 20,000 US\$ 29.98



043

最新

習近平大外交 背後的政治廝殺

江派利用其勢力不斷給習找麻煩，從周永康暗控的釣魚島反日遊行，到南海中美軍艦差點相撞；從東海防空識別區到南海礁石填海；從八百共軍入侵印度到反對派昂山素姬的訪華；從靜雅的朴槿惠到瘋狂的金正恩，從一帶一路到亞洲開發銀行，習近平與江澤民、曾慶紅、張德江、劉雲山、張高麗等在外交上激烈博弈...

HK\$ 128 NT\$ 400 KRW\$ 20,000 US\$ 29.98



042

全中國 坐等出事

目前中南海高層江習生死激鬥、經濟危機升級、資金大量外逃等都走到盡頭，彭博社報導2015年中國資本流出超過1萬億人民幣。若用一個詞來概括2016年的最大特徵，那就是：整個中國都坐等出事。的確，中國要出大事了...

一書在手，
盡覽中國政局

HK\$ 128 NT\$ 400 KRW\$ 20,000 US\$ 29.98



041

訂購熱線

852-27302380 香港
886-2-29493258 台灣

新紀元出版社有限公司出版 發行：田園書屋 九龍旺角西洋菜街56號2樓 電話：852-23948863 台灣誠品、
金石堂、博客來網路書店、機場等各大書店 全港書店及旺角、尖沙咀、銅鑼灣書報攤跟澳門書店、書報攤均有發售

兩腳架快撐不住了！

文 _ 楊山

一個大學生罹患癌症，在百度上搜索，查出治療病症「第一名」的北京武警二院，經過治療，大學生發現了大量可疑情況，並在網上公布。不久後大學生死亡，而武警二院的相關科室，卻原來是早已被私人企業莆田系醫療企業承包了的民間治療工作室。消息更進一步揭發，百度的搜索排名，原來是付出高額金額的內部「欽點」。

在中國大陸，由魏則西死亡引發的一連串輿論海嘯，至今仍然遠遠沒有平息。

事件中三個關鍵字，和三個「最」直接相連，一個中國最大的民營醫療機構，一個中國最大、世界第二的互聯網搜索企業，一個本來應該是最權威可信的醫院——警察醫院。但這三個「最」的連結，卻製造了一個彌天大謊。

中國人應該驚奇嗎？

過去30年來，中國社會一步一步走入一種人人互害的地步，魏則西事件並非第一起。過去30年來，官方機構利用其權威地位謀取經濟私利，武警醫院不是第一家。過去30年來，社會權威機構刻意破壞社會信任，百度也不是第一個。輿論海嘯也不是第一次，毒奶粉的時候，地溝油的時候，假疫苗的時候，社會輿論都曾大大發作。

上個星期，百度的李彥宏發出內部信件，指百度如果失去了客戶，30天內就會破產。面對中國大陸萬夫所指，我一位在百度工作的朋友在電話中訴冤，他說了中國各種各樣的不合理規定，令百度經營不容易，然後指說，當年《人民日報》報導敵產

萬斤，後來誰追究過？誰又敢追究過？

他說的不錯，中共官方媒體造謠彎曲隱瞞欺騙數量更多謠言更大。以敵產萬斤的例子說，其社會後果也更為嚴重，間接造成數千萬人餓死，但至今官方沒有處分當事人和當事機構，甚至連假裝的都沒有。因為那樣會破壞中共的權力基礎。

我總是覺得，權力和金錢之間是可以換算的。如果把政治權力換成金錢利益，其實武警醫院或者百度的做法，和官方的那種行為並無二致，完全是一丘之貉。我們所說的那些權力，並不是死人掌握的權力，而是中共作為一個所謂「執政黨」所壟斷的權力。

造假，可以為權力服務，當然也可以為經濟利益服務。

中央為中共的利益，一方大員們為一地發展，一個機構為整體單位的福利，而商業機構為了利潤，則都已通過造假，損失信用來達到目的。而如果謠言被揭穿，中央可以動用軍隊，地方可以動用警察，單位可以動用組織關係，商業機構可以動用黑社會，暴力解決一切問題，槍桿子裡面出政權、出真理、出金錢，唯獨只是丟掉了信任和信用。

社會權力由暴力、財富、社會價值觀認同三個方面支撐。現在中共已經徹底破壞了後者，而形成一種簡單地由暴力和金錢組成的權力體系，而這種兩腳架的不穩定周所周知，倒掉恐怕只是時間的問題。＊

鋒筆天下 FROM THE EDITOR

- 01 兩腳架快撐不住了！

臧山

一周要聞 WEEKLY HEADLINES

- 04 一周要聞

立此存照 FOR THE RECORD

- 05 他們說的話 / 數字說的話

焦點新聞 FOCUS

- 06 Papi醬遭打壓 反獲天價廣告

鐘合

- 08 北韓黨代會未獲習近平賀電
專家：遲早崩潰

莊正明

- 10 專訪尉健行前祕書：
與中共官員談心

文峰

- 16 西方看中國
美國教授調整教學方式
幫助中國學生學習

白玉編譯

專題新聞 FEATURES

- 18 獨家：魏則西事件的政治推手
牽出中南海大老虎

齊先予

「魏則西事件」揭開百度與莆田系相互勾結的黑幕，
5月2日，中央三大部委組成聯合調查組進駐百度。
(AFP)

p20



習近平的內部講話全文，是對劉雲山掌控的宣傳系統不斷對習當局反腐和改革進行挖坑的一種回擊。(AFP)

p35

COVERSTORY

封面故事 COVERSTORY

- 28 揪出野心家
大會堂唱紅歌令習震怒
拋講話全文回擊劉雲山

王淨文

- 35 習近平公開
向野心家陰謀家宣戰

王華

- 45 江派搞體制反水
逼習與黨決裂

王東東

- 48 習談家風
要求政治局委員「莫用三爺」
專家：
習近平向「新黑五類」
釋善意的背後

駱亞

特別報導 SPECIAL REPORT

- 52 張高麗不滿周本順在身邊被抓
王岐山嗆了一句

張頤

- 55 令計劃三次翻供
想求免死、為弟開脫

李貝利

- 56 張越招供
賈慶林女婿傅被禁出境

曉真

- 57 性都書記劉志庚的腐敗
離不開張德江

陳思敏

- 59 陳良宇獄中大罵江澤民
欲改善伙食被拒

阿波羅

文化藝術 ART & CULTURE

60 神韻風尚

「傳遞神救度世人訊息」

神韻阿根廷演出場場爆滿

林南

64 神傳美術

凡·戴克 17世紀藝壇超級明星

Kati Vereshaka、張小清編譯

70 影評

千與千尋

舒醒

歷史新觀 LITERATURE & HISTORY

72 文學心鏡

英雄的史詩——《荷馬史詩》

文字

科技與文明 SCIENCE

78 牛津大學報告：

全球性災難迫在眉睫

張秉開編譯

自由評論 GUEST COMMENTARY

80 不鏽蛤蟆，死神不爽

九天劍

82 使「如其仁」行霸道

何至窮途悲大風

宋紫鳳

商管智慧 BUSINESS WISDOM

84 中共會顛滅還是漸滅的思辨（下）

謝田

養生保健 HEALTH & WELL-BEING

86 搶救子宮

溫嬪容

社長 / 發行人	郭君
總編輯	臧山
執行副社長	朱彤斌
副社長	沈居儒
主筆	謝田、童文薰、吳惠林、明居正
副總編輯	王淨文、張淑華
編輯策劃	華明、韋拓
記者	梁珍、張海連、駱亞、高紫檀、方曉、任子慧
編譯	趙芷菱、李黛娜、陳柏年、王金丁、吳雪兒
編輯	葉淑貞、李清怡、吳達、陳邁克
校對	宋雁妮、方麗芳、蘇幸鍾、陳美生、元璞、林玲惠
攝影	余麗珠、謝文琪、張姍英
美編主任	范琳莎、季媛
美術編輯	吳姿瑤
網站美術編輯	林彩綺、林麗娟、曹秀蓉、龔安妮、徐弘紋
	辛曜齊

網站經理	郭錦漢
技術經理	黃啓裕
法律顧問	曾耀賢

全球分部	
台灣區	
協理	朱玉鳳
行政管理部經理	楊月里
廣告部專案企劃	楊存菁
市場部經理	駱羿如
公關部經理	丁湘蘋
地址	23599新北市中和郵局第8-143號信箱
Tel / Fax	886-2-2949-3258 / 886-2-2949-3250

香港區	
經理	朱彤斌 852-9662-1963
發行	廖秋蘭 852-2519-9881
廣告	盧潔 852-6685-6577
地址	香港荃灣白田壩街5-21號嘉力工業中心B座3樓25
Tel / Fax	852-2730-2380 / 852-2399-0060

發行所	
地址	23599新北市中和郵局第8-143號信箱
Tel / Fax	886-2-2949-3258 / 886-2-2949-3250
訂戶服務	mag_order@epochtimes.com
客戶服務	mag_service@epochtimes.com
廣告部	mag_ads@epochtimes.com
編輯部	mag_editor@epochtimes.com
電話	1-240-401-4408 : 1-604-716-9856
網址	http://www.epochweekly.com
出版發行	新紀元國際文化傳播股份有限公司

台灣郵政台北誌字第1057號執照登記為雜誌寄交

攜手愛護環境，本刊物採用大豆油墨印製





(AFP)

一周要聞

05/07 - 05/13

安倍同普京密談35分鐘

領土僵局「破冰」

日本首相安倍晉三5月6日到訪俄羅斯，同俄羅斯總統普京舉行3個多小時的會談。期間，兩人密談35分鐘，對於長期存在的領土爭端「取得了打破停滯的成果」。有分析認為，安倍此行一個目的是避免陷入經濟困境的俄羅斯過於倒向中共。

歐洲議會通過決議

不承認中國市場經濟地位

5月12日，歐洲議會全體會議通過一項非立法性決議，不承認中國市場經濟地位。該決議得到546名歐洲議員贊成，只有28票反對，77票棄權。

美近期或將大規模遣返非法移民

媒體報導，根據消息來源顯示，

美國移民官員計劃在5月到6月，展開30天的逮捕行動，遣返數百名來自中美洲非法入境美國的婦女及兒童。

奧巴馬健保法補助條款

被法官判決違憲

歐巴馬總統任內最大的立法成就平價健保法（即「歐巴馬健保」）12日再起波瀾，一名聯邦法官判決，該法案中補助數百萬人健保賬單的條款，違反憲法關於政府財政開支必須經國會批准的要求。不過考慮到歐巴馬政府必然會提出上訴，法官同時裁決，這項判決暫不生效。

美國北約啟動位於羅馬尼亞

導彈防禦系統

5月12日，美國和北約啟動位於羅馬尼亞的一個8億多美元的導彈防

禦系統。啓動儀式在羅馬尼亞南部一處基地舉行儀式，標誌陸基神盾彈道導彈防禦系統正式開始運作。此舉是更大範圍歐洲防禦系統的一部分，俄羅斯對此表示不滿。

巴西政壇大地震

女總統被彈劾停職180天

今年4月17日，巴西眾議院以2 / 3多數通過決議，啟動彈劾總統羅塞芙（Dilma Rousseff）程序，並送交參議院審議；5月12日，巴西國會參議院經過通宵辯論後，以55票對22票，贊成總統羅塞芙停職，展開彈劾程序。這是25年來巴西通過的首次總統彈劾案，在里約奧運（8月5日開幕）倒數之際，巴西政壇大地震，引起全球關注。

他們說的話.....

「我認為神在回答你們的祈望。」世界法輪大法日前夕，加拿大法輪功學員匯聚在渥太華國會山前，慶祝法輪大法弘傳24周年。加拿大議員與學員同慶，五位加拿大議員和一位前議員參加了慶典。長期支持法輪功的斯格若議員在發言中說，這是個最美麗、最美好的一天。

「把你的錢準備好，因為你將要付錢蓋牆了。」

在競爭者陸續退選後，地產大亨川普（Donald Trump）可望獲得美國共和黨提名參選總統。今年2月辱罵川普、並聲稱絕對不會道歉的墨西哥前總統福克斯（Vicente Fox）在近期專訪中向川普道歉，但川普並不領情。

「總的來說我們很難看清中國。」瑞士情報局發布新的報告。該報告把在瑞士的孔子學院列為被觀察對象，認為不僅要重視中國對瑞士可能產生經濟影響，也必須關注意識型態滲透和情報問題。瑞士情報局把孔子學院的活動列為觀察對象。

「病人看起來非常健康，沒有值班醫生的影子，都是擺設。」

英國廣播公司（BBC）一隊攝製小組被北韓政府驅逐。BBC記者傅東飛（Rupert Wingfield-Hayes）、一名製片人和一名攝影師上周五正欲離開北韓時被拘留。傅東飛在報導中質疑，北韓組織的醫院採訪是在「作秀」。

「我愛太平洋，但已結束。」

實驗性飛機「太陽動力2號」飛越了最危險的太平洋航程，降落美國加州，更接近完成環球飛行的先驅創舉。負責駕駛的瑞士冒險家皮卡爾（Bertrand Piccard）告訴朋友們說，已完成太平洋的任務。

「設立一個盾牌來抵擋他們相對低級別的威脅。」

北韓軍方一再發射舞水端中程彈道導彈，但連續失敗。美國總統奧巴馬在哥倫比亞廣播公司CBS採訪中表現出強硬姿態，說美國在調整其導彈研發系統，抵禦來自那個「非理性」國家的低水平攻擊。

數字說的話.....

1
萬海里

67
億美元

60
噸蜂蜜

5.5
萬噸奶酪

美國海軍無人駕駛艦艇「海上獵人」（Sea Hunter）在加州聖地亞哥出海進行測試，這是全球最大的一艘無人艦。無人艦艇長132英尺（約40米），可連續在海上自駕航行數月，最遠可航行1萬海里（約1萬8000公里）。

美國EB-5投資移民行業協會（IIUSA）發表「投資者來源地報告」，顯示從1992年實施投資移民法到2014年止，中國已累計有1萬3300個家庭獲發投資移民簽證，占所有獲批簽證人數67%；投資金額累計達67億美元。

美國移民及海關執法局（USICE）查獲一起價值超過20萬美元、從大陸非法進口到美國的60噸蜂蜜走私案。這批散裝在3個集裝箱總共195桶的中國大陸蜂蜜，被謊報產地越南，借此規避反傾銷稅。

英國什羅普郡（Shropshire）一個奶酪倉庫的貨架突然倒塌，現場的一名鏟車司機、來自波蘭的托馬斯·韋斯列斯基（Tomasz Wiszniewski）連人帶車被埋在5萬5000噸的奶酪下8小時，竟奇蹟生還，沒有受傷。

Papi醬遭打壓 反獲天價廣告

大陸以嘲諷日常生活、人際關係和社會問題的幽默視頻快速竄紅的網路名人 Papi 醬，因曾諷刺江澤民，從而得罪主管宣傳網路的劉雲山，遭到中共審查機構的打壓，但這絲毫沒有阻止廣告商的興趣。Papi 醬廣告反而以驚人的天價贏得競拍。

文 _ 鐘合



以嘲諷日常生活、人際關係和社會問題的幽默視頻快速竄紅的網路名人Papi醬，因曾諷刺江澤民，得罪了主管宣傳的劉雲山，遭到中共審查機構的打壓。（視頻擷圖）

儘管最近遭到中共審查機構的打壓，但大陸快速竄紅的網路名人 Papi 醬，4月21日以驚人的2200萬元人民幣（340萬美元）賣出首支

視頻貼片廣告，成交價是起拍價的100倍。《石英》介紹說，美國上屆超級碗的30秒廣告價格為500萬美元。

被稱為「2016年第一網紅」的Papi醬，生於上海，29歲，是中央戲劇學院的研究生。她不像許多外表性感的網路女星，而是以變聲形式發布原創視頻，嘲諷日常生活、人際關係和社會問題的幽默視頻而出名。

上個月，她從一群國內風險資本家那裡獲得200萬美元融資。但是就在4月21日的拍賣會之前，她遭到中共審查機構的瞄準。

官媒4月18日報導說，中共廣電總局下令把Papi醬的視頻下線，直到她糾正「粗俗語言」。她的視頻從流行視頻網站中被拿下。

Papi醬的粉絲在社交媒體上猜測，她惹上官非的真實原因是，她曾諷刺前中共領導人江澤民，在一期節目當中，她戴上一副寬邊眼鏡模仿前中共主席江澤民2000年發飆怒斥香港記者「Too Young, Too Simple, Sometimes Naïve.」「美國的華萊士，比你們不知高到哪裡去，我跟他談笑風生。」從而得罪了主管宣傳網路的劉雲山。

但是這絲毫沒有阻止廣告商的興趣。據國內媒體報導說，4月21日下午2時半，被譽為是「新媒體史上的第一拍」的拍賣會正式在北京舉行。現場擠滿了競拍商家、行業者和媒體。短短幾分鐘之內，競拍過程達到高潮，以2200萬元人民幣落槌，超過起拍價的100倍。上海的化妝品在線零售商

Lilyh&Beauty贏得競拍。

該公司代表上臺發言時說，Papi醬讓他看到了「人格的力量」。通常來說這類廣告只值幾十萬，但他以2200萬拍下了，他相信這是人格的力量。當被問到是否已經想出廣告方案，他直言「根本還沒想過」。

Papi醬的粉絲對於廣電總局的打壓感到憤怒。一名網友在Papi醬的微博貼子下評論說，「在我的頭腦裡有一個墳墓，它埋葬了廣電總局的所有員工。」該評論獲得5萬個點讚。

據大陸媒體估算，Papi醬個人估值已達3億人民幣。

網紅經濟或是大蕭條前的狂歡

近兩年中國快速興起各式直播平臺，被統稱是「網紅（網路紅人）經濟」。網路直播非新玩意，幾年前知名線上遊戲「魔獸世界」已有網路直播，臺灣、南韓的網路視訊主播也出現好幾年；但隨著影音串流技術進步，網路頻寬越快、越便宜，直播平臺載具從桌機、筆電擴大到平板、智慧機、網路電視等，在中國市場開始爆紅。

網路直播有秀場直播、遊戲直播、泛娛樂直播、廣告及遊戲聯運等各種商業模式；根據中國「每日經濟新聞」報導，到2015年底，中國各類直播平臺近200家，用戶數



當中國2015年GDP出現25年來第一次低於7%，實體經濟衰退，造成資金湧向網紅經濟。有專家示警，中國網紅經濟恐是大蕭條前的最後狂歡！（新紀元合成圖）

近2億，市場規模近人民幣150億元。

「秀場直播」類似臺、韓的視訊主播；會員透過直播平臺付錢購買的道具或禮物，打賞給主播。以鬥魚直播為例，最便宜的禮物「讚」是一角人民幣，最貴的「火箭」是500人民幣，曾有美美女主播不到一小時就收到200個火箭，等於是打賞50萬臺幣，只為博得女主播青睞。

當中國2015年GDP出現25年來第一次低於7%，實體經濟衰退，造成資金湧向網紅經濟。有中國經濟學者以歷史經驗示警，包括上世紀90年代泡沫破滅前的日本，當時動漫、遊戲等產業的娛樂蓬勃發展；15年前的美國，只要業務與.com稍微掛上邊，資金就競相追逐；中國網紅經濟恐是大蕭條前的最後狂歡！✿

北韓黨代會未獲習近平賀電 專家：遲早崩潰

北韓時隔 36 年再次於近日召開勞動黨全國代表大會，北京不僅未派出代表團，習近平也沒有發出賀電。

2016 年以來，北韓因多次進行核試驗、發射火箭，而受國際社會嚴厲制裁，嚴重孤立。有國際問題專家表示，北韓崩潰只是時間問題。

文 _ 莊正明



北韓勞動黨5月6日在平壤舉行了第7次黨代表大會，被認為是確認金正恩領導地位的加冕儀式。（AFP）

北韓勞動黨5月6日在平壤舉行了第七次黨代表大會，這是自1980年的勞動黨「六大」以來的再次召開。據BBC報導，此次會議安排嚴密，數千名官員在會上向金正恩表達支持，被認為是相當於金正恩的加冕儀式，確立其未來領導地位的

一次公開演示。

據朝中社5月3日報導，一些國家的政黨、組織或個人已向金正恩發出賀電或賀函。但習近平未在其中。

昔日勞動黨「六大」召開時，中共曾派出代表團前往平壤，時任

中共中央主席華國鋒發賀電給時任北韓最高領導人金日成。

4月27日，在回答有關中共領導人是否會出席勞動黨「七大」的問題時，中共外交部發言人沒有正面回應，只是說，「北韓勞動黨七大是北韓黨和人民自己國內政治生

活中的一件大事」。

北韓或再進行導彈試射或核試驗

據韓國《中央日報》報導，韓國國防部在國會國防委業務報告中表示，北韓很可能會在勞動黨「七大」前後再度進行核試或發射導彈。

韓國國防部國防政策室長柳濟升表示，「咸鏡北道豐溪里核試驗場保持著任何時候都可進行核試的狀態。北韓正在策劃進行舞水端（中程彈道導彈，IRBM）和潛射彈道導彈（SLBM，北極星）試射等挑釁。」他說，「這是金正恩以全國代表大會為契機積累成果的一環。」

據韓聯社報導，美國國家情報總監克拉珀早些時候已抵達韓國，與韓國國防部長韓民求討論了安全問題，包括北韓再次核試的可能性。

1月6日與2月7日，北韓接連兩次違反聯合國規定，分別進行了第四次核武試爆與導彈試射。3月2日，安理會通過史上最嚴厲的制裁北韓決議案，切斷北韓發展核武計畫所需籌措的資金及技術等資源管道。

此後，北韓當局又數次發射火箭與導彈。4月9日，北韓宣布進行了新型洲際彈道火箭發動機的地上點火試驗。4月28日，北韓一天兩



北韓今年進行第四次核試後，被聯合國嚴厲制裁，已對北韓經濟和民眾的生活產生影響。圖為北韓婦人在新義州鴨綠江邊洗衣服。（AFP）

次試射「舞水端」中程彈道導彈，均以失敗告終。

專家：北韓崩潰只是時間問題

4月30日，曾任中國《學習時報》副編審的國際問題專家鄧聿文在新加坡《聯合早報》刊文表示，北韓崩潰的可能性只是時間問題，「金家王朝」統治北韓的日子只有10至15年左右。

文章說，北韓第四次核試後遭到聯合國有史以來的最嚴厲制裁，儘管制裁時間尚不足兩個月，但對北韓經濟和民眾的生活已產生影響。

文章稱，堡壘最容易從內部攻破，一旦這些現政權的受益者也開始對平壤政權不滿，並隨時準備逃亡，由謊言和高壓構築起來的「金家王朝」的裂痕就將由此打開，距離最後的分崩離析也就不遠了。

此前3月，美國戰略暨國際研究中心負責研究韓國問題的高

級顧問車維德（Victor Cha）向《Vice》表示，北韓崩潰或不是因為發生政變和國際制裁。他認為，對於北韓來說，最大的威脅是「疾病的爆發」。北韓崩潰，只差一場流行病的爆發。

國際特赦組織（AI）曾表示，北韓的醫療照護系統進步遲緩。而在北韓2400萬的全國人口中，很多人因長期營養不良導致健康出問題，包括結核病、貧血等。

習近平改變對北韓政策

北韓金氏政權一直受中共江派操控，江派要員周永康、曾慶紅、張德江、劉雲山與北韓的密切關係不斷被披露。英國媒體曾報導，落馬前的周永康是北京與金氏父子維繫關係的橋梁。在江派的主導下，數十年來中共一直是北韓最大的金主，並且長期在背後支持北韓，包括對北韓核武計畫的縱容，兩者在國際上唱雙簧。

習近平上臺後，持續清洗江澤民腐敗集團，同時改變了對北韓的政策。習近平至今未會見金正恩，也未允許其訪問北京，反而多次會見韓國總統朴槿惠。對於金正恩的屢次挑釁，習近平當局也一反過去對北韓政權的力撐，而是嚴厲譴責北韓核試，更在中美雙方就聯合國安理會加強制裁北韓的議題上達成一致。＊

專訪尉健行前祕書： 與中共官員談心

繼 2015 年 6 月 26 日向大陸最高檢察院檢察長曹建明寄出控告江澤民的信件，11 月 25 日王友群再寄發一封致中國國家主席習近平的信〈抓捕江澤民神必助之〉給中共駐紐約總領事館總領事章啓月，請她轉交，並隨後再寫七封信給章，理性和善與之談心。

文 _ 文峰

王友群博士曾經是時任中共政治局常委、中紀委書記尉健行的撰稿人。十年「文革」期間，他被打成「反革命小集團」成員，長時間被批鬥；1999年4月25日，參加了萬名法輪功學員到中南海上訪，並於1999年5月7日寫了給江澤民的信《法輪大法於國於民有百利而無一害》；1999年7月20日江澤民開始迫害法輪功之後，他成為全中國第一個被開除黨籍的人；2008年7月11日，王友群因控告江澤民將150多萬平方公里的神聖國土無條件拱手送給俄羅斯等國而被抓捕，判刑5年；2015年1月22日，王友群抵達美國紐約。

「4·25」事件發生17周年前夕，王友群博士接受新唐人電視臺



原中共中紀委監察員王友群於6月26日向大陸最高檢察院檢察長曹建明寄出控告信，強烈要求逮捕江澤民。（王友群提供）

記者採訪。

「4·25」江澤民萬劫不復之始

2016年是「4·25」事件17周年，王友群是「4·25」事件當天

進中南海的法輪功學員之一，17年後的今天，王友群感觸最深的是：1999年4月25日是江澤民迫害法輪功的源頭，也是江澤民墮入萬劫不復深淵的開始！

王友群說，「4·25」事件是



王友群認為，1999年4月25日是江澤民迫害法輪功的源頭，也是江澤民墮入萬劫不復深淵的開始。（大紀元合成圖）

中華五千年文明史上第一次在最高權力中心舉行的最和平的請願活動：沒有標語，沒有口號，沒有傳單，沒有演講，沒有大聲喧譁，沒有影響正常的交通，更沒有任何激進的暴力行為。

從清晨起，上萬名法輪功學員從四面八方匯聚到北京中共中央國務院所在地——中南海，要求釋放被非法抓捕的40多名天津法輪功學員，允許公開出版法輪功的書籍，為法輪功學員提供一個合法的修煉環境。深夜，得知被抓捕的天津法

輪功學員已被釋放，中央沒有禁止修煉法輪功之後，上萬名法輪功學員悄無聲息地撤離，地上沒有留下一片紙屑，連警察扔的菸頭都被法輪功學員揀走了。

那一天，匯聚到中南海的法輪功學員，人數之多、秩序之井然，令時任中共黨魁江澤民萬分震驚和恐慌。當天晚上，此前從未就法輪功問題進行全面、深入、細緻調查研究的江澤民，在致中共政治局常委的信中，匆匆忙忙、慌慌張張地發出了「戰勝法輪功」的總動員

令。

1999年7月20日以來，江澤民動用全部國家機器，以古今中外最邪惡的流氓手段，瘋狂迫害法輪功。結果怎麼樣？17年過去了，江澤民不僅沒能「戰勝法輪功」，相反，卻被全世界法輪功學員送上了歷史的審判臺。2015年5月11日至今，全世界已有超過20萬法輪功學員向北京最高法院、最高檢察院實名控告江澤民，已有超過123萬世界各國民眾聯名舉報江澤民。這麼多人控告、舉報江澤民，這是從未



王友群17年前預言，不論阻力多大，會有更多人加入法輪大法修煉行列。今日證明此預言完全正確。
圖為2012年5月12日，紐約曼哈頓大遊行慶賀法輪大法洪傳20周年。（李明／大紀元）



王友群將致習近平的信，寄給中共駐紐約總領事章啓月轉信。圖為4月24日晚，紐約部分法輪功學員近千人在中領館前紀念「4·25」和平上訪17周年。（戴兵／大紀元）

有過的驚天地、泣鬼神的偉大壯舉。

17年前預言成真 法輪大法洪傳世界

「4·25」事件後的第10天，王友群寫了給江澤民的信〈法輪大法於國於民有百利而無一害〉。

在這封信中，王友群寫道：「可以預言，將來不論有多大的阻力和障礙，還會有更多的人加入法輪大法修煉者的行列之中。這是不以人的意志為轉移的歷史大趨勢。」

17年後的今天，充分證明了他這個預言完全正確。

王友群表示，17年來，憑著「真、善、忍」三個字的巨大威

力，頂著江澤民掀起的狂風巨浪，法輪功銳不可擋，弘傳到了五大洲四大洋的114個國家和地區。從深受儒家思想影響的韓國到日本列島到菲律賓群島，從釋迦牟尼誕生的印度次大陸到東南亞各國，從耶穌誕生的以色列到西亞其他國家，從蘇格拉底誕生的希臘到環地中海地區，從信神的科學家牛頓、諾貝爾、居里夫人誕生的西歐、北歐、東歐到夢見化學元素周期表的門捷列夫誕生的俄羅斯，從納爾遜·曼德拉誕生的南非到金字塔林立的埃及，從北極附近的格陵蘭島到靠近南極的紐西蘭南島，從加拿大到美國到中南美洲，到處都有法輪功學員法煉功的身影。

迄今為止，法輪功的經典著作

《轉法輪》，已被翻譯成40種外文，在中國大陸以外的世界各地公開出版發行。法輪功強大蓬勃的生命力，讓一切有良知的人由衷地讚歎和敬佩！

致習近平的信 或遭駐紐約領館扣押

2015年11月22日，王友群寫了一封致中國國家主席習近平的信〈抓捕江澤民神必助之〉，11月25日，在紐約的郵局，以特快專遞方式，寄給中共駐紐約總領事館總領事章啓月。王友群說：「信中，我請她收到後，立即轉遞習近平主席，郵件編號是：EL046968820US。經查詢美國郵政服務網usps.com得知：這封信已於



11月30日下午2時50分妥投。這就是說，章啓月女士已經收到這封信。」

王友群表示，按照法定職責，章啓月必須將此信上報中共駐美國大使崔天凱；崔天凱必須上報中共外交部長王毅；王毅必須上報習近平。但從華盛頓正在開審的法輪功學員訴中共特務「法拉盛一惡」李華紅等人一案的有關情況來看，他寫給習近平主席的信很可能被章啓月女士扣押了。

王友群在信中寫道：「當年，在江澤民鎮壓法輪功之前，法輪功創始人李洪志先生曾經是中共駐紐約總領事館的座上賓，領事館曾邀請李洪志先生到領館內作報告，領館內從總領事到最基層的工作人員



共產黨的無神論是毀滅民族文化的毒藥。（大紀元）

都曾跟李洪志先生合影留念。當李洪志先生進到中領館時，連傳達室的工作人員都恭恭敬敬地說：『我們都在煉您的法輪功。』1999年7月20日，完全喪失理智的江澤民開始瘋狂迫害法輪功之後，到今天為止，特別是當江澤民提拔重用的周永康、郭伯雄、徐才厚、薄熙來、蘇榮等都被習近平逮捕法辦之後，江澤民在不久的將來百分之百將被繩之以法的時候，中共駐外使領館的一些人還跟在江澤民的後面打壓法輪功。」

「這裡，我奉勸你認真看一看我寫給習近平主席的信，用理性而不是感性好好思考一下最基本的是非、善惡、正邪，為了你的兒子、丈夫、父母、親友以及你本人的平安，及早從內心深處跟江澤民一夥實行最徹底的切割，做出人生正確的選擇。」

王友群說，現在看來，有些人還在繼續走周永康、李東生、周本順、張越等人曾經走過的路。為什麼

會這樣？有多種原因，其中受「無神論」的毒害太深是最重要的原因之一。

「無神論」對人是一種毒害

王友群表示，中國老百姓有句話：「人在做，天在看」。「天」是什麼？可以說成是「佛」，可以說成是「道」，也可以說成是「神」。一個人如果相信他的一思一念，一言一行，「天」都看著呢，他絕不敢胡思亂想，胡言亂語，更不敢胡作非為。中國還有句古話：「暗室虧心，神目如電」。人在黑暗的房間裡做虧心事，神看得清清楚楚。有這種信念的人，他敢昧著良心做虧心事嗎？絕對不敢。

事實上，從2015年11月15日至2016年1月17日，王友群給章啓月寫了8封信。2015年12月19日，他在致章啓月的信中寫道：「老子在《道德經》中講：『多易必多難』。意思是說，剛開始做一件事的時候，圖簡單，圖省事，怕麻煩，草率、輕慢、馬虎，將來很可能有大麻煩。江澤民『4·25』事件當晚草率提出『戰勝法輪功』，結果把他自己變成了古今中外全世界最臭名昭著的最高領導人。」

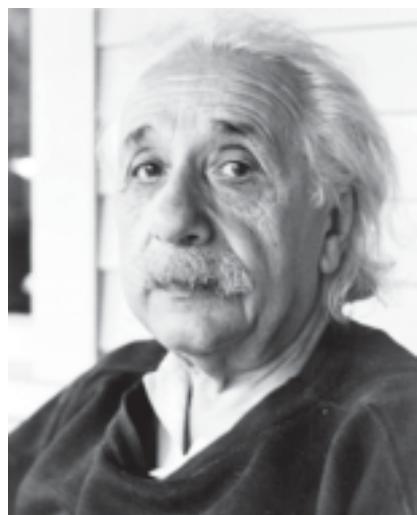
「我做事有始有終。對我做的每一件事，我今天要負責，明天要負責，將來也要負責。其實每個人

對自己今天做的事，明天和將來都要負責，只是負責的方式不同而已。周永康當年緊跟江澤民瘋狂迫害法輪功，今天卻被判無期徒刑，一家人幾乎滿門都遭惡報。周永康今天惡報臨頭，就是他當初『多易』的必然後果——『多難』！」

千百年來，中華民族的列祖列宗都是信神敬神的，世界上絕大多數國家和地區的人民都是信神敬神的，近300年來全世界最頂尖的科學家絕大多數都是信神敬神的。

王友群表示，但中共建政67年來，利用一切可能的形式，向中國人灌輸無神論思想，讓人不相信神的存在，不相信人有前生、今生和來生，不相信有因果報應，不相信有天堂和地獄。與天鬥，其樂無窮；與地鬥，其樂無窮；與人鬥，其樂無窮。近38年來，急功近利的改革開放又把中國人引導到拜權主義和拜金主義的慾望之海中。其結果是：許多人天不怕，地不怕，臉皮厚，心腸黑，什麼傷天害理的事都敢幹。放眼當今中國的一切亂象，無一不是無神論等毒因結出的惡果。

他自陳，從小是受無神論教育長大的，直到1995年5月3日開始修煉法輪功之後，才第一次對到底有沒有神的問題進行認真思考。「通過一遍又一遍通讀法輪功的經典著作《轉法輪》，我終於明白，這其實是一個非常簡單問題。所謂神，



偉大的科學家牛頓、愛因斯坦都是信神並對神充滿敬畏之心。（公有領域）

就是比人更高級的生命。常常有人自以爲了不起。然而，不要說在太空，就是在高山之巔看山腳下的人，人都變成一點點。地球似乎很大，太陽的體積卻是地球的130萬倍！而太陽只是銀河系1000億顆恆星中一顆極普通的恆星。銀河系之外，還有銀河外星系。放眼整個宇宙，遼闊蒼穹之下，人是非常非常渺小的。除了人之外，宇宙中還有沒有比人更高級的生命？從邏輯上推斷，肯定有。」

通過實修法輪功21年，王友群不僅從邏輯上推論出很可能有神存在，「而且實實在在感受到神每時每刻就在我的身邊，注視著我的一思一念，一言一行。正因爲此，我在心中充滿了對神的敬畏，力求一思一念，一言一行，都符合宇宙的根本特性真、善、忍，從內心深處斷滅一切不道德的念頭，從日常生

活中根除一切不道德的行爲，及時歸正自己的言行。也正因爲努力修心重德，我和千千萬萬法輪功真修者一樣，都親歷過許許多多的神蹟。」

偉大科學家牛頓、愛因斯坦都信神

王友群說，在中國大陸，反對人信神敬神的中共叫喊著「崇尚科學，反對迷信」。在中共看來，信科學的人是不信神的；信神，就是迷信。這又是中共騙了中國人幾十年的一個謬論。像牛頓、愛因斯坦這樣偉大的科學家都是信神並對神充滿敬畏之心的。

17世紀最著名的物理學家牛頓曾做了一個太陽系模型，中心是一個鍍金的太陽，四周是各大行星在自己的位置上錯落有致地排列著。一拉曲柄，各行星就立即沿著既定

的軌道，圍繞太陽和諧轉動。一天，牛頓的朋友哈雷來訪，立即被這個模型吸引。哈雷反覆拉動那個曲柄，各行星就在自己的軌道上有序運轉，妙不可言。哈雷問：「這個模型是誰做的？」牛頓故意說：「沒有誰設計，也沒有誰製造，只不過是各種材料湊巧碰到一起而形成的。」哈雷反駁說：「這麼精巧的模型，必定出自一位能工巧匠之手。」

這時，牛頓拍著哈雷的肩膀說：「這個模型雖然精巧，但與真正的太陽系的精妙比起來，實在算不了什麼，你若相信一定有人製成，那麼，比這個模型精妙億萬倍的太陽系，豈不更應該由一位全能的神，用高度智慧創造出來？」哈雷這才恍然大悟，從此，他改變了以往固守的觀念，相信了神的存在。

牛頓臨終前，面對仰慕他的智慧、稱頌他的偉大的人說：「我的工作和神的偉大創造相比，我只是一個在海邊拾貝殼的小孩子，真理浩如煙海，遠非我們所能窺測。」

修心重德21年 切身領受神助

「千百年來，許多人終身津津樂道的、孜孜以求的、想得到、怕失去的，無非個人的名、利、情、色四個字。對個人名、利、情、色的執著，迷住了古今中外多少人的



通過修煉法輪功，王友群切身感受到重德的人，就會得到神的護佑。（謝東延／大紀元）

心。」通過修煉法輪功，王友群才知道人類社會是個「迷」的空間，而做人的真正目的，就是「返本歸真」。

「重德的人，就會得到神的護佑。」王友群以自身的體會為例：「修煉21年來，一方面，我嚴格按真、善、忍的要求做好人；另一方面，努力淡薄個人的名、利、情、色去執著，自覺做到：不貪一分錢的財，不好半分的色，不迷戀任何權勢、地位。雖然個人的名、利、情、色幾乎全都失去了，但在艱難的修煉路上，一直得到神的護佑。」

來美國之前，我曾拜訪了我攻讀博士學位時的導師、當今中國大陸第一流的學者高放教授。當得知我想去美國時，已是86歲高齡的高放教授立即打斷了我的話，非常肯定地說：『你絕對去不了美國，即便你辦好了所有手續，登上了

飛機，也會被當局從飛機上請下來。』高放教授這麼說是有一定道理的。

我曾經在中共最高層工作過，參與過涉及中共黨、政、軍最高核心機密的工作；是因為反對當代中國最邪惡的政治流氓江澤民而在江澤民那裡掛了號的人，江澤民開始迫害法輪功之後全中國第一個被開除黨籍的人；曾經是公安部重點監控對象；危害國家安全的犯罪嫌疑人；2008年7月11日坐牢之前，寫了大量揭露江澤民、李嵐清、丁關根、羅干等迫害法輪功元凶的重要信件；至2013年7月10日坐牢的5年裡，我又寫了許多揭露江澤民、周永康、賀國強以及610辦公室官員，公、檢、法、司與我的案子相關的警官、檢察官、法官、獄警的檢舉信和控告信，明確提出過判處江澤民死刑，逮捕周永康，向賀國強索賠壹仟萬元人民幣。

但是，2015年1月22日，我持中共公安部出入境管理局簽發的護照，堂堂正正從北京國際機場出關，搭乘美國聯合航空公司的飛機，飛抵紐約。我能順利來美國，一得益於我修心重德21年；二得益於神的幫助。」

王友群致習近平的信〈抓捕江澤民神必助之〉，恰是奠基於自身修煉所體驗到的諸多神聖經歷與神蹟。他語帶感恩的說：「神時時刻刻就在我們身邊。」。＊

美國教授調整教學方式 幫助中國學生學習

在美國校園，外國學生人數激增，課堂國際化，尤其不少中國留學生英語能力跟不上上課進度，多數教授已努力提高應對的教學技能。有的甚至在教材中有一些中文翻譯，講課錄音，有的還提供額外的補充課程等，以幫助中國學生的學習。

編譯 _ 白玉



外國學生在美國校園的人數激增，使得美國大學的課堂國際化。教師們也必須變得更國際情懷，以滿足新一代學生的文化和教育的需求。（Getty Images）

紐維爾（Jay Newell）是美國愛荷華州立大學副教授，他的一門介紹媒體廣告的大班課程有中國學生，為了激發學生學習興趣和鼓勵課堂參與，他的教材中有一些中文翻譯。

校園國際化 教師調整教學方式

《高等教育紀事》Karin Fischer報導，幾年前，紐教授發現

有一小群學生反應遲鈍、表情無聊，他曾為此感到不解。後來發現，這些學生有一個共同點：來自海外，多數來自中國。儘管他們通常已經住在愛荷華州將近一年了，他們的英語能力跟不上上課進度。「很明顯」，紐教授說，「他們根本不知道我在說什麼。」

紐教授的經驗不是單一的。外國學生在美國校園的人數激增，在過去的10年中，近75%的增長。在

紐教授自己的校園裡，增長更加驚人，10年間增長110%。

如此多的外國學生，使得美國大學的課堂國際化。現在各大學都認為，教師們也必須變得更國際情懷，以滿足新一代學生的文化和教育的需求。

對於像紐教授這樣的老師來說，這意味著調整教學方式，但又不影響學業標準。「我的工作是確保學生學習這些東西，理解它」，他說。「當國際學生落後班上其他同學時，這是他們的問題，也是我的問題。」

中國學生最大挑戰是語言

今天，美國大學裡有接近100萬名外國學生，這個數字不僅是前所未有的，不同於過去幾十年外國學生多是研究生，今天大多數國際學生攻讀本科學位，年輕的學生們帶來不同的需求。

根據ELS教育服務公司2015年調查顯示，近一半外國學生認爲課業上最大的挑戰是語言困難，部分學生還表示，他們面對課堂討論非常吃力，對教授的期望感到困惑，或對小組合作感到不舒服。

本科生通常必選跨領域的通識課程，這意味著更多的教師在班上看到外國學生。當紐教授15年前開始教書時，國際學生非常少，現在是10%左右。



有教授將上課投影片放在課程網站上，還有講課錄音，這樣學生可以依照自己的進度下載複習。圖為在紐約有付5元美金可上網學習課程的教室。（Getty Images）

「教師們正在經歷文化衝擊」，波特蘭州立大學的英語教師Greenhoe說，「教師們沒有搬遷，但他們的學生已經變了。」美國大學不是唯一面臨這些挑戰的國家，歐洲和澳洲的大學也一樣。

專家的建議與學生的反饋

Calahan是美國普渡大學的助理教授，2011年底教務辦公室來電，詢問他是否願意到校內教學卓越中心任職，幫助教授們更好地應對來自不斷增長的國際學生的教學挑戰。

Calahan教授的許多建議是非常簡單的：

1. 刪掉學術行話。
2. 將上課投影片放在課程網站上，還有講課錄音，這樣學生可以依照自己的進度複習。
3. 如果你擔心抄襲或作弊，不要只是在教學大綱中明確禁止，也不要只在上課的第一天提到他們，在

上課時反覆強調，特別是考試前。

4. 紿教授決定將課堂投影片和課程大綱翻譯成中文，他上課還引用了更多非美國媒體廣告的例子。但是偶爾美國學生也會抱怨：我必須學習中文嗎？

20歲的王小玉（Xiaoyu Wang，音譯）是來自中國的轉學生，她表示中文翻譯確實有幫助，紐教授做出的努力是非常重要的，

「這表明，他對中國學生和中國文化感興趣的」，「我認爲這真是太棒了。」

Greenhoe女士被分配到「大學新生調查」的輔導課，這是爲英語非母語的學生提供的補充課程之一。她與學生至少每周一次在正規課程以外的時間碰面，幫助他們理解課堂作業、或引導他們在課上討論中主動發言。她還提供教師關於個別學生的諮詢建議。

儘管一些教授們抱怨說，國際學生的激增已經改變了課堂文化，但多數教授們說，他們會努力提高應對外國學生的教學技能。✿



獨家：

魏則西事件的政治推手牽出中南海大老虎

患癌大學生魏則西的死，不但揭開了百度與黑心醫院的勾結，推動了當局軍隊改革，也牽出了中共最高層的幾個大老虎。

整個事件好像突然發生，

不過背後卻是中國兩大政治派別生死博奕的又一戰例。

文 _ 齊先予



5月4日上午，深
陷魏則西死亡事
件漩渦的武警北
京總隊第二醫院
貼出停診通知。
(大紀元資料室)



「魏則西事件」揭開百度與莆田系相互勾結的黑幕，5月2日，中央三大部委組成聯合調查組進駐百度。（AFP）

習近平批網路競價排名 百度撞槍口

2016年4月25日，官媒全文刊登習近平4月19日上午在網路安全和信息化工作座談會上的講話。習近平不但講出了要放寬媒體限制的本意（這與劉雲山控制的整肅網路有所不同），同時，習還對網路搜索引擎的「競價排名」發表意見。習近平說：「辦網站的不能一味追求點擊率，開網店的要防範假冒偽劣，做社交平臺的不能成為謠言擴散器，做搜索的不能僅以給錢的多少作為排位的標準。」

三天後的4月28日，「魏則西之死」開始出現在網路。人們也許會問，魏則西是4月12日去世的，為何網路在習近平講話發表之後才

熱起來的呢？這就得歸功於幾個大陸媒體的報導和民眾的熱心互助。

4月11日，財新網記者就曾獨家到魏家採訪。4月27日引起轉發與熱議的一則微博，最早是由《新京報》原知名調查記者所發出。隨後，「一個死在百度和部隊醫院之手的年輕人」等微博迅速傳播，等到了5月1日，魏則西父母通過財新網發獨家聲明反駁百度謠言，更使新聞迅速升溫，成為大陸當天頭號網路熱詞。百度公司的競價排名、武警二院的不負責外包，以及依靠人們對軍人的信任而大肆騙錢的福建莆田系醫療商等話題，迅速成為輿論首波焦點。

隨之而來的是官方的迅速行動。中央多個部委聯合成立的調查小組，5月2日進駐百度公司，3日

進駐北京武警二院。同在5月3日這一天，西安電子科技大學的兩名副校長雙雙落馬，而這所大學正是魏則西生前就讀的學校。

把事件時間表再往前推。3月27日，習近平軍委發出《通知》，要求軍隊武警3年內全面停止一切有償服務，媒體報導突出軍隊武警部隊醫院的有償服務。4月19日，習近平主持召開網信工作座談會，以「辦網站不能只追求點擊率，電商平臺不能賣假貨，搜索結果不能按錢排名，社交媒體不能謠言滿天飛」這四句話，既概括互聯網的社會責任，也同時在示警相關企業。

按死亡率來推算，中國每天要死2萬多人，魏則西事件能爆發出來，一方面是他生前在網路上的申訴，另一方面就是各方有人在幫他推。當記者們捕捉到與時政相關的信息後，迅速把焦點對準了對互聯網與軍隊武警醫院的整頓上。

關於百度的品行，《新紀元》周刊在（第272期2012/04/26）的封面故事〈百度捲入高層生死搏鬥〉一文中，獨家報導了〈薄熙來周永康策畫「谷歌退出中國」事件驚人黑幕〉，百度之所以能一家壟斷獨大，當初靠的就是投靠江派，協助薄、周打擊習近平與胡溫。此外，莆田系與武警部隊醫院黑幕，其背後的最大黑幕，是國際社會長期指控的中共活摘法輪功學員器官事件。

可以說魏則西事件，是天意安



江澤民放縱軍隊大肆經商，軍隊出現前所未有的腐敗。網民爆料，軍隊醫院個人受賄表（左），及莆田系清新醫院與南京解放軍454醫院婦產科合作斂財（右）。（新紀元合成圖）

排來揭示真相的，同時也能讓習陣營在清理江澤民遺留的腐敗問題上往前走一步。

仔細梳理下，該事件牽扯的中南海高官，不光是陳至立，以及她身後的江澤民，莆田系從福建起家，牽扯到當年主政福建、深入捲入貪腐大案的賈慶林，還有母親是福建籍的曾慶紅，以及出生在福建晉江的張高麗。莆田醫商高價騙人幾十年，媒體上卻風平浪靜，這與主管文宣的劉雲山又扯上了關係。

莆田系賄賂武警高官名單曝光

5月3日，微博傳出媒體人王志安轉發的題為「重磅！莆田系給部隊醫院領導送禮名單大曝光！動輒30萬，看的人脊背發涼～～～」的網帖，曝光疑指中共武警醫院外包給莆田系之後，除了分紅，還大量收禮，動輒30萬元……

人們無法考證這些材料的真實準確性，不過，上面赫然列出了一份2012年送禮審批單，有名有姓有

職務，其中院長、政委高達40萬、20萬。

而且網帖稱，「仔細看看這些個表，你會發現，基本上，很多部隊和武警醫院的婦產科，基本是全淪陷了……」

這名出版人在凌晨一點又公開了一張圖表，原來很多醫院的腫瘤科，也淪陷了……

假如這些是真的，誰能拿到這些資料呢？除了中紀委、紀檢組等檢察機關，一般人誰能看到這些機

密呢？

根據《江澤民其人》一書披露，軍隊經商，始於80年代中期，當初的目的是為了補貼軍用。在江澤民當上軍委主席後，為了控制軍權，就充分利用這個空子和手中職權，向軍人大許甜頭，放縱軍隊大肆經商，縱容軍隊腐敗，以收買人心。

江澤民想的是這些人在中飽私囊、貪得無厭時依賴自己，對自己感恩戴德，但問題卻由此而一發不可收，軍隊出現了前所未有的腐敗。其中周永康曾把持的武警系統更成為重災區。

郎咸平因報導莆田醫院被停節目

據天涯論壇報導，2005年底，《財經郎閑評》節目組不斷接到患者對莆田民營醫院的投訴電話，稱醫院「沒病說成有病，小病說成大病」。郎咸平告訴《瞭望東方周刊》記者，「根據我們的調查顯示，那些醫院裡面所謂的性病，只有5%是真的，95%都是假的。」

2006年1月，《財經郎閑評》會播出一期關於福建莆田人詹國團興辦民營醫院的節目，但開播當晚便遭停禁，並引發一系列連鎖反應，最終導致該欄目停播。「他們搞定了多方官員，這是繼廈門遠華案後最大的腐敗案。」郎咸平當時這樣說。

據署名「燭光記錄」的網友爆



大陸民營醫院中，80%來自莆田的東莊鎮。這個鎮總人口11萬，其中有7萬人從事醫療行業，年營業額超過3200億元。（新紀元合成圖）

料，郎咸平當初準備了三集內容，牽扯到上海官場黑幕以及周正毅案等。第一集的很多來源都是詹國團身邊的人向郎咸平舉報的，說雖然詹國團已經身價數十億了，但還是良心不安，他本人隨時準備在情勢不對頭時丟下手中上百家醫院逃走，他還常去五臺山求神佛寬恕他的罪行。

郎咸平很憤怒這樣惡貫滿盈的醫院還能在上海這種經濟文化中心生存，他以為憑藉他的影響力，做了這期節目就能讓詹國團逃離上海，但沒想到詹國團非但沒逃走，反而搞定了官府，結果當晚上海電視臺停播了這檔節目，命令文廣集團和第一財經採取措施，最終在第二年徹底停播了這檔節目。廣電部

給出的理由是郎咸平普通話不標準，沒有主持人上崗證。

莆田東莊鎮年購買力超1000億

如今大陸民營醫院中，80%來自莆田的東莊鎮。這個鎮總人口11萬，其中有7萬人從事醫療行業，不是醫院就是做藥品，要不就是做醫療器械，他們在全國一共有1萬家和醫藥相關的企業，年營業額超過3200億元，這個規模甚至超過了西藏全省的GDP。

大陸「打假第一人」王海曾經在1997年去過東莊鎮，形容那裡的富裕程度和外出遊醫的猖獗令人震驚。開車往東莊鎮的路上就會發現越接近鎮子豪宅就越多，大都是

4、5層的獨棟別墅。絕大多數房子超過1000平米，40間以上，家裡只有500平米面積的人都不好意思說話。但村子裡人說造房子頂多也就花掉幾百萬塊錢，對醫院的老闆來說九牛一毛，得等到過年的時候才能看出來他們到底有多富。

醫療富豪們帶著數以百計各種款式的名車，回到東莊，開著車互相串門，凡是家裡有幾家醫院的，門口都停著好幾輛百萬元級別的跑車。村子裡平時只能看見老人婦女和兒童，幾乎看不到壯勞力，年青男人基本都出去搞醫院了，甚至有些人根本沒上過學，只能勉強寫寫自己的名字，都能開10多個門診部。過年時到了初五，村子就是另一番景象，全國數以百計的醫療器械廠家和藥廠都會來東莊，整個醫療行業的展會，每年最大的是北京上海，還有春節時的東莊。據說莆田系醫療的市場占有8600餘家，總投資高達3400億元，年產值約2500億元，年採購總額超過1000億元。

這些醫院老闆暴富以後春節回家甚至帶著原配和二奶一起拜見父母和親戚，過年打麻將時有男主人帶著老婆和另外兩個小三湊成一桌，其樂融融的。這種現象在村裡已經見怪不怪了，這村子的道德觀已經和大部分人類社會不一樣了，就是最近這30年來暴富的衝擊，讓這裡的人也漸漸適應了各種腦洞大開。

《瞭望東方周刊》在調查中發



原全国人大副委員長陳至立擔任莆田（中國）健康产业總會總顧問

2011-01-27 楊國華 新浪網



陳至立：曾任北京市衛生局黨組書記兼衛生監督所長的陳至立，她被莆田市國人醫藥器械總顧問陳至立女士的回憶錄中真所謂丁酉年，福建戶部尚書賀賀行書橫批：陳

江澤民老情人、曾主管教育、衛生、文化的陳至立，是福建莆田人，且是莆田商人組織的「莆田（中國）健康總會」的總顧問。（網路圖片）

現，許多造假者和騙子們之所以有恃無恐，很大程度上是因為處罰過輕。比如對長江醫院的處理上，當媒體曝光「孕婦不孕案」之後，曾有消息說相關部門打算將長江醫院關門，但被上海市衛生局予以否認。衛生局最後只是罰款8000元並給以警告處分，但對於在「孕婦不孕」事件中出現的「過度檢查」、「過度治療」等問題本身，上海市衛生局並沒有對長江醫院進行處罰，原因是「無法可依」。因為民營醫院「按有關政策可以自行定價。」

江澤民姘頭陳至立是莆田黑後臺

就在人們痛斥莆田系商人掙黑心錢而政府不去監管治理時，海外

網路又爆出重型炸彈：江澤民的老情人、曾主管教育、衛生、文化的人大常委會副委員長陳至立，是福建莆田人，而且她是莆田商人組織的「莆田（中國）健康總會」的總顧問。

「原來黑後臺是江澤民的老姘頭！」很多人都「恍然大悟」為何這幫莆田奸商能堂而皇之地騙人二十多年而依舊照樣發大財，沒有官方去找他們麻煩。

據陸媒介紹，莆田系醫商最早是從江湖游醫開始的，他們在電線桿上貼小廣告，主要治療風濕、性病、鼻炎等。「那時候比較低端，基本上是以行騙為主，打一槍換一個地方。」

「莆田系真正開始走上正規，是

從上世紀90年代，莆田人承包醫院科室開始的。那時候國家放開了公立醫院科室承包，有部分莆田人便捕捉到了這裡面的商機。」而上世紀90年代，正是江澤民主政時期。

待到科室形成規模和氣候後，這部分莆田人又趁機成立了專科醫院。並且，莆田系涉足領域也更廣泛了，凡是醫保沒有覆蓋的領域幾乎都囊括進來了。一般來說，醫保覆蓋不到的疾病其實都是一些不致命，對健康危害次一級的疾病，比如男科、婦科、不孕不育、美容整形。

2014年，莆田（中國）健康產業總會成立。當時陸媒報導稱，該會將是全球最大的健康產業聯盟組織，擁有全國8600多家民營醫院會員，提供了100多萬醫護人員就業，年營業額達到2600億元人民幣。如今莆田系至今控制了中國八成以上的民營醫院。

莆田系一路走來，飽受社會詬病無照行醫，卻越做越大，在公立醫院改革年代，承包武警及解放軍醫院科室，又在眾多非議不斷之下屹立不倒，其官方的靠山引起關注。

在魏則西之死令網路沸騰之際，微博傳出的新聞圖片顯示，2014年6月26日「民眾信息」報導，原中共人大副委員長陳至立，擔任莆田（中國）健康產業總會總顧問。

公開報導顯示，在莆田健康總會2014年成立時，陳至立曾以中共



陳至立是江澤民情婦中級別最高女官員。據說，江與陳至立幾十年關係「牢不可破」，是醜惡的政治組合。（AFP）

人大常委會副委員長身分發賀信，並且擔任該會總顧問一職至今。

陳至立與江澤民的醜惡組合照

陳至立是福建莆田人，1998年任教育部長掌管中國教育大權，16大後任國務委員，仍主管教育，同時分管衛生。陳至立在教育界素有惡名，她曾按照江澤民的指示，下令「高校擴招」和「教育產業化」，上述政策被外界認為是禍國殃民。而「醫療產業化」則是陳的另一主要「政績」。

坊間傳出陳至立是江澤民情婦中級別最高女官員。據說，江與相貌平庸的陳至立幾十年關係「牢不可破」，可不是平常的卿卿我我，而是醜惡的政治組合。

陳至立當年曾與江澤民大兒子江綿恆同在中科院上海硅酸鹽研究所工作。江澤民任中共上海市委書記後，在江綿恆的引見下，陳至立與江澤民一拍即合。1988年陳被江委以上海市委宣傳部長的「重任」。

1989年「六四」事件發生前，時任中共上海市委書記江澤民力主鎮壓民主運動，當時主管上海宣傳部門的陳至立也積極參與對導報及其總編輯欽本立的鎮壓。當江澤民打聽到趙紫陽不滿上海查封《21世紀導報》之後，嚇得不行，陳至立當即表示：若上面追查下來，她會替江承擔所有罪過。就因為這一句話，奠定了江陳二人的特殊關係。

據香港《開放》雜誌報導，當年江澤民入中南海後，想把陳至立立即調到北京委以重任。但在宋平



2003年11月4日，原中共軍委主席江澤民帶著姘婦陳至立一起與軍隊代表們合影。（網路圖片）

等元老的反對下一直未能如願。1997年鄧小平病重，江澤民大權獨攬，陳至立終於進京，任教委主任。因為急於表白自己和江澤民之間的「清白」，陳首次召集教委官員開會時，第一句話竟不談公事，而是談她家庭婚姻如何幸福，和丈夫喬林感情很好。眾官員嘆曰：「此地無銀三百兩。」

最能說明江陳之間特殊關係的，是一張詭異的照片，此照片拍攝於2003年11月4日，原中共軍委主席江澤民在北京會見出席第15次全軍院校會議代表，出人意料，江帶著陳至立一起與代表們合影，當時陳至立只是國務委員、北京奧運會組委會第一副主席，與軍隊無任何關係。

據悉，中央軍委現場重排座

次，陳至立驚坐第六把交椅。這一「奇觀」不僅在中共軍事史上是絕無僅有的，就是在世界軍事史也是史無前例的。

據報導，當時中共軍委副主席郭伯雄、曹剛川，國務委員陳至立，中央軍委委員徐才厚、梁光烈、廖錫龍、李繼耐等人參加了會見。江澤民能在那種場合帶上陳至立，說明江澤民與陳至立的關係非同一般。

1997年鄧小平去世後，江澤民即將陳從上海調到中央任國家教委黨組書記、副主任，1998年至2003年陳任教育部部長、黨組書記時，推行教育產業化，禍亂中國文化教育事業。

陳至立任教育部部長期間，數度被聯名彈劾、強烈要求下臺。沒

想到2003年3月陳至立卸任教育部長後，江澤民將其升為中共國務委員，分管教育、文化、衛生。

據悉，當時人大32個代表團黨委討論中央政治局制定的第十屆國務院領導班子名單時，其中27個代表團強烈反對陳至立擔任國務委員，還有近40所院校持反對態度。但是江澤民為了讓陳至立在教育界推行迫害法輪功政策，不但讓陳統管全國教育，連中共軍隊的教育也交由到陳的手裡。

陳至立不但在將教育產業化，造成百姓「看病難」的醫療產業化也跟其有關係。中國的醫療體制改革，即將醫院「市場化」早在1999年就開始，2000年2月21日，中共出臺《關於城鎮醫藥衛生體制改革的指導意見》出臺，為醫改「市場化」開綠燈。其時中共衛生部長是張文康。

2003年「薩斯」爆發後，張文康在4月下臺，由副總理吳儀兼任衛生部長。同年3月，陳至立升任分管衛生的國務委員。2005年1月10日，吳儀在全國衛生工作會議工作報告上對衛生工作作出批示：要求解決群眾看病難、看病貴的問題。

在2012年中共18大結束儀式上，吳儀與陳至立打架。兩人結怨是早在2004年8月兼任衛生部長的吳儀嚴厲批評醫院過度「商業化」，而這一點與國務委員、

分管衛生政策的陳至立做法相對立。吳儀和溫家寶一派認為官方不可全面放任國資退出各地公立醫院，市場化的過程應該有個底線，但江派只顧自己撈取利益，不管百姓死活。

軍隊、武警醫院暗藏器官黑幕

《蘋果日報》2015年3月7日曾報導，擁有少將軍銜、曾任301解放軍總醫院外科部主任的蔣彥永接受香港有線電視採訪中揭露，軍方醫院普遍存在擅自移植、買賣死囚器官的違法行為。包括301解放軍總醫院、北京軍區總醫院等都設有器官移植中心，這些部門主要是做器官移植和買賣等違法勾當，經濟效益很高，也是醫院和醫護人員灰色收入的主要來源。

此外，根據「追查迫害法輪功國際組織」近期發表的《對中共大量活摘器官的調查報告》指出，從2006年起經過9年多的調查，有六類證據揭示中國存在著龐大的活人器官供體庫，活人器官供體庫最初的主體來源涉嫌是數百萬被非法抓捕的法輪功學員。

調查中也顯示，中共軍隊武警系統大量參與活摘器官，軍隊、武警醫院和器官移植中心為活體摘取法輪功學員器官的主要場所。在調查錄音中，中共軍方205醫院表示，活摘法輪功學員器官是「經過



中共軍隊武警系統大量參與活摘器官，軍隊、武警醫院和器官移植中心為活體摘取法輪功學員器官的主要場所。（大紀元合成圖）

法院」的；原中共解放軍總後勤部衛生部部長白書忠則披露，活摘器官能夠開展，是江澤民批示的。

據搜狐網報導，「莆田系」股東陳元發在騰訊微博上曝出100所與陳新喜、陳新賢兄弟旗下公司合作的部隊及地方醫院名單。其中，合作的部隊醫院占80所，不乏含多個地區的武警總醫院。

同時，陳元發還公布了陳氏兄弟的公司給多個部隊醫院及領導過節送禮的金額報表。2012年新加坡華康醫療投資集團給一合作方醫院院長的「送禮」金額高達40萬元，並給該醫院22名官員收的禮金共計98.7萬元。2012年中國新年，上海康新給安慶某一醫院21名官員送禮

共計72.3萬元。

此外，陳元發還曝出，公司會給各個合作醫院分配收入指標任務。例如2010年，陳元發負責的14所醫院被下達的指標共計3.25億，完成了2.405億。

據陳元發的統計，上海康新十多年的業務總收入將近90億。而上海柯萊遜生物技術有限公司成立後，每年的收入平均下來也有2億餘元，這麼多年應該達到十多億了。

據《稜鏡》報導，2000年9月起，中共《關於城鎮醫療機構分類管理的實施意見》實施，該意見規定：政府舉辦的非營利性醫療機構，不得投資與其他組織合資合作設立非獨立法人資格的營利性的

「科室」、「病區」、「項目」，但中共部隊、武警醫院，是在衛生部（衛計委）系統之外的。

據前協和醫院婦產科醫生、中國婦產科網創始人龔曉明曾經撰文表示，除了幾家大的部隊醫院，大部分的軍隊醫院的婦產科、皮膚科、耳鼻喉科都是被私人承包出去了。

2015年4月17日《京華時報》引述中共軍網消息稱，一名不具名軍內經濟專家在提到軍隊對外有償服務時說，軍隊對外有償服務，主要行業大概有十幾項，最典型的是軍隊醫院，90%為地方人員看病，其他還有軍隊院校、軍隊科研機構、軍隊倉庫等等。

朱鎔基提嚴禁 江澤民留尾巴

中共軍隊經商，始於上世紀80年代中期，當初鄧小平的目的是為了補貼軍用，試圖「以軍養軍」。

江澤民在1989年上臺後，沒有政治資本，在軍中也毫無威望，為了在軍中建立自己的勢力，江開始在軍中大搞貪腐治軍。江向軍人大許甜頭，放縱軍隊大肆經商，縱容軍隊腐敗，以收買人心。當時東南沿海軍隊走私比海盜還猖狂，北方軍隊走私比響馬還厲害。

朱鎔基看到軍隊經商嚴重打亂正常的經濟秩序，在1996年就提出軍隊應當禁止經商的問題。1998



江澤民在軍中大搞貪腐治軍，以收買人心。1998年江雖被迫提出「軍隊不許經商」，但留下一個「有償服務」的尾巴。而活摘器官、器官移植，都是有償服務的。（大紀元合成圖）

年，問題越來越嚴重。朱鎔基再次向江提出這個問題，強烈要求禁止軍隊經商。在各方的壓力下，江不得不下令禁止軍隊經商。

1998年軍隊不許再經商後，一些軍隊企業無償交給地方，但當時的「改革」並不徹底，仍留下了一種「有償服務」的部分，實際上成了一種「換湯不換藥」的做法。

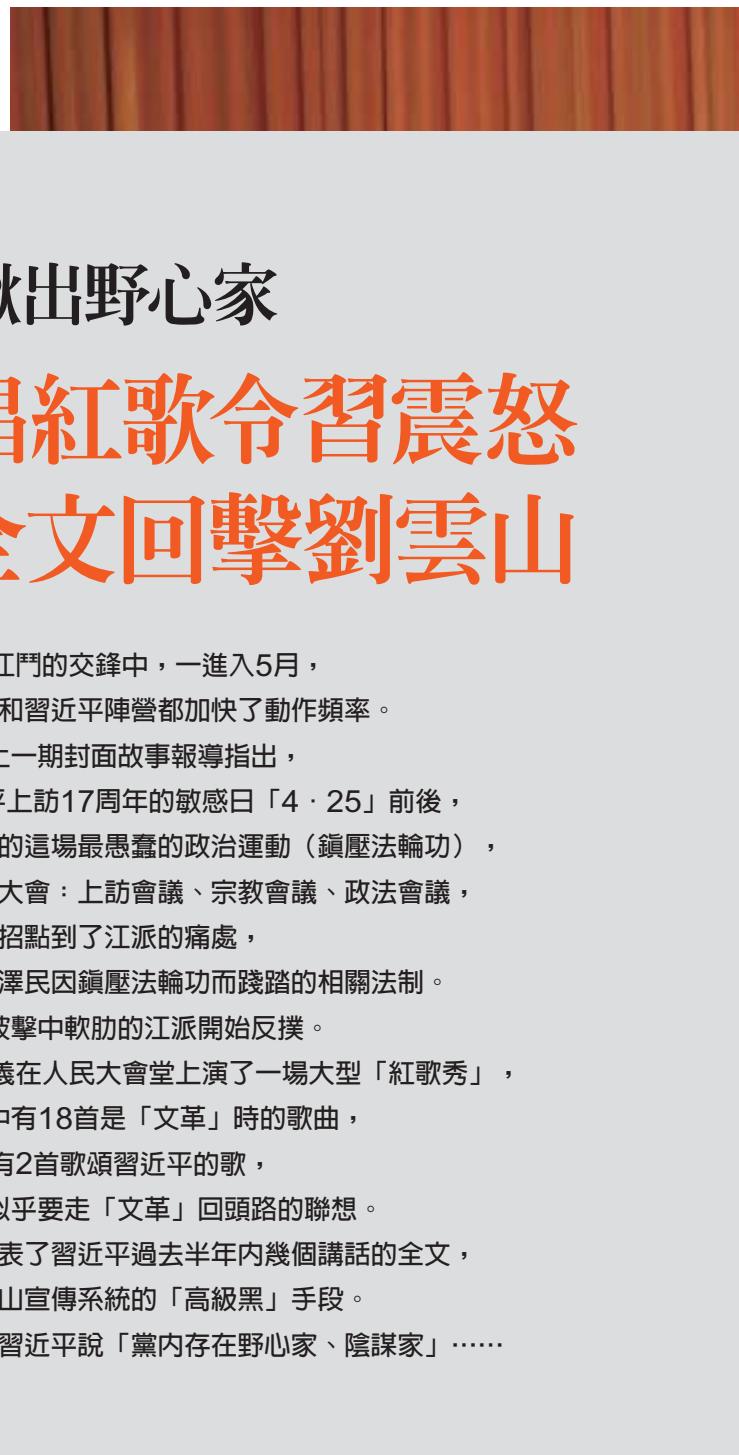
2015年12月12日，毛澤東心腹、中共將軍羅瑞卿之子羅宇在美國接受《大紀元》等記者聯合採訪時談到了一些相關內容。

當時記者問到，江澤民1998年提出「軍隊不許經商」，可是到了2015年的11月，習近平又提出「軍隊禁止有償服務」，江澤民當年為什麼要留一個「有償服務」的尾巴？

對此羅宇表示，江當時留了尾巴，主要就是不想把軍隊貪官的財路斷了，他的財路就是有償服務。羅宇說：「這個活摘器官、器官移植，都是有償服務的。軍隊哪有那麼多人去移植器官，不都是給地方來提供服務嗎？所以它就有財路。」

習近平掌握軍權後，開始治理軍隊有償服務，「魏則西事件」後，2016年5月7日，中共軍隊和武警部隊全面停止有償服務試點任務布署會議召開。

會上7個大單位、17個具體單位成為試點單位。空餘房地產租賃、醫療、新聞出版、招接待等一批重點項目納入試點範疇。試點以「全面停止」為目標，爭取盡快在全軍全面停止有償服務。＊



揪出野心家

大會堂唱紅歌令習震怒 拋講話全文回擊劉雲山

在習、江鬥的交鋒中，一進入5月，
「倒習聯盟」和習近平陣營都加快了動作頻率。

本刊上一期封面故事報導指出，
就在法輪功萬人和平上訪17周年的敏感日「4·25」前後，

習近平針對江澤民發動的這場最愚蠢的政治運動（鎮壓法輪功），

連續召開了三個糾正大會：上訪會議、宗教會議、政法會議，

招招點到了江派的痛處，

習要糾正和恢復江澤民因鎮壓法輪功而踐踏的相關法制。

於是，被擊中軟肋的江派開始反撲。

5月2日晚，以中宣部名義在人民大會堂上演了一場大型「紅歌秀」，

20首曲目中有18首是「文革」時的歌曲，

還有2首歌頌習近平的歌，

讓人有當局似乎要走「文革」回頭路的聯想。

隔天，中南海密集發表了習近平過去半年內幾個講話的全文，

以回擊劉雲山宣傳系統的「高級黑」手段。

其中特別引人注目的是習近平說「黨內存在野心家、陰謀家」……

(Getty Images)





5月2日，江派在人民大會堂搞的「紅歌秀」，整場晚會充滿文化大革命的味道，強力逼迫習近平表態。有觀眾驚呼：「莫非文化大革命又開始了？！」（AFP）

文_王淨文

中宣部搞「紅歌秀」 逼習表態

據大陸媒體報導，5月2日晚間7時30分，位於天安門廣場、能容納上萬人的人民大會堂，上演了「社會主義經典歌曲」大型交響演唱會。該演出由中宣部下屬中心主辦，演唱歌曲全是「文化大革命」時的歌曲，開場歌曲更是歌頌毛澤東的，還有影射習近平搞個人崇拜的。整個晚會充滿了文化大革命的味道，有觀眾驚呼：「莫非文化大革命又開始了？！」

舉辦單位是「56朵花少女組合」和中國歌劇舞劇院，該合唱團由56名16至23歲的各民族少女組成，被稱為「全球第一組合」或

「全球最大女團」。她們聲稱是中宣部下屬機構。演唱的20首曲目中，18首是「文革」流行紅歌，兩首是近期出現歌頌習近平的「你這樣平易近人」（又名「包子舖」）和「不知該怎麼稱呼你」。打頭炮的「大海航行靠舵手」，是「文革」時為毛澤東造神的登峰造極之作，堪稱是「文革」的象徵，其他還有「社會主義好」、「革命人永遠年輕」等。舞臺背景還打出了「打敗美國侵略者及其一切走狗」等口號，大有「文革」再現之感。

1966年5月16日，毛澤東正式發動「文化大革命」，給中國帶來毀滅性衝擊。「文革」致死的人數至今沒有一個正式統計數字，一些

學者的研究結果從幾百萬到幾千萬不等。中共官方亦將「文革」稱為把國民經濟拖向崩潰邊緣的「十年浩劫」。

毛澤東發動「文革」至今50年。儘管無高官捧場，大陸媒體亦未大力宣傳，但這場擺明為紀念「文革」的演出，仍引起中共黨內憂慮。大陸媒體傳出一封中共前全國人大副委員長馬文瑞的女兒、曾任中央統戰部機關黨委副書記馬曉力致中辦主任栗戰書的信，直指這場演出「是『文革』文化再現」，「是一個有預謀有組織有計畫違反黨紀的事件」。

馬曉力在信中指，演出內容充斥「文革」鏡頭，大有「文革」再

現之感，其中竟出現干擾外交路線的巨幅背景，必將影響外界對中國未來走勢判斷。信中她呼籲當局警惕有人想搞「文革」復辟，要求當局追究負責人，以正視聽，否則極左思潮「文革」遺風肆虐，黨國將危！

有評論稱，當年薄熙來帶紅歌團進京都沒能在人民大會堂演出，這回紅歌登堂入室，主辦方還換成了中宣部，儘管事後中宣部否認，但這反映出中宣部有股勢力想走「沒有薄熙來的薄熙來路線」。

習近平上臺三年來，一直想推動自己的改革夢、中國夢，為了獲得最大公約數的支持面，他同時肯定所謂「前30年和後30年」。就像胡適所說的，「多研究些問題，少談些主義」，習不想在這些空洞的東西上浪費時間，就不時安撫左派和右派，想在其中找到平衡。

但隨著反腐深入，雙方進入刺刀拚搏階段時，當觸及到更多更高既得利益者時，左派和右派都對習表示不滿。很明顯，這次唱紅歌就是左派強力逼迫習近平表態：你到底是想往左拐，還是向右轉？

宣傳部是「倒習」始作俑者

面對劉雲山控制下的中宣部如此逼宮，習陣營有些難堪，不過最令習難堪的，還是在3月中共兩會前夕江派搞出的「倒習公開信」事件。

隸屬中央網信辦系統的「無界傳媒」，是由新疆區委宣傳部、阿里巴巴集團及財訊集團三方出資創立。就在兩會開幕的前一天，3月4日凌晨，無界網登載了「倒習」公開信。儘管他們事後稱是被「駭客攻擊」，並非其本意，但就在人民大會堂上演唱紅歌之後，港媒援引消息人士稱，經查明，該事件的始作俑者基本確認是新疆宣傳部門，涉及到中共新疆區委書記張春賢，中宣部副部長蔣建國等人。

據北京接近網信與網安部門

的人士表示，調查確定：新疆宣傳部門有人參與了公開信的刊登與事後證據銷毀，而這封信之所以能出現在無界新聞，是因為有人裡應外合，是無界網內部有人保留後門，外部人員得以成功將該信件貼進去。

調查中發現，在無界新聞網登載公開信之後，張春賢的親信、無界網董事長李萬輝第二天親自向總裁歐陽宏亮及技術人員下達指令，對有關伺服器進行格式化，徹底銷毀證據。李萬輝的官方身



人民大會堂5月2日上演唱紅歌後，有消息稱，3月4日「倒習」公開信的始作俑者是新疆宣傳部門，涉及到新疆區委書記張春賢。(Getty Images)

分是中共新疆自治區黨委宣傳部外宣辦網路處處長、新媒體中心主任，正處級。

李萬輝曾一度矢口否認銷毀證據事件與上面有關；但專案組的調查顯示，公開信事件發生後，中共新疆自治區黨委宣傳部高層曾跟在北京的張春賢頻繁電話聯繫，故事尚不能排除跟張春賢有關。

據報導，無界新聞是中宣部副部長蔣建國特批給新疆網信辦主辦的新媒體。「在北京有自己的聲音！」張春賢曾在多次場合說要解決新疆沒有媒體話語權的問題，所以儘管國信辦反對，他還是堅持要辦一個自己的媒體，結果才搞出了個「輿論逼宮事件」。

在「倒習」公開信發表4天後的3月8日，在人大新疆代表團的開放日，針對媒體提問是否支援習近平的領導，新疆黨委書記張春賢僅稱「再說吧」。

有評論認為，張春賢此舉明顯是公然藐視習近平，也許藏在張春賢心裡的，還不只是對習的藐視，還有深深的敵意。

習、李講話全文密集出現

5月2日江派唱紅歌後，習陣營不但放風公布了「倒習」公開信的直接責任人；5月3日，中南海還密集發表了習近平在過去半年內幾個講話的全文，其中包括2015年12月

在中共中央黨校工作會議、2016年1月在中紀委六中全會以及4月19日在網路安全和信息化工作座談會上的講話等。與此同時，5月3日，中共國務院官網也長篇披露了李克強4月15日在北京大學，召開高等教育改革創新座談會上的講話。

習近平在中紀委的講話全文1.4萬字，其中使用了許多醒目的用詞，超過了官方以往在涉腐議題上的對外表態。例如習近平列舉了四種違紀違規現象說：有的置若罔聞，搞結黨營私，一門心思鑽營權力；有的明知在換屆中沒有安排他，仍派親信到處遊說拉票；有的政治野心不小，揚言「活著要進中南海，死了要入八寶山」；有的在其主政的地方建「獨立王國」，為實現個人政治野心而不擇手段。習還描述稱，「黨內存在野心家、陰謀家」，並特意強調了「家風」，表示「家風敗壞往往是領導幹部走向嚴重違紀違法的重要原因」。

習近平在中央黨校工作會議上

的講話中，列舉了黨校存在的很多問題，如「有的口無遮攔、對黨和國家大政方針妄加議論，有的專門挑刺、發牢騷、說怪話」等，還表示黨校對中央「說三道四」的言論，殺傷力很大，不要低估。

外界評論說，對比全文與中宣部此前發布的報導，明顯看到中宣部在有意大幅刪減習的講話，對一些「敏感」的內容不予報導。作為對中宣部左派唱紅歌的反擊，習、李發表了全文，這是很罕見的。

《光明日報》總編輯何東平被免職

緊接著第二天5月4日，有消息傳出，官方將團中央的經費壓縮了一半，從6億降到了3億，同時人們也看到這一天基本沒有搞青年節慶祝活動，相反，習陣營還下令免職了一個文宣系統的高官、劉雲山的一員大將，他就是《光明日報》的總編何東平。

據官方報導，5月4日，中共中



中共中宣部管轄的《光明日報》接連發文替江派發聲，向習近平陣營叫板。何東平5月4日被免職。（網路圖片）

央機關報、直屬中宣部管轄的《光明日報》社召開大會，由中組部副部長潘立剛宣布，免去何東平《光明日報》總編輯職務。這一天，習近平的浙江舊部、中宣部副部長黃坤明還出席會議並講話。

簡歷顯示，何東平從1982年起就一直在《光明日報》社工作，1997年任總編輯助理，2000年升任副總編輯，2011年接替調往央視任臺長的胡占凡任總編輯。1955年10月出生的他今年已經60歲，但其兩個前任苟天林和胡占凡都是在62歲才退下。

公開報導顯示，何東平與主管文宣系統的江派常委李長春、劉雲山等人關係密切，是左派的打手。2012年7月17日，《馬克思畫傳》、《恩格斯畫傳》和《列寧畫傳》出版座談會在京召開，劉雲山致信祝賀，李長春與劉雲山親信、因醜聞下臺的中央編譯局原局長衣俊卿主持會議，何東平則是發言者之一。

《光明日報》歷年來跟隨江派搞事

回顧過去不難看出，《光明日報》一直替江派發聲，向習近平叫板。如2016年2月27日，《光明日報》公開發文攻擊支持地產大佬任志強「反黨」言論的中央黨校教授蔡霞，並氣勢洶洶的詰問「蔡霞你的黨性在哪裡」；3月23日，《光

明日報》刊登全國人大副委員長吉炳軒吹捧李長春的文章，影射攻擊習近平18大以來的治國理政思路，否定習採取的政治、經濟、思想方面的舉措。

3月27日，江澤民缺席殯-10飛機總設計師宋文驥遺體告別式的中共高官哀悼名單，外界猜測這是習陣營故意用缺席來彰顯江澤民的被動處境。但第二天3月28日，趁習近平動身出訪捷克之際，《光明日報》推出了〈江澤民為「世界著名歌曲45首作序」〉的新聞，故意反其道而行，要讓江露臉，給江派嘍囉鼓勁。

若再往前推，早在1996年，該報社就在誣陷法輪功方面，替江澤民、羅干搞出了「光明日報事件」。當時法輪功主要書籍《轉法輪》，於1996年1月名列北京市的暢銷書排行榜；但《光明日報》卻在1996年6月17日發表評論，把《轉法輪》描繪成宣揚封建迷信。於是數千法輪功學員給報社和中國氣功科研會寫信，聲明《光明日報》的行為違背了胡耀邦1982年就氣功研究定下的「三不」政策：即「不爭論、不宣傳、不批評」。後來不少轉載該文的報紙停止了攻擊法輪功。

文宣改革將開始 劉雲山在劫難逃

5月4日同一天，編輯部設在北

京的「海外」媒體多維發表文章表示，習當局對中宣部的改革就要開始了。

文章說，「中共的文宣系統動不動就將矛盾上綱上線為敵我矛盾，甚至還冒出『階級鬥爭是不可能熄滅的』言論，與歷史潮流不符。這種霸道的鬥爭思維，跟不上經濟基礎發展腳步，在經濟領域發生了巨大變化的今天，理論和意識形態領域卻嚴重滯後，甚至被詬病為『八股』」。



海外媒體消息指，習近平當局對中宣部的改革就要開始，掌管宣傳系統的江派常委劉雲山成了人們期待落馬的大老虎之一。（大紀元合成圖）

文章表示，形勢已經愈來愈嚴峻，今天的經濟基礎倒逼著上層建築，特別是意識形態，中宣部已經到了不得不改革的地步。文宣系統也應該主動順應和掌握好時代的變化，以及習近平的世界觀、價值觀。最難啃的文宣改革就要開始了。

據此前報導，2月19日，習近平前往三大黨媒「調研」。外界認為這是習親自釋放著手整肅「筆杆子」的信號。緊接著，中共中紀委通報2016年第一輪巡視單位，中宣



中共中宣部掌管中國兩千多家報紙、近萬種期刊、上千家廣播電臺和電視臺，及上百萬個網站的輿論導向。中宣部名聲太臭，也嚴重衝擊習施政凝聚民心。圖為北京報攤。(Getty Images)

部、新聞出版廣電總局等首當其衝。中央巡視組由王岐山舊部、中央巡視工作辦公室主任黎曉宏親自督陣。

此外，18大後，劉雲山主管的宣傳系統被當局持續清洗，已有19個省份的宣傳部長換人，而且有關劉雲山利用中宣系統、以及他的兒子劉樂飛在股市金融市場給習近平添亂攬局的傳言越來越多，劉雲山早就成了人們期待落馬的大老虎之一。

習謀畫撤銷中宣部「二劉」走人

2016年4月，據《內幕》報導，中宣部多年來所起的作用一直

深受海內外質疑，特別是近年來刻意扭曲習近平的形象、將之推向極左「文革化」，更激起天怨人怒，嚴重衝擊到習近平施政凝聚民心。

中共官員告訴《內幕》，習近平意識到整治中宣部系統勢在必行，很可能改掉已經沿用至少90年的「中央宣傳部」這個臭名昭著的名稱，也考慮對劉雲山、劉奇葆這「二劉」做出適當的處置。

據了解，早在上個世紀中共開始改革之後，海內外已經有不少人士提出：中宣部的名聲太臭，讓人反感，幾乎已經成為「說教」、「洗腦」、「粉飾」，甚至是「控制輿論」、「思想專制」等的代名詞。

多年來就有人建議，這個部門最好撤銷，至少也要改變名稱、改換職能。政治觀察家表示，從換掉「中宣部」名稱著手，不失為一著辦法。中宣部一旦真要換招牌，那麼請身為「大、小掌櫃」的「二劉」走人，也就名正言順。

據說劉雲山與劉奇葆在私下談話中，把習近平最近的一些真實想法，透露給自己的親信，於是有些人趕快變臉轉向，比如此前長期不遺餘力地扭曲人們價值觀、在國內和外交政策上挑動民族主義和民粹主義的中共《環球時報》主編胡錫進，近日忽然「變臉」，表態「支持開放言論」。✿

習近平公開向野心家陰謀家宣戰

新華社 5 月 3 日公開習近平在中共 18 屆中紀委第六次會議的講話全文。

既是對劉雲山歪曲報導的警告，也是對黨內長時間爭論的回應。

文中習指中共黨內存在政治上的野心家和陰謀家，要「除惡務盡」，「不能投鼠忌器」，這無疑是給中紀委下了一道反腐衝鋒令。

文 _ 王華

中共新華社 5 月 3 日公開發表習近平在三個多月前中共 18 屆中紀委第六次會議的講話全文。按照常例，中共領導人的講話，尤其是打上個人風格烙印的內部講話，一般都不全文公開發表，否則，中共的密室政治從何而來？

神祕的《長白山日報》獨家報導

習近平上臺後發表過很多內部講話都沒有公開出來，其中最神祕的莫過於至今未獲官方證實的 2014 年 6 月 26 日習近平關於反腐工作的重要講話。當時吉林地級市白山市機關報《長白山日報》獨家報導了該講話的部分細節。

報導轉述當地會議傳達了「6·26」反腐講話的部分內容，習罕見地用放下生死的態度表示，「與腐敗作鬥爭，個人生死，個人毀譽，無所謂。」這是非常非常不平常的一番表態。會上習還對



習近平的內部講話全文，是對劉雲山掌控的宣傳系統不斷對習當局反腐和改革進行挖坑的一種回擊。(AFP)

反腐形勢做出新的評價：「腐敗和反腐敗兩軍對壘，呈膠著狀態。」不過《長白山日報》的這篇報導很快被刪得一乾二淨，以至於人們都不敢肯定習是否做了上述不顧生死、拚死也要反腐的決心，但「反腐呈膠著狀態」這樣的話卻多次出現在習近平和王岐山後來

的講話當中。

過去三年來《新紀元》追蹤報導了主管文宣的劉雲山已成為中共黨內與習近平對抗的江派勢力的核心，劉雲山掌控的宣傳系統，不但是一個盤根錯節複雜關係的利益集團，而且在政治上具有搗亂挑釁的能力，不斷對習的反腐和改革進行

扭曲和挖坑。因此很多評論分析，這次習的公布全文是對劉雲山歪曲報導的一種回擊。

習近平再提「野心家」引人關注

對比5月3日公布的一萬多字的原文與1月12日新華社通稿中披露的習講話的六段內容，人們發現，新華社通告有意避開了關鍵要害部分，缺乏現實針對性，而且代表習近平對時局的傾向性判

斷方面的內容也被大打折扣，讓人難以理解習的真實含義。故而有人說，這次講話的全文公布，一方面是對劉雲山的警告，同時也是對黨內長時間爭論的回應，對消除誤解，加深共識有幫助，同時也暗示，這就是今後習近平要走的路。

中紀委六次全會上的講話被認為是習近平與王岐山主導的反腐戰的「階段性總結」和轉折點，內容主要包括四方面：一是習近平本人

對「權鬥論」的回應；二是涉及境外反腐；三是敲打黨政官員，少爺、姑爺、舅爺等裙帶關係不得不防；四是對「野心家」、「陰謀家」的痛批。

最引人注目的當然是最後一個了。習近平罕見的使用了中共文宣系統長達35年沒有使用過的「野心家」、「陰謀家」等政治定性用詞，瞬間把官方公開揭示的經濟上的反腐，提升到了政治路線、政治方針上的博弈中，從而印證了2012



習近平罕見的使用了中共文宣系統長達35年沒有使用過的「野心家」、「陰謀家」等政治定性用詞，瞬間把經濟上的反腐，提升到了政治路線的博弈中。
(AFP)



周永康等「江派」一大幫，貪污淫亂，竭力阻撓習近平實施改革。習曾痛批他們政治野心膨脹，背後「搞政治陰謀活動」。（新紀元合成圖）

年2月《新紀元》率先推出的政治較量分析模式。也就是說，無論薄熙來、周永康等，法庭是以經濟貪腐論罪的，但他們的真正罪過是政治上的圖謀政變，想當野心家和陰謀家。

其實第一和第四方面的內容是連貫的，反映出習近平對外界定義的「中共反腐權鬥論」的反駁。他直指中共黨內存在政治上的野心家和陰謀家，更表示不需「投鼠忌器」。習近平說，「黨內存在野心家、陰謀家，從內部侵蝕黨的執政基礎，我們不能投鼠忌器，罔顧左右而言他，採取鴻鳥政策，這個必須說清楚。全黨必須講政治，把政治紀律擺在首位，消弭隱患、杜絕後患。」

在中共歷次內部傾軋和內部清洗中，能被稱為野心家陰謀家的人也不是太多。從最早的高崗、

饒漱石，到後來已被黨章定為接班人的林彪，以及「文革」時期的康生、江青、張春橋、姚文元、王洪文這「四人幫」，還有沒有被正式定性為野心家的劉少奇，中共一度稱劉少奇「是走赫魯曉夫道路的野心家」。

一般說來，野心家指的是那些想得到最高權力位置的人，比如想當中共的頭號黨魁，想當國家的主席等。習在中紀委大會上還說，

「黨的18大以來，黨中央反復強調領導幹部要嚴守政治紀律和政治規矩，但有的人置若罔聞，搞結黨營私、拉幫結派、團團伙伙，一門心思鑽營權力；有的明知在換屆中組織沒有安排他，仍派親信到處遊說拉票，搞非組織活動；有的政治野心不小，揚言『活著要進中南海，死了要入八寶山』；有的在其主政的地方建『獨立王國』，搞小山

頭、拉小圈子，對黨中央決策部署陽奉陰違，為實現個人政治野心而不擇手段。」

這一連串「有的」，讓人感受到習的憤怒之情，習還說，要清除口是心非的「兩面人」，並再次點名了周永康、薄熙來、徐才厚、郭伯雄、令計劃和蘇榮6件大案。

習的政敵是「江派」一大幫

此前2015年8月15日《求是》雜誌發表署名石平的文章〈算清反腐敗的政治帳民心帳〉，其中提到：周永康、薄熙來、郭伯雄、徐才厚、令計劃、蘇榮等這些腐敗分子「政治野心膨脹，權欲薰心，大搞非組織政治活動」。同月，吉林省委舉行集體學習會，省委常委們一致表示，周永康、薄熙來、郭伯雄、徐才厚、令計劃、蘇榮等反

面典型「政治野心膨脹、權慾薰心……做人不老實」。

如今這6名副國級以上「大老虎」有的已經被判刑，如周永康、薄熙來都已被判處無期徒刑，但判決書未提及其政治野心。但在內部講話中，習近平至少三次提到政治野心問題。

在中紀委第五次全體會議上，習也曾痛批，「有的政治野心膨脹」，背後「搞政治陰謀活動」、搞破壞分裂的「政治勾當」，「他們熱中幹的事目的都是包裝自己，找人抬轎子、吹喇叭，為個人營造聲勢，政治野心很大」。除此之外，在郭伯雄還未落馬前，中共官媒至少有4次提到周永康、薄熙來、徐才厚、郭伯雄、令計劃、蘇榮等6人「政治野心膨脹」問題。

人們注意到，習近平幾次提到至少6人，而不是4人，這也從一個側面否定了一些海外媒體沿用「文革」批江青「四人幫」的模式，把這次習近平的政敵簡稱為「新四人幫」。從習近平的多次講話中也能看出，習面對的不是只有周永康、薄熙來、徐才厚、令計劃四人小集團，還有蘇榮、郭伯雄、蔣潔敏、谷俊山等無數老虎蒼蠅，往後追查下去，還有大後臺江澤民和曾慶紅。這一大幫「江派」，是江澤民派系下的、18大後仍不收手的既得利益者。

這個江派不是幾個人，而是一

大幫靠江澤民的「悶聲發大財」政策爬上來的利益集團。他們就想繼續保有貪污的特權，一直貪污淫亂下去，從而竭力阻撓習近平實施改革。

這些人之所以成為江澤民的死黨，之所以18大後還不收手，是因為他們過去欠下的血債太多，特別是在鎮壓法輪功上欠下的人命太多，他們認為，一旦習近平真正大權在握，一定會依法懲治那些殺人性命、偷人器官來販賣掙錢的人，他們因此就會被請估算，就會被法律懲治，為了逃脫審判，他們就一條道走到黑，拚死也要和江澤民捆綁在一起。

這樣的人在中共官場的比例並不大，主要集中在政法委系統，那些「610」頭目，公安局局長、

政法委書記等，由於手上沾滿鮮血，由於過去十多年來，連活人的器官都敢割下來賣錢，作奸犯科、貪污受賄、淫亂卑劣的事自然幹得比其他官員更加瘋狂、更加肆無忌憚，他們也留有更多把柄和更多漏洞，因此也最容易被民眾舉報、被中紀委查處。

他們中最典型的就王立軍、薄熙來、李東生、周永康、谷俊山、徐才厚、郭伯雄等人，他們中很多人都被國際非政府組織「追查國際」調查和通報。

陸媒盤點具有野心的六大貪官

《新京報》微信公號「政事兒」5月4日盤點了8名「活著要進中南海」的高官。值得注意的是，



中共18大前，周永康與薄熙密謀政變「大幹一場」但中途敗露，薄、周先後被抓。（新紀元合成圖）

他們都是我們稱的「江派」人馬。

周永康、薄熙來 曾密謀「大幹一場」

據陸媒2015年1月轉發親共港媒《鳳凰網》的消息，中共18大前，周永康的權力慾望膨脹到了極致，甚至不滿足於對地方或系統人事布署的操控。時年69歲的周永康在18大裡應退休，他卻拉幫結派，密謀操控，試圖繼續留任，甚至企圖升任中共全國人大常委長。

周永康與時任中共政治局委員、重慶市委書記薄熙來有過一次密談，兩人一拍即合，表示要「大幹一場」。周回京後，對身邊的親信說：「我們要幹成『大事』，像薄這樣的人應該利用，他可以幫我們衝一衝。」

據報，周永康、薄熙來等人在江派大佬江澤民、曾慶紅的主導下，企圖在中共18大上讓薄熙來進常委，接替周永康政法委書記的職位，然後在兩年內，利用薄熙來掌控的武警部隊、公安等武裝力量，並聯合江派軍中人馬，從習近平手中奪取中共最高權力，但因王立軍出逃美領館後，正在進行的政變計畫中途流產，政變主角薄熙來、周永康先後被抓。

郭伯雄、徐才厚 「讓習近平幹5年就走人」



郭伯雄、徐才厚是江澤民提拔起來的心腹，替江把持軍權10多年，他們曾私議：「讓他（指習近平）幹5年就走人！」（大紀元合成圖）

而郭伯雄、徐才厚是江澤民提拔起來的心腹，替江把持軍權10多年，架空了時任軍委主席胡錦濤的權力。據港媒報導，郭、徐還曾阻擊習近平進軍委，習近平進入軍委後，他們還私議：「讓他（指習近平）幹5年就走人！」

令計劃與周永康 達成一項「大生意」

中辦前主任令計劃野心也不小。陸媒財新網曾報導，2012年3月18日令計劃之子令谷死於法拉利車禍後，為掩蓋兒子令谷死因，令計劃與當時的政法系統負責人達成了某種政治約定。但這個約定隨即敗露，令計劃的政治道路由此逆轉。同年9月，令被調離中辦這個中共權力中心，出任統戰部部長。

陸媒並沒有透露雙方「約定」



中辦前主任令計劃野心也不小。2012年3月令計劃兒子車禍身亡後，為掩蓋其子死因，遂與周永康達成某種政治約定，但隨即敗露，令的仕途由此逆轉。（大紀元合成圖）

的具體內容，但有報導稱，令計劃之子令谷死於法拉利車禍後，為了掩蓋真相，時任政法委書記周永康與令計劃見面，就令谷車禍的處理等問題雙方達成一項「大生意」：周願意支持令計劃以習近平之後的繼任者身分進入常委會，先擔任中

共國家副主席及習近平現在所有的黨職。在2014年的中委會上，再以「黨內民主」為由，組織選舉把令推到中共高層的位子上。周會進一步命令北京警方把車禍「消失」在公眾視野之外，不會讓其影響令計劃的提名和接替計畫。

作為回報，令計劃確保中共中央不再追究周，停止中紀委已經開始的調查，確保其與薄熙來和薄谷開來的謀殺案完全「切割」等。

蘇榮是江派二號人物曾慶紅的心腹，也是「吉林幫」成員，他與「吉林幫」幫主張德江幾乎結成異姓兄弟；他與江派大員周永康、吳官正等人也關係密切，曾緊跟江澤民集團殘酷迫害法輪功而發跡。有軍方背景的大陸雜誌《環球新聞時訊》曾刊文稱，周永康、薄熙來、郭伯雄、徐才厚、令計劃、蘇榮的後臺老闆都是江澤民。

除了上述幾個有野心的大老虎之外，中共各級官場還有在各自級別的「野心家」，陸媒點出了蔣潔敏和谷俊山。

蔣潔敏：中共國資委前主任蔣潔敏，任青海副省長後，曾對看望他的老同事放「豪言」：「生進中南海，死入八寶山。」蔣潔敏2013年9月落馬，2015年10月被判處16年徒刑。不過也有人指出，這句話最早來源於1980年代到遼寧基層的薄熙來。蔣潔敏只是學薄熙來而已。



蘇榮（左一）是江派二號人物曾慶紅的心腹，他與「吉林幫」幫主張德江（右一）幾乎結成異姓兄弟，曾緊跟江澤民集團殘酷迫害法輪功而發跡。（大紀元合成圖）

蔣潔敏是江派大員周永康的「石油幫」的重要成員，在蔣潔敏的判決書中，當局指控蔣潔敏曾受周永康之託，利用職權為他人在獲得油氣田區塊合作開採權、燃氣輪機發電機組項目招標、天然氣供應指標等事項上提供幫助，致使中共「國家利益遭受特別重大損失」。

谷俊山：中共前總後勤部副部長谷俊山，被指是「軍中第一貪」，他曾「表白」自己「下一個職務是總參第一副總長，上將」。

谷俊山1994年調入濟南軍區機關後，跟時任濟南軍區政委徐才厚相識，自此搭上了晉升「快車道」，從總後基建營房部辦公室主任、營房土地管理局局長、總後勤部基建營房部部長等職位，於2009

年12月升任總後勤部副部長。

報導稱，2011年，專案組在對谷俊山調查期間，有軍內傳聞稱，谷俊山對總後某部長說「別看你是軍委委員，總後部長，我讓你離開，你就得離開，你別擋我的道，我也不擋你的道。」

谷俊山甚至告訴時任總後勤部政委劉源，說他下一個職務是總參第一副總長，上將。「4個中央委員中，也將有我一個，你不擋我的道，我也不擋你的道」。2015年8月，谷俊山被判處死緩。

專家稱曾慶紅是習指的陰謀家

針對習近平在中紀委六次大會上講話的時間點：2016年1月12



中共國資委前主任蔣潔敏是周永康「石油幫」的重要成員，曾揚言「生進中南海，死入八寶山。」蔣於去年10月被判處16年徒刑。（大紀元合成圖）



「軍中第一貪」谷俊山，曾「表白」自己「下一個職務是總參第一副總長，上將」。2015年8月，谷俊山被判處死緩。（大紀元合成圖）

日，更多專家認為，習指的野心家陰謀家，不只是那些已經落馬的薄熙來、周永康之流，更多地是指還未落馬的高官。

華府中國問題專家臧山撰文表示，所謂陰謀家，環顧中共黨內高層，恐怕非曾慶紅莫屬了。

文章說：曾慶紅雖然沒有登頂，但他是江澤民的軍師，也是後來胡溫時期江「看守內閣」的首領。他曾任組織部長、國家副主席，主管海外情報、統戰、軍情等各方面工作。由於曾老謀深算，黨內早就有人指責他是所謂「陰謀家」。順理成章，這個「不能投鼠忌器」的「器」，顯然就是江澤民了。

「習近平這一段講話翻譯成老百姓的大白話，就是剷除了薄熙來這個野心家之後，必須剷除背後的

陰謀家曾慶紅。甚至要把江澤民拉倒，也在所不惜。」

無論把曾慶紅歸為野心家還是陰謀家，「曾慶紅是習近平要打的大老虎」，這已經成為很多有識之士的共識。曾慶紅處處為江澤民出鬼主意，是江的「狗頭軍師」。2015年2月25日，中紀委監察部網站刊登〈大清「裸官」慶親王的作風問題〉一文，外界普遍認為，此文影射曾慶紅意味濃厚。

2015年8月26日，海外中文媒體曾刊登署名賀波的評論說，曾慶紅算是1989年之後崛起的中共內部最大的野心家和陰謀家，現在的中辦和中共中央組織系統都是他的人。

還有消息人士說，曾慶紅作為江派大佬，就是把周永康和令計劃

的勢力加在一起，也沒有他一個人的影響大。習近平要想反腐與牢固掌權，拿下曾慶紅是關鍵一步。

江澤民算野心家 「建議」習180次

還有分析認為，習說的野心家也可能包括江澤民，雖然江過去曾經是一把手，但現在已經退休10年了，如今他想重新扶持自己的人馬上臺，甚至還想自己再度垂簾聽政，這也叫野心。老人干政，就是野心家。

江澤民因為壞事幹絕，害怕被清算而不敢放棄權力，他一直拚命從後任者手中奪取實權。胡錦濤稱公布江澤民「退而不休」的醜聞，稱江至少給胡發了4000多條「意見和建議」，而習近平上臺短短三年

中，江給習的批示建議仍然多達180次。

據《爭鳴》2016年5月號披露，自中共18大三中全會以來，江澤民在中共中央高層文件、中辦和國辦簡訊等資料上作出「批示」、「建議」和「意見看法」等，不少於180次，涵蓋黨建、反腐工作政策、高層黨政軍官員處理等領域。

江澤民及中共江派前常委曾慶紅、李嵐清、賈慶林、李長春、吳官正等，提出習近平當局「反腐」應有範圍和時間寬限期，要求配合出臺「特赦特免」政策。

作為習陣營的反擊，2016年2月5日，中共中辦、國辦聯手印發有關黨內離退休幹部工作意見，並發出通知要求各地區、部門貫徹執行。2015年8月，中共黨媒《人民日報》曾發表有關「人走茶涼」的評論文章，暗示不再容忍江澤民干政。英國BBC新聞2月5日也引述外界評論認為，這是中共現任高層批評一些退休官員依然不願放權，持續插手「干政」。

江頻繁干政 曾慶紅想當國家主席

據《動向》2014年10月號報導，2014年9月28日中共內部座談會上，胡錦濤列舉了2003年至2012年間江澤民向中共中央政治局提出4000多條「建議」和「意見」，提名中共中央、地方省部級官員超過



習說的野心家也包括江澤民，其「退而不休」搞特權和干政。而江的「狗頭軍師」曾慶紅老謀深算，嘗試圖取代胡成為國家主席。(新紀元合成圖)

170人。因江澤民的「意見」導致多達155項政策和決議被擱置。

《爭鳴》2015年12月號披露，在休養期間，胡錦濤參加湖北武漢當地內部學習研討會議時，發言首次披露江澤民退而不休，攬權干政引發的激烈博弈。

2002年7月下旬，在北戴河的中共政治局常委會議上，當時已經通過16屆黨政軍高層成員名單，各常委簽字確認後歸檔備案。然而8月下旬，時任中共政治局委員中有人提議讓江澤民連任中央軍委主席、國家主席兩年，居然在政治局內部無異議通過，否決了政治局常委會議的決議。

胡錦濤還透露說，2003年9月下旬，中共16大三中全會前夕，三

名時任政治局常委提議，將江澤民的中央軍委主席、國家主席任期再延長一屆，並提出此議案遞交三中全會確認。此外，還提議「特邀」軍委主席身分的江澤民參加中共政治局常委會。中共政治局常委會對此提議存在意見分歧和對立，導致局面僵持不下。胡錦濤被迫首次以健康理由辭職。

2005年8月北戴河中共政治局常委會上，當時有人提交有關江澤民的一份「若干提議」，包括中共總書記、國家主席由兩人分別擔任，國家主席、中央軍委主席的年齡可延長至70歲。有時任政治局常委提議，可在17大前期推行。胡錦濤對此當即反對，並再次強硬以辭職表示自己立場。

胡錦濤所指的三名時任常委就是曾慶紅、李長春和賈慶林。他們還試圖通過修改規則，將時任中共國家副主席的曾慶紅取代胡錦濤成為國家主席。

香港《動向》2016年4月號披露，在江蘇、安徽等地考察與當地中共官員交流時，胡錦濤公開表示，老幹部，特別是已經退休的前中共黨政國家領導人，需要擺正個人心態，不能倚老賣老，不能搞特權，不能對現任領導搞「建議」、「意見」等。報導指，胡錦濤此舉是在批評江澤民的「退而不休」搞特權和干政。

習近平三拒江澤民「特赦」提議

香港《動向》披露，2015年4月下旬，中共中央政治局常委會對「關於就涉嫌貪污、受賄、挪用侵吞公款等違法犯罪的公職人員予以特赦的建議」進行討論，最終該建議被否決。這是中共18大以來政治局常委會第三次否決「特赦」提議。

很多人說，支持特赦貪官的人，很可能自己就是貪官，他們想從制度上停止習近平、王岐山搞的反腐運動。不過中共元老萬里、喬石、宋平等明確表示反對「特赦」，他們對江派的胡作非為也看不下去了。

胡錦濤、朱鎔基、李瑞環等人表態支持配合習近平為首的中共

中央決定，而江澤民、賈慶林、李嵐清、李長春等人則支持「特赦」。80多名中共副國級退休高官中，約50人反對「特赦」，其中包括中共前軍委副主席張震、前總後部部長趙南起、前副總理吳儀、前審計署長李金華等強烈反對。大陸八個民主黨派也表態不支持「特赦」提議。

2013年3月，中共政治局常委會第一次審議「特赦」，習近平、李克強、王岐山反對，俞正聲、張德江棄權，劉雲山、張高麗贊成。2014年8月第二次審議「特赦」提議，習近平、李克強和王岐山依然反對，張德江棄權。

從這三次關於特赦的討論中不難看出，江派一直在阻撓反腐，一直想特赦貪官，以便自己貪腐的東西能世世代代傳下去，而不用吐出來。一次次提議失敗，但江派還是一次次提出，這也說明江派還是有實力的，只是他們自己認為自己還有資格與習陣營討價還價，其中起主要作用的就是江澤民安插在政治局常委中的劉雲山、張德江和張高麗。

有人評價說習近平現在是大權獨攬，其實準確的說，習近平雖然名義上擁有所有權力，但他目前還是「有權無威」，很多事還不是他想做就能立刻做到的，連特赦貪官的提議三次之後都還不能杜絕，可見其反腐的難度有多大。

臨界點逼近 習在與時間賽跑

《大紀元》評論員周曉輝注意到，習近平在中紀委講話中強調，「民心是最大的政治，正義是最強的力量」，這也是有習陣營背景的大陸「財新網」刊登該文時的標題。中共18大以來，習近平多次提到「民心」，這是因為他意識到了得民心者得天下。不過從以往官媒的評論看，大多聚焦在「民心」上，而忽視了後一句「正義是最強的力量」的含義。然而，兩者相輔相成，缺一不可。

2015年11月底，「財新網」發表了題為〈為什麼需要真相委員會？〉一文。文章特別提到了「轉型正義」，「轉型」顧名思義是指社會政治經濟結構、文化形態、價值觀念等發生轉變。然而，社會轉型不僅僅隨著陣痛，還涉及如何對過去政府違法和不正義行為進行調查、矯正與賠償，如二戰結束後的紐倫堡大審判、去納粹化以及祕密警察的罪行。因此才有了「轉型正義」之說。

對於毋庸置疑正處於轉型或者說變局的當下中國，自然無法迴避中共歷次政治運動中的暴行，無法迴避針對「六四」學生和法輪功等的殘酷迫害，而現當局若能憑藉正義的力量，借助真相與和解委員會這個「轉型正義」的重要載體，將真相公之於世，昭雪冤情，懲辦元凶，其沒

習近平要想「除惡務盡」，懲辦元凶拿下江澤民及其追隨者應是必走的一步，甚至連中共的體制必要時也是可以不要，將贏得更多的民心。

(Getty Images)



有任何疑問將贏得更多的民心。

習近平還談到「除惡務盡」，那首先要找到「惡」的根源。當今亂象層出不窮、社會不公、缺失正義、道德淪喪，基本上是在江澤民十多年「腐敗治國」下形成和加劇的，尤其其顛倒黑白，藉由鎮壓法輪功將全民拉入了善惡不分、金錢至上的危險境地，落馬的徐、郭、周、薄等高官，退休的曾慶紅、李長春、羅干、賈慶林、吳官正等，以及現任的張德江、劉雲山、張高麗都是其一手提拔起來的，這些高官不僅貪污腐敗、腐化墮落，而且都緊緊追隨江迫害法輪功。在習近平執政這三年多來，正是他們一再興風作浪，一有風吹草動，就捲土重來。是以習近平要想「除惡務盡」，拿下江以及追隨其的高官們，應是必走一步。

《大紀元》評論員謝天奇也分析說，「種種跡象顯示，江澤民已被習當局內控、封殺。而隨著三個臨界點的逼近，對江澤民的公開抓捕行動也已箭在弦上」。

他認為，90歲的江澤民的肉身死亡臨界點，中共目前面臨的經濟社會危機的臨界點，還有政治變局的臨界點，這三個臨界點都逼迫習當局要盡快抓捕江澤民和曾慶紅。

很多消息稱，江澤民、曾慶紅已經被內控、被軟禁在上海。習近平稱對野心家要「除惡務盡」，「不能投鼠忌器」，這個器除了解讀為保護曾慶紅的江澤民，還可有更深更廣的解讀。在中國古代，器指器皿，主要是指體制，也就是說，要拿下曾慶紅，不但不要顧及江澤民這個器，甚至連中共的體制必要時也是可以不要的。

2016年5月，就在當局為19大做準備時，習拋出幾個重要會議習的講話全文，公開表示要「消弭隱患、杜絕後患」，這無疑是給中紀委下了一道反腐衝鋒令。接下來一定會有好戲可看。

儘管目前習近平的實力還有待增強，但既然他已經在中共內部公開表示，「與腐敗作鬥爭，個人生死，個人毀譽，無所謂」，能放下生死，還有什麼可以擋住他的了？「開弓沒有回頭箭」，對於江澤民、曾慶紅這幫亡命之徒，這幫瘋狂的野心家和陰謀家，處置他們時，哪怕打破中共這個舊「器皿」，換條新船，也不再放過這幫「碩鼠」。

既然習的衝鋒令都下達了，看來很快中國就會發生驚天動地的事了。✿

江派搞體制反水 逼習與黨決裂

中共 19 大換屆臨近，關於習近平將有「顛覆性」動作的消息不斷傳出。最新消息稱，習當局正在研議取消政治局常委制，19 大前後，中共體制或有外人難以想像的變革。

文_王東東

高層研議取消政治局常委

據 5月初的《亞洲周刊》披露，按慣例，歷屆中共黨代會召開前一年半左右，政治局就開會討論研究有關的人事準備工作，決定成立專門班子負責政治局常委和委員人選推薦考察、提名工作，為期近 10個月。每一屆的六中全會往往是翌年下一屆人事布局的預演；六中全會的人事謀略，又往往由兩三個月前的北戴河會議布署。

報導說，中南海高層出現改革呼聲，要研議變革：有沒有必要繼續設中央政治局常委制，有沒有必要打破政治局規範的「七上八下」的不成文規則；還有沒有必要在黨內隔代指定下一屆接班人？以政治局常委這一架構為例，它的存在現在看來是多餘的，負面作用大於正面作用。一些相關的專家學者已就此展開探討。

據接近中共高層的人士透露，如果習近平在夏季北戴河會議上能



習近平曾多次提到「亡黨危機」，曾任職中共總參謀部的中共大將羅瑞卿之子羅宇表示，習近平有可能不再搞什麼黨主席，而是選總統，誰選上誰來當。（新紀元合成圖）

頂住來自各方的角力干擾，強勢主導人事布局，那今秋的六中全會，乃至明年的 19 大，習當局會有外人難以想像的變革，譬如：取消政治局常委制，破除「七上八下」年齡劃線規則，廢除隔代指定接班人的做法，都會循序推進。

上個月，中共國家行政學院

教授汪玉凱接受外媒採訪時也提到，中國未來可以由國家主席制變為總統制，他認為形式並不是最主要的問題，關鍵是制度設計的科學性和合理性。即使中國的政治體制變為總統制，從目前中國的政治生態看，必須是「系統性改革」。

高層智囊密會 研討體制改革

據《爭鳴》雜誌4月號披露，2016年3月初至3月13日，中共政治局委員王滬寧在北京西山主持召集了40餘名政策研究室的負責人開會。與會人員據稱涵蓋中央政策研究室、國務院政策研究室、中央黨校、社科院及部委、省委政策研究室負責人。此次會議是王滬寧受中共中央政治局委託舉行，會議名稱定為「社會主義社會民主制度和機制改革、發展的反思研討會」。據稱，會議反思、總結了自上世紀90年代初至今歷屆中共中央委員會和中央政治局在履行憲制、行使決策權力和運作上的狀況。

消息還指，會議期間，中共政治局七常委及部分委員如趙樂際、栗戰書、李源潮、胡春華等人均有赴會，習近平更是三次到場並發表講話。據知，習近平提到：「本著對歷史承擔，對事業忠誠，對實事求是科學尊重，要解放思想，解除舊意識束縛，提出符合國情，符合時代發展、進步的意見和建議。」習近平還表示，此次專題會議是獲得政治局常委會通過後才舉行，是「時代賦予責任和使命」，並強調「不能再等待了，我們這一代人不能辜負人民的期待、呼籲。」

報導並指，王滬寧在會上提出，中委和政治局在現行憲制上的地位和運行，存在「較大缺陷和阻



有媒體披露，3月北京西山「社會主義社會民主制度和機制改革、發展的反思研討會」，習近平曾三次到場講話，強調「不能再等待了，我們這一代人不能辜負人民的期待、呼籲。」（AFP）

礙」，其中較為突出的是，中央下達的政策措施受到人為嚴重「干擾、折騰和陽奉陰違」；內部長期意見分歧，現行機制存在大問題；長期無法「貫徹」高層幹部在「能上能下」、「政治問責」及「職務責任承擔」等方面原則等。

據說王滬寧在會上提到：法大還是黨大的問題，如今的中共還是「黨」大於「法」，所以周永康當政法委書記時，連律師宣誓，第一句話都得堅持「黨」的領導，依法治國也就成了一句空話。政情觀察人士指出，會議還研討了很多涉及到憲法制度的履行、中共高層的分裂以及高層政治追責等極為敏感的

話題，其中的每個方面都與當前時局有密切關係。

陸媒高調宣傳蔣經國 釋放變局信號

2016年1月13日，中國大陸新興官媒澎湃新聞重磅報導，美國學者、美國國務院中國事務外交官員陶涵（Jay Taylor）的著作《蔣經國傳》（十五周年新版），再度由華文出版社出版。在此次再版的《蔣經國傳》，悉數恢復了江澤民時代被大幅刪減的內容，並將此前被刪除的「臺灣民主與現代化的推手」字樣放置在書籍封面，異常醒目。

澎湃新聞的報導很快地引起媒體和網友的關注，並引發對習近平是否會效仿蔣經國推動大陸民主憲政轉型的猜測。不少讀者在澎湃新聞網跟貼說，「信號？」「澎湃居然刊載這樣的文章？」「這是什麼風向？」

1985年8月，蔣經國在接受《時代周刊》專訪時曾經表示，他「從來沒有考量過」由蔣家成員接班。當蔣經國獲悉孝武、孝勇兄弟有意競選國民黨「中央委員」時，就交代祕書長馬樹禮制止。此外，還針對在他身後是否有蔣家人或軍人出現主政的問題做出答覆，他說：「既不能，也不會。」耐人尋味的是，近期港媒亦披露，習近平廢除了中共隔代指定的接班人名單。

江曾「體制反水」 習被逼與黨決裂

中國軍事學院出版社前社長辛子陵表示，為防江派勢力藉19大發動「會場政變」，習近平必須在這之前拿下江澤民及曾慶紅。而習近平已在為處理江澤民等做準備，極可能藉20萬人訴江為由，打開缺口，處理江澤民。

辛子陵認為，推動習近平近期加快改革的因素，一是出現了兩封逼習退位的公開信，二是21個省市委拒絕承認「習核心」。他說，「這是一次『體制反水』事件，因為『江核心』縱容幹部貪腐、攏絡黨羽、貪官們如魚得水，縣裡面給省市送（賄賂），省市給中央送（賄賂），大家都有好處，大家一起貪，大家一起高興，一起發財，如魚得水。」

如今習近平要堅決反腐，這標誌著黨國體制與習近平的決裂，他們不擁護習近平，但是江派的反撲，反而會逼迫習近平搞體制改革。

辛子陵認為，「在軍事政變、上層逼宮、行刺暗殺都失敗以後，江澤民、曾慶紅集團悄悄發動21個省市的『體制反水』，這表明江派他們在體制內還占多數，中央開會時，江派就有能力搞『會場政變』，為避免這樣的事發生，就逼得習近平只能依靠改革體制，依靠改革派和廣大人民，打碎成為江派

反習堡壘的黨國體制，做中國的華盛頓，開創憲政民主的新紀元，因為現在形勢逼到這一步，他非動（改革）這個體制不行，你不動這個體制，體制就把他制掉了」。

搞總統制取代中共集體領導

此前有報導說，在2015年6月中旬中共政治局舉行的擴大生活會上發放了一份報告，羅列了中共「亡黨」的六大危機，涵蓋了政治、經濟、社會、信仰、前途等各個領域；並指局部政治、社會危機已經處於爆發、蔓延、惡化狀態。之前，習近平、王岐山、胡錦濤等多次提到「亡黨危機」。習近平也罕見地在會上說：「面對嚴峻事實，承認、接受黨蛻化變質走上亡黨危機的事實。」

清華大學社會學系教授、博士生導師孫立平曾發表題為「從集體領導到雙首長制」的博文。文章表

示，中共的「集體領導制」導致內鬥不止，並提出最有效的體制是代理關係明確前提下的首長負責制。

美國紐約城市大學政治學教授夏明也表示，以前共產黨專制體制中，行政首長委派更接近議會制或內閣制，實際最高權力完全掌握在共產黨手中。習近平正在向接近總統制的方向走，對中國政體做出較大改變。

曾任職中共總參謀部的中共大將羅瑞卿之子羅宇，此前接受《看中國》採訪時表示，總感覺習近平會「顛覆」中共所謂的傳統布局：「我覺得他會『顛覆』所謂的傳統布局，」至於怎麼「顛覆」，他表示自己還在觀察，但有可能會像臺灣一樣選總統：「比如說選總統，如果他能夠按照選總統這個思維來想的話，就是不搞什麼19大、20大，也不搞什麼黨主席，什麼軍委主席，也不搞這個，就是選總統，誰選上誰來當。」＊



中共黨史學者、原中共軍事學院出版社社長辛子陵表示，為防江派勢力藉19大發動「會場政變」，習近平必須在這之前拿下江澤民及曾慶紅。
(AFP)

習談家風 要求政治局委員「莫用三爺」

5月初，各大官媒紛紛刊登了1月習近平在中紀委第六次全會上的講話原文，提及「莫用三爺，廢職亡家」，暗示有高官在「護犢子」，習近平發出警告：即便是高官的「三爺」有問題，也一定要處理。

文_周曉輝

2016年5月初，大陸各大官媒紛紛刊登了2016年1月習近平在中紀委第六次全會上的講話原文，其中有媒體稱「講話的信息量很大」，習近平用了近30個「有的」來概括各種問題的各個類型。至少有兩家媒體突出了「家風」話題，上海澎湃新聞網甚至以習近平所言的「不要以為是幹部子弟就誰都奈何不了」作為標題。

根據講話原文，習近平在談及「家風」問題時，稱自己在年前的中央政治局專題會上，專門強調了這個問題，這無疑是在暗示他是講給政治局委員、常委聽的。習近平當時說「操這點心，家裡那點事有時不經意可能就溜過去了，要留留神，防微杜漸，不要護犢子。幹部子弟也要遵紀守法，不要以為是幹部子弟就誰都奈何不了了」。

這句話的弦外之音就是有政治局委員以上的高官子女不遵紀守

法，有高官在「護犢子」，進而習近平發出警告：即便是他們的孩子有問題，也一定要處理，暗示高官們不要以為可以保護孩子。

借著年前的說法，習近平在中紀委全會上，再一次公開點出有高官將自己從政多年積累的「人脈」和「面子」，用在為子女非法牟利上，其危害不可低估。他還用了「莫用三爺，廢職亡家」「心術不可得罪於天地，言行要留好樣與兒孫」等古語，其中的「三爺」指的是少爺、姑爺和舅爺，當然也可以泛指各種親戚。

在已落馬的高官中，周永康、薄熙來、蘇榮、王敏、令計劃、郭伯雄、徐才厚等人確實都為某個「爺」鋪路搭橋，最終害了他們、也害了自己。不過，習近平的話外音，顯然不是說與這些已被關押或死去的官員說的，他究竟要說與哪些高官聽？

巴拿馬文件透「三爺」端倪

不妨先從最近引起軒然大波的「巴拿馬文件」尋找線索。4月3日，根據國際調查報導記者聯盟公布的文件，9名中共卸任及現任高層領導人的家族列於其中，涉及利用離岸公司海外避稅或隱藏財富的包括中共前政治局常委曾慶紅的胞弟曾慶淮、現任政治局常委張高麗的女婿李聖濱、現任政治局常委劉雲山的兒媳婦賈麗青等。張高麗的女婿李聖濱應算是「三爺」中的姑爺，他是有「玻璃大王」之稱的信義玻璃主席李賢義的長子，至於其他兩人也都是高官最為親近的家人。

5月3日晚，香港有多家媒體同時披露了「巴拿馬文件」的最新內容，起底了中共政協前主席賈慶林女婿李伯潭及外孫女李紫丹、中共政治局常委張高麗女兒張曉燕、中



江澤民、曾慶紅、賈慶林、劉雲山、張高麗（左起），不僅貪污腐化，且包庇「三爺」非法牟利。（新紀元合成圖）

共政治局常委劉雲山兒媳婦賈麗青等7人的家族成員擁有香港身分證。這裡又冒出了另一個姑爺：京昭德投資有限公司創辦人兼前董事長、賈慶林女婿李伯潭。其他人同樣也是高官最為親近之人。

單從巴拿馬文件，我們就可以找出如下需要聽習近平話外音的高官：曾慶紅、賈慶林、劉雲山、張高麗。這四人都是江澤民的心腹幹將，不僅貪污腐化，而且都積極追隨江澤民迫害法輪功，壞事做絕。

除去「巴拿馬文件」牽出的高官，2015年涉及惡意做空股市的中信證券副董事長、劉雲山的兒子劉樂飛，從山東魯能轉制獲取利益的曾慶紅之子曾偉，以及日前傳出被內控的江澤民的兒子江綿恆、江綿康，應是習近平口中「三爺」中「少爺」的典型代表。他們都是仰仗父親的權勢，牟取巨額利益，其對社會、對國家的危害巨大。

另據海外媒體報導，王岐山根據習近平在中共常委會議要求，

就「巴拿馬文件」中「研究高層幹部黨內自查自糾」的方案，藉此掌握中共黨內特別是省部級以上官員家屬子女有多少與「離岸公司」有關。據悉，一份內部調查報告已經呈報習辦。按照習近平的話外音，如果報告中的高官家屬子女有問題，包括「三爺」，沒有人可以護得了，該處理就得處理。這是啥節奏，江澤民、曾慶紅、賈慶林、劉雲山、張高麗等都懂的。¤

專家：習近平向 「新黑五類」釋善意的背後

習近平近期發表講話中，對中共原定為敵對勢力的「新黑五類」，頻頻釋出善意。

專家分析，中共政權面臨嚴重危機下，

習近平的上策是實現民主憲政，接受普世價值，這是解決問題的最好方法。

習要重新聚攏民意，打垮反對派；拿下江澤民攻下上海幫，從被動走向主動。

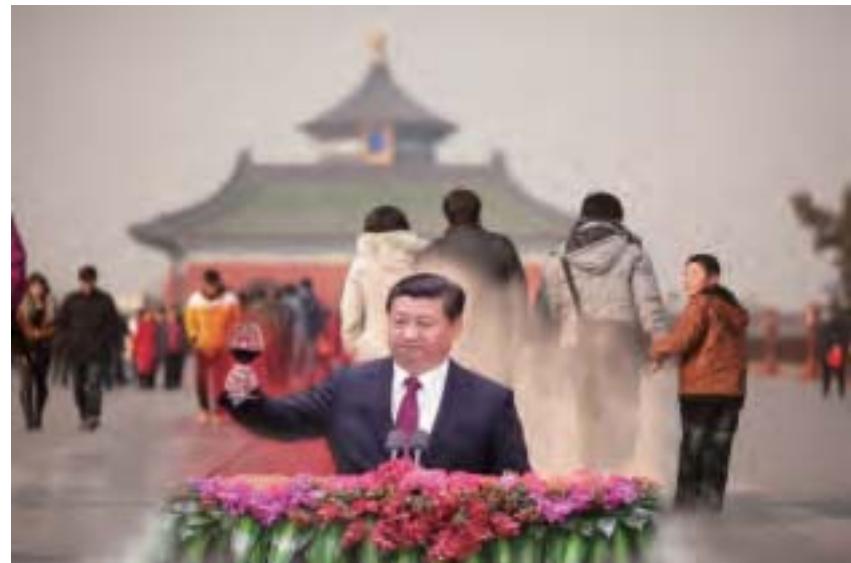
文 駱亞

習對「新黑五類」接連發話釋善意

習近平近期頻頻發表講話，對中共原定為敵對勢力的「新黑五類」網絡、信訪、宗教、知識分子等釋放不同以往的調子。

4月19日，習近平主持網路安全和信息化工作座談會發言表示，「老百姓上了網，民意也就上了網」，因此要求官員多上網，了解群眾所思所願，收集好想法、好建議。對互聯網的批評與監督，要歡迎，「而且要認真研究和吸取」，「對廣大網民多一些包容和耐心」。

4月21日，習近平就做好信訪工作發聲表示，當前信訪突出問題，既有新動向，也有老難題，但都事關群眾切身利益、社會穩定。他要求各地各部門要高度重視，強



中共政權面臨嚴重危機下，習近平的上策是實現民主憲政，接受普世價值，這是解決一切問題的最好方法。近期習對中共「新黑五類」頻頻釋出善意。（Getty Images）

化責任擔當並綜合施策，「把群眾合理合法的利益訴求解決好」，將矛盾糾紛化解在基層，避免小問題拖成大問題。

4月22日、23日，習近平出席全國宗教工作會議並發表講話，要求「依法管理宗教事務」、「全面提高宗教工作水準」、「更好組織

和凝聚廣大信教群眾」等。而4月25日是大陸法輪功學員「4·25」萬人上訪17周年紀念日。《大紀元》特稿指，習近平的講話是對江澤民宗教鎮壓政策的糾正。

4月25日至26日，中共全國政法工作會議在北京召開，習近平重提建設清廉的政法隊伍。「財新網」刊登政法大學前校長江平的文章〈冤案平反離不開有勇氣的刑辯律師〉。他認為真正實現公平、正義，應把所有冤假錯案都糾正過來。而只有靠辯護律師才能不斷追求案件真相，查明真正的凶手，真正找出犯罪事實。著名法學家、中國政法大學終身教授陳光中建議設立類似於平反委員會的中立機構，為冤案平反創造條件等。

4月26日，習近平在安徽調研期間同70多名知識分子等座談。習近平講話中肯定「知識分子有思想、有主見、有責任」，他要求中共官員要對知識分子「多一些包容、多一些寬容，堅持不抓辯子、不扣帽子、不打棍子」，「做知識分子的摯友、諍友」。

中共體制若不變 很快人亡政息

中共黨媒《人民日報》海外版在2010年8月5日刊文，將大陸維權律師、地下宗教、異見人士、網路領袖、弱勢社群等五類人，歸為「美國反華勢力顛覆中國的代

表」，當時引起外界輿論譁然與反彈。

上海著名維權律師鄭恩寵向《大紀元》記者表示，「中共原先對『新五黑類』拚命打壓，現在習近平對這塊開始放軟話，包括法輪功『4·25』和平上訪紀念日前兩天，他突然召開了一個全國的宗教會議，他的信訪會議對應的是弱勢群體，網路會議對應的是網路大V、異見人士，並平反了一些冤假錯案等。」

鄭恩寵表示，「研究了習近平的所有的講話，發現他10句話中有7句話是感到中共要亡黨失政。」

他認為，「整個共產黨體制，老百姓已經完全不相信它了。在短短的十多天內，習近平接連向『五黑勢力』放軟話，而共產黨此前從未向任何勢力低過頭的。我覺得這個形勢很好，習近平必須跨出重大的改革步伐。」

他還表示，「我研究習近平講話，發現他不是即興發言，不是斷章取義。他在網路會議上的講話，上海的《解放日報》第二版整版刊登，這個稿子是經過他的親信反覆研究，並在中央討論過。他已經感到中共體制不變的話，很快就人亡政息了。」

鄭恩寵進一步表示，「因為老百姓不相信共產黨了，光把周永康勢力抓出來的話，還是不會滿意的，中國的老虎實在太多抓不完。」

在這樣的情況下，他對『五黑勢力』進行某種調整和讓步。但老百姓不知道你說的是真話還是假話，老百姓在觀望之中。如果習近平集中精力拿下江澤民攻下上海幫，那麼可以給大家一點信心，可以從被動走向主動。」

華頗：習要聚攏民意 打垮反對派

北京時局觀察員華頤向《大紀元》記者表示，現在局勢非常複雜，不但是體制內打得火熱，而且體制內外的人也是矛盾重重。因此習近平要重新聚攏民意，就要跟以前中共劃分的所謂「黑五類」表示一種善意，用民意來打垮體制內的反對派，所以他最近釋放一系列善意信號，這樣他可以集中精力解決體制內問題。

他認為，現在習近平的上策是實現民主憲政，接受普世價值，這是解決一切問題的最好方法，但做不到的話，中策是繼續反腐，不要溫水煮青蛙，要開水煮青蛙，而且對既得利益集團要下狠手，把老百姓利益重新還給老百姓。

他舉例，習近平年初中紀委六次全會上的講話全文近日發表，其中談領導幹部的家風問題，「不要以為是幹部子弟就誰都奈何不了了，犯法要從嚴處理，做給老百姓看。」這表明習近平改變策略。＊

張高麗不滿周本順在身邊被抓 王岐山嗆了一句

中共前河北省委書記周本順去年在北京參加張高麗主持的會議時被帶走。

北京高層消息人士對《大紀元》透露，周本順在張高麗身邊被抓，張事先卻不知情。張對此不滿，但被王岐山回了一句「你就不應該知道」。

文_張頓



消息人士透露，張高麗對中紀委在身邊抓走周本順很不滿，但被王岐山回了一句。圖為2015年7月24日周本順（紅圈者）出席張高麗（左三）主持的會議。（新紀元合成圖）



周本順從會場被帶走 衝擊力巨大

2015年7月24日，中共京津冀協同發展工作推動會議在北京召開，中共副總理張高麗主持會議並發表講話。時任河北省委書記周本順出席會議，並坐在主席臺。

從中共官媒發表的照片看，周本順當時坐在張高麗右手邊第二個，兩人中間是中共國務委員王勇。

當晚18時許，中紀委官網公布，中共河北省委書記、省人大常委會主任周本順被調查。

據陸媒報導，周本順是「從會場帶走」的。雖然人們已經習慣了「從會場帶走」這樣的紀委手法和場景，但當這一場景真切地發生在一位「封疆大吏」身上的時候，給人們心中留下的衝擊力還是相當大的。

張高麗不滿 王岐山回了一句

消息人士向《大紀元》透露，當局處理周本順後，張高麗不滿，說周就在身邊坐著，他居然不知道周當時會被抓。王岐山對張高麗回了一句：你就不應該知道。

時事評論員石久天表示，張高麗說不知道周本順被抓，應該指的是他不知道周何時會被抓。此前曾經有報導，中共正部級官員落馬都需要得到高層的一致同意，所以張高麗應該是知道一些情況的。

港媒報導周本順被抓的細節

港媒曾報導，7月24日約中午12時，中午休息，大會主持人宣布：下午京津冀三地展開對口分組會議。周本順借會議結束提出向張高麗匯報和請示。據知張高麗在休息室和河北省委書記周本順、省長張慶偉交談了10分鐘。張高麗話中有刺說：「要振作精神，不要暮氣沉沉的，有包袱要放下。」

周預感厄運會降臨，突然提出胸口很悶，呼吸有困難，下午分組會議請假。下午2時分組會議時間將來臨，休息室門鈴響，周本順祕書被請走，中紀委有關官員及特警隨著進來，對周本順宣讀了中紀委的決定：即時雙規。

張高麗和周本順都是江派人馬

張高麗和周本順都被指是江派大員。周本順是江派大員、中共前政法委書記周永康的祕書，曾任中共中央政法委副祕書長、祕書長長達10年，是周永康「祕書幫」、「政法幫」要員。

而張高麗是江澤民提拔起來的江派常委，張任山東省委書記時，為了巴結江澤民，不但下令封泰山，還讓8人「抬著轎子」讓江坐在裡面，自己緊隨其後，前呼後擁地爬泰山。✿



周本順是江派大員周永康的祕書，追隨中共江澤民集團殘酷迫害法輪功的血腥政策，而被海外「追查國際」追查。（大紀元合成圖）



中共江派現常委張高麗2006年巴結江澤民「抬轎上位」的舊照網路熱傳。（網路圖片）

令計劃三次翻供 想求免死、爲弟開脫

前中共中央辦公廳主任、前中共政協副主席令計劃一案何時開審，備受外界關注。有消息說，令計劃近日又翻供，拒絕在檢察院指控書上簽字，致使令案開審三次被推遲。此外，令計劃還在提審審訊期間開出認罪條件，但遭拒絕。

文_李貝利

令計劃三次翻供 審判三次延期

據《爭鳴》2016年5月期報導，對於令計劃一案的偵查，中共最高檢察院已批覆終結，準備移送法院起訴，定於在4月中開審。但因令計劃翻供，拒絕在檢察院指控書上簽字，致開審時間再次被推遲。

據說令計劃在檢察院專案組偵查期間，對專案組耍了三招，並找理由爲其弟令完成開脫。

一招：先對檢察院專案組所指四大違法、犯罪全部供認不諱，不做申辯，並且揚言：按現行法律量刑，死刑不用寬免。

二招：在移送法院開審起訴前，令計劃全部推翻供詞和所作交代，指是在精神、環境極大壓力下，甚至在精神恍惚情況下按指引作供、交代。

三招：拉扯一大批前任、現任政治局常委、政治局委員、國務委

員等高官做擋箭牌，而他本人是被動者、次要角色。牽扯的人包括：7名政治局常委、4名政治局委員、2名國務委員、1名最高法院院長及1名中央政法委秘書長。

另外，令計劃在審查期間還爲其弟令完成開脫。令計劃稱，令完成是正部級聯絡員，按規定可以閱中央某一級內部文件；經備案，可以參加省部黨政一級會議；經中央政治局備案，可以列席中央政治局會議、中央書記處會議。

其實此舉也是在替令計劃自己開脫：哪怕令完成洩露了什麼，信息來源也不是他令計劃，而是其他正規管道。

令計劃對當局開出認罪條件

2015年底，檢察院已完成對令計劃案件的偵查，指控其涉嫌四項違法犯罪：

(一) 本人及通過妻子、兄弟、親屬收受巨額財產賄賂罪。

(二) 濫用職權爲家屬、親屬、他人謀取巨額利益罪。

(三) 洩露國家核心機密罪。

(四) 非法獲取大量國家機密、祕密罪。

2016年1月15日，檢察院專案組第二次準備把令案移送法院開審起訴。令開始對四條罪行指控供認不諱，簽上大名，按上手印，但在獲知法院將開審時，令又翻供，他只承認有嚴重失職、瀆職行爲，但拒絕違法、犯罪指控。

報導還披露，令計劃在審訊期間提出認罪條件：不判死刑、不判死緩、不判無期徒刑，並承諾服刑若干年後能假釋保外就醫。

專案組答覆說，根據令計劃認罪、服罪態度，犯罪情節及表現，可以酌情免死刑，但不能有其他承諾。＊

張越招供 賈慶林女婿傳被禁出境

近日被抓的前河北政法委書記張越，已交代他和賈慶林女婿李伯潭、戴相龍女婿車峰的經濟關係，李伯潭已被禁止出境。

此外，眾所周知，張越還是郭文貴政商關係圈中的關鍵人物。

而順著李伯潭和郭文貴這兩條線追查下去，案件最終都指向了曾慶紅。

文_曉真

賈慶林女婿被禁出境 扯到曾慶紅

海外博聞社報導，北京消息人士透露，張越已向中紀委交代，他與中共前政治局常委、政協主席賈慶林的女婿李伯潭，前央行行長戴相龍的女婿車峰（2015年6月被拘查）有密切經濟來往，並接受他們的錢財饋贈，數額巨大。目前李伯潭已被中共公安部邊控，不能出境。

消息指，張越交代他和李伯潭、車峰的經濟關係時，透露李和車一起做生意，動不動幾十億的規模，他則為他們「保駕護航」，並收取好處費。一次，張越讓李伯潭從香港幫他買夾克，12萬港幣一件，因為顏色拿不準，乾脆就兩個顏色都買回去。張越要名錶也是，李一次就買十多塊手錶。

消息指，張越的招供令太子黨李伯潭處境不妙。車峰出事後，有香

港身分和特區護照的李伯潭一度被當局邊控，後又一度取消。此次張越招供後，當局再次禁止其出境。

《紐約時報》曾披露，2009年1月，大陸上市企業明天科技出資3.5億元人民幣，從李伯潭持有的北京昭德置業手中，收購雲南麗江一家房地產公司。明天科技掌門人為大陸一金融大鱷，此人的背後被指是曾慶紅之子曾偉，此人曾替曾偉買下價值千億的山東魯能。該金融大鱷已在2015年的反腐風暴中，逃往境外至今未歸。

賈慶林酒後開罵 外孫女有兩逃稅公司

賈慶林是江澤民的心腹，捲入了福建廈門遠華案。不過，在江澤民的庇護下，賈慶林不僅沒有因為遠華案被查，卻步步高升，被江澤

民塞進中共最高權力機構。江澤民1999年迫害法輪功後，賈慶林積極參與迫害，被告上國際法庭。

2015年12月初，有港媒披露，賈慶林舊病復發，在10月下旬回故鄉期間，在地方政府招待宴請時，老白乾高粱酒喝多了就發洩開罵：「我已經退下快三年，網路上、信函上罵我的、揭我家底沒停過，常委、主席又不是我爭著做的，XX的，真見鬼。」賈摔酒杯、拳擊桌子發酒瘋，被警衛抱住。

賈慶林的女婿李伯潭的女兒，也就是賈慶林的外孫女李紫丹，4月初被曝光捲入「巴拿馬文件」風波。文件披露她在美國斯坦福讀大學時，就持有兩家離岸公司。前不久李紫丹又被香港媒體曝光，她於2015年11月以3.87億港幣（約人民幣3.23億元），在香港購買豪宅。＊

性都書記劉志庚的腐敗離不開張德江

4月25日劉志庚被通報落馬後，陸媒報導其涉案訊息推層出新，其中劉讓東莞黃色腐敗攀高峰更成為關注焦點。東莞色情業者動不了，就是因為劉的包庇。被舉報無數的劉能一路升是因為得到張德江的「鼓勵與肯定」。

文_陳思敏



多年來東莞色情業在劉志庚的包庇下不斷攀高峰。劉志庚「帶病」不倒還一路升，是因為有張德江的「鼓勵與肯定」。（新紀元合成圖）

4月25日最高檢發布消息，已經對廣東省原副省長劉志庚以「涉嫌受賄罪」立案偵查。劉志庚今年2月4日被查，20天後被免職；4月18日被開除黨籍，一周內即正式立

案。如此的推進速度，在同等級或同類型的案件中，不可謂不快。

此外，劉志庚被通報落馬後，國內搜索平臺立刻放出大把消息，包括很久以前的舉報內容。同時，

陸媒應和官方進度，不斷報導其涉案信息，推陳出新。

在劉案目前已曝光的眾多傳聞中，不論是最早的訊息「多個中外銀行帳戶、存款總額高達370億元」，還是最新的傳聞「拜假和尚、養巫士智囊團」等，在這些傳聞當中，一個不能被忽視且反覆被提及的就是「東莞色情業的保護傘」。其他傳聞或許有待官方證實，不過劉志庚包庇色情業可說是已無存疑。

劉志庚讓東莞色情業攀高峰

據報導，劉志庚主政東莞近8年，東莞黃色腐敗來到高峰，色情業者登堂入室、明目張膽，嫖客輕易能找到，就只有執法部門看不到。在劉志庚尚未落馬前，國內媒體曾評其實況是「老鴇後



劉志庚讓東莞黃色腐敗攀高峰近日成為媒體關注的焦點。（AFP）

面是老闆，老闆後面是老虎」。現在劉志庚落馬，外界始知他不僅是業者的大後臺，其多位家屬近親就是業者。

劉志庚時期的東莞，色情業蓬勃發展，實體企業卻蕭條。2006年東莞企業倒閉數量為1003家，比2005年足足增加三成。據維基百科上的官方數據，劉志庚上任後，東莞GDP不僅逐年下降，而且暴跌至個位數。

地方經濟不景氣，當然跟外部整體形勢不好有關，但暴跌如此還真不多見。這也顯示劉志庚的能力問題，在地方建設、社會治安、色情犯濫等方面爛作爲與不作爲，多年來網上實名舉報無數。因而劉志庚被稱爲「牛魔王」、「性都書記」。不只當地民眾反彈其施政，

包括新華網等官媒在內都質疑，卻有人持不同看法。

張德江的鼓勵與肯定

2007年8月22日至23日，時任廣東省委書記張德江到東莞調研，在聽取了市委書記劉志庚的工作彙報後，張德江表示：近幾年，尤其是這兩年，東莞「城市管理明顯改善，社會治安明顯好轉」、「省委、省政府對東莞市委、市政府的工作是滿意的，對劉志庚的工作是充分肯定的，是滿意的。」

事實上，2007年前後，正是東莞黃色腐敗高峰期。如果將查詢時間設定在2004年至2008年（也就是張德江在離粵赴京出任國務院副總理）之間的相關新聞報導及官方檔

案，一方面是東莞的色情業聞名海內外，一方面是張德江高度評價東莞的建設成就與對劉志庚的滿意與肯定。

東莞坊間關於劉志庚對色情業的包庇，有一經典段子就是：「民眾：報警沒用！業者：不怕警察！」。但其實，早在2003年時，就有新聞披露東莞色情表演不堪入目，當地警方接到舉報後，卻聲稱「沒理由」去檢查。

2003年劉志庚還沒主政東莞，但張德江已經主政廣東，同時讓廣東成爲全國鎮壓法輪功的嚴重省分。2005年11月就因迫害法輪功學員的事實，張德江被告上澳洲紐省高等法院。

現在外界知道，這麼多年來東莞的色情業者動不了，就是因爲劉志庚的包庇。劉志庚「帶病」不倒還一路升，是因爲有張德江的「鼓勵與肯定」。但不是因爲吉林大學畢業的劉志庚藉此與「吉林幫」幫主張德江攀親帶故，而是劉志庚跟著張德江迫害法輪功。劉志庚「受賄罪」的背後是迫害法輪功的問題。

張德江自己曾說「一個地方的工作不能搞好，關鍵在一把手」。劉志庚主政東莞近8年，東莞民眾天怒人怨。在劉志庚主政東莞腐敗的全盛期間，張德江身爲這個一把手的一把手，豈能置身事外？＊

陳良宇獄中大罵江澤民 欲改善伙食被拒

因上海社保案入獄的陳良宇，在獄中驚悉兒子陳維力被抓後，大罵江澤民，還主動交代了很多江澤民和上海幫的黑幕，使其兒子免於坐牢。其本人還曾向獄方提出要自費改善伙食，但遭到拒絕。

文 _ 阿波羅

2016年5月5日，大陸《新京報》微信公號「政事兒」發表題為〈與陳良宇有關的囚犯們〉一文。文章稱，2006年7月，涉案金額超百億（人民幣，下同）的「上海社保案」爆發，上海社保局違規運營資金總額為328.44億，占總運營額的85%。在陳良宇的支援下，上海市社保局分別向兩家企業違規貸款34.5億和10億。

案發後，包括上海前市委書記陳良宇、寶山區前區長秦裕（此前曾任上海市委辦公廳副主任）、前福禧投資集團董事長張榮坤、上海社保局前局長祝均一等超過30名官員、商人被立案查處。

2008年4月，陳良宇因受賄罪、濫用職權罪被判刑18年，並沒收個人財產30萬元。

報導稱，陳良宇被關押在秦城監獄，編號為「0702」。其被關押在一個近20平方米的單間監室裡，內有單獨的洗手間、坐式馬桶等。牢門

是鐵皮包著的木門，門上方及廁所都有「窺孔」，供24小時監視之用。

陳良宇的監室內設施只有一張距地面約一尺高的矮床，沒有凳子，床鋪就是他平日坐的地方。監室設有三道閂哨，有一個獨立分隊負責貼身看守他。

另據媒體報導稱，陳良宇曾提出用個人的資金改善伙食，並開列所需食品，如紅酒、桃仁等，但遭拒絕。

2006年9月21日，中紀委駐上海工作組，向中共政治局常委會報送《關於上海調查工作》第3份報告。報告指，初步核實，陳良宇涉及非法、違法金融、經濟活動金額超過100億元。

港媒去年3月報導指，2007年9月，陳良宇案發後，陳的兒子陳維力在其父下屬的幫助下潛逃出境。2008年3月，陳良宇正式入獄服刑。7月8日，中共警方利用陳維力女友為餌，誘捕了由美赴大馬的

陳維力並引渡回國，按當時官媒所列罪名足以判死。

陳良宇獄中驚悉兒子被抓後，狂怒大罵江澤民，並警告說：「如果我兒子保不住命，你兩個兒子一個也別想活！」

在此之前，陳良宇與江澤民有著密不可分的關係。早前報導指，中共16大後，江有意將陳作為自己隔代的繼任人選來培養，以接替胡錦濤。也正因為此，陳良宇仗著有江澤民做大後臺，為人極其囂張，經常公開叫板胡（錦濤）、溫（家寶），不將兩人放在眼裡。當時，江澤民、黃菊（已故中共國務院副總理）與陳良宇被稱為上海幫的「鐵三角」。

陳良宇為了保兒子，主動交代了很多江澤民和上海幫的黑幕，加上陳維力認罪態度良好，2008年8月3日，陳維力被判刑3年，緩刑4年。這等於他不用坐牢了。＊

「傳遞神救度世人訊息」 神韻阿根廷演出場場爆滿

5月3日至8日，來自美國的神韻巡迴藝術團在阿根廷首都布宜諾斯艾利斯，進行了4天5場的巡迴演出，場場爆滿。

這是神韻藝術團第5次蒞臨阿根廷演出，在神韻抵達之際，收到來自阿根廷總統馬克里（Mauricio Macri）的祝福信件，祝願神韻藝術團在阿根廷停留期間取得最大的成功。

文_林南

美國神韻巡迴藝術團今年5月3日至8日，在阿根廷首都布宜諾斯艾利斯進行了4天5場演出，締造場場爆滿的票房佳績。

部長：非常美好的演出 感人至深

「神韻是以巨大的熱情製作而成的。」5月7日下午，阿根廷的現代化、革新與技術部部長Andy Freire全家一起觀看了神韻演出，他讚歎道：「任何細節都精心製作，所有節目都充滿美感，真是一個非常美好的演出，感人至深啊！」

「我喜愛演出中時而高潮迭起、時而柔情甜美的情節，神韻非常優美而且令人身心愉悅。」Andy Freire表示，神韻演出中展現中國真、善的價值觀讓他感動。他會將這些價值觀傳給他的孩子們。

「神韻是可與家人共享的、對



美國神韻巡迴藝術團在阿根廷首都布宜諾斯艾利斯進行了今年在當地的4天5場演出，締造場場爆滿的票房佳績。（攝影／林南）

靈魂和精神的慰藉。」Andy Freire認為，做為公務員，他從中華傳統價值觀中得到啓迪：「我可以

用這種神性的祥和來對待我的工作，我知道了如何對待日常生活中的困境。這是人們通過修煉一種自

我約束、自我反省的過程和個人深層次的悟道。」

司法與安全部部長：體驗祥和能量

「神韻節目中有豐富的音樂和舞蹈，讓人感到身心愉悅。」對音樂情有獨鍾的布宜諾斯艾利斯的司法與安全部部長Martin Ocampo說，「神韻音樂對我的衝擊最大，中西樂器配合協調一致，讓人非常震撼。神韻音樂由多種不同的片段組成，千姿百態，有時饒富趣味、有時堅韌不拔，有時又十分平靜。這些音樂與舞蹈搭配得非常好，整臺演出非常傑出。」

最讓Ocampo印象深刻的演出中發出的一種「祥和」的能量，「祥和——這是我感受到的最貼切的感覺。整個環境中，音樂與舞蹈之間流動著一個祥和的場。」

他認為，自己作為一名公務員，也要學習這種祥和的心態，「我們可以把那些祥和的、尊重傳統的價值觀運用到工作中，人類需要在歷史和現實之間找到契合點，才能有機會做得更好。理解人類的過去才知道如何更好的對待當前，並有走向未來的動力。這是我接受到的一個偉大的信息。」

O campo從演出中還得到了其他信息，他說：「不同的舞蹈帶給我不同的感悟，演出中傳遞著對傳統和文化尊敬的信息，貫穿在

整場演出之中。」

著名歌唱家：千年難得一見的技巧

義大利裔的阿根廷著名歌唱家、歌詞作家Piero de Benedictis先生在過去的三年都聽說過神韻，但是由於機緣不湊巧，直到今年才有機會欣賞。他讚歎道：「神韻演出十分美好，色彩豐富、舞蹈多姿、整臺演出充滿創造性和豐富的情感，技術精湛又內涵深奧。」

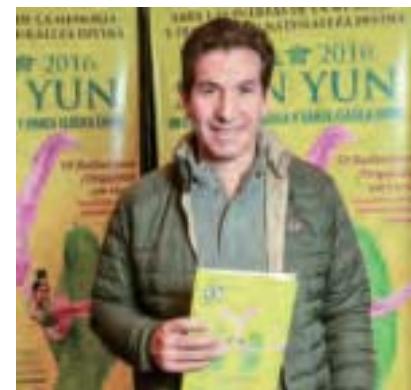
「神韻的色彩非常奪目，各種技術配合的時刻恰到好處，就是一流。一切都非常美、非常深奧，造詣深厚，舞蹈也是一樣。藝術家有千年難得一見的技巧。」

身為一名著名歌唱家，Benedictis對神韻音樂給了極高的讚譽，並稱自己受到啟發，「神韻音樂沁人心脾，聽後使人精神昇華，樂曲的旋律通過非常美妙的頻率帶領觀眾進入高潮，真正能打動人的內心。」

神韻演出中傳遞的神佛的信息讓他感動：「這個演出讓人們更接近神性，使人重新定位，換句話說就是天人合一。」

基金會主席：神韻傳遞神救人信息

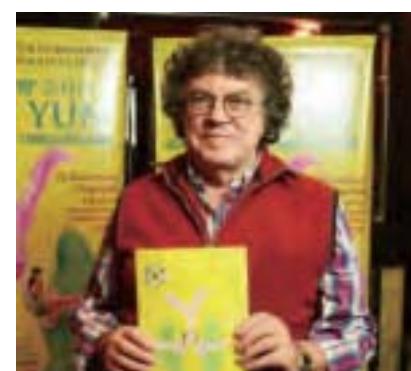
博爾赫斯基金會主席Maria Kodama在阿根廷是家喻戶曉的名人。她是世界知名拉美作家、詩



阿根廷的現代化、革新和技術部部長Andy Freire
(攝影／Elina Villafanie)



阿根廷布宜諾斯艾利斯市的司法與安全部部長Martin Ocampo。(攝影／Elina Villafanie)



阿根廷著名歌唱家、歌詞作家Piero de Benedictis
(攝影／Elina Villafanie)

人、評論家、文學家、翻譯家博爾赫斯（Jorge Luis Borges）的遺

孀，博爾赫斯曾獲塞萬提斯獎，被譽為阿根廷的大文豪。

「這是一臺絕美的演出，我認為這來自於非常原始和古老的創意，來自於古今相連、人神共存的半神文化。當看到天人之間的互動，我感到引人入勝並對此充滿了好奇。」

她對神韻傳遞的信息稱讚道：「這種信息十分美好，這是神救度世人信息，還有人們對神的堅定信仰。我覺得這種人神之間的交流非常寶貴。」

「當我看到人類試圖透過某種方式與傳統，和其信仰的神相聯的時候，感到非常振奮。今天的人們已經失去了那種信念和信仰。我認為神韻試圖重新展現傳統價值是非常好的。此外，這些舞蹈演員也非常傑出，整場演出真令人愉悅。」

Kodama表示，「這是一場必看的演出」，因為「這不僅僅是一場演出，在演出背後還有深刻的信息，神韻為人們、為整個人類進行慈悲點化——那就是要堅定信仰。」

知名記者：展現的價值觀令人震撼

Alfredo Leuco先生是阿根廷知名記者。他觀賞了5月8日晚上神韻的演出。他興奮地說：「演出非常美妙，特別令人激動！不僅僅是因為舞蹈、歌唱和服飾，背景天幕的藝術美，同時演出也傳遞了一個關

於自由的訊息，那就是每一個人都可以選擇我們所希望創建的未來。」他說：「我以前從來沒有看過這種演出，真是令人炫目的演出。」

Leuco表示，他被神韻展現的文化與信仰價值所震撼，「最令我震撼的是那深奧、古老的內容、信仰的價值觀、反省的價值觀、寬容，以及通過舞蹈、藝術和復興、保存傳統文化的抗爭努力。」

電視主播：

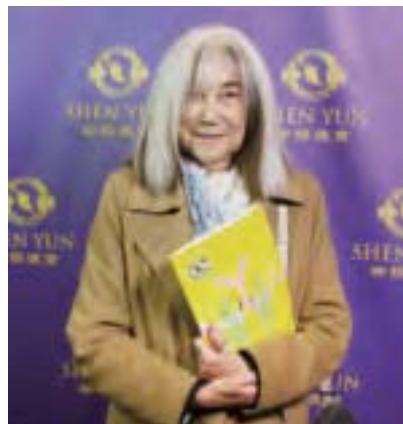
每個節目都牢牢吸引我的注意力

Zabo是位電視主播。在觀賞神韻之前，他已經聽到了很多對神韻的好評。他說：「我努力讓自己不被其名氣影響，因為我想在這裡體驗她帶來的驚喜。」儘管如此，來到現場觀賞演出的Zabo還是對神韻的精湛演出感到驚訝。「這場演出令我大吃一驚！我非常喜愛她。這些演員的舞蹈真是不可思議，這給我留下了很深的印象。」

Zabo表示，觀賞神韻音樂令人身心放鬆。「在布宜諾斯艾利斯每個人都生活得匆匆忙忙，為了生計而奔忙，人們都很易怒，而來這裡觀看這種能夠令人身心放鬆的演出非常好，這對當地人們是一種很大的幫助。」

他強調說：「這場演出令人目不暇接，引人入勝，每個節目都牢

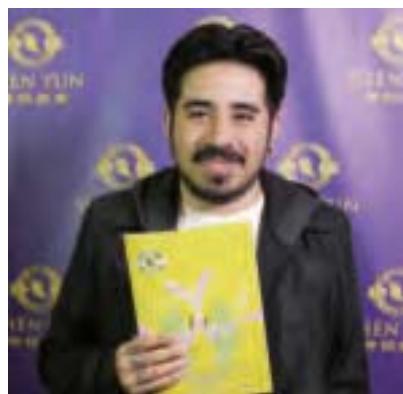
牢的吸引了你的注意力。」



阿根廷大文豪博爾赫斯的遺孀、博爾赫斯基金會主席Maria Kodama（攝影／Marcos Giuriati）



Alfredo Leuco是阿根廷知名記者。（攝影／Elina Villafaní）



Zabo是位電視主播，他於5月8日晚觀看了神韻巡迴藝術團在布宜諾斯艾利斯的Opera劇院的演出。（攝影／Marcos Giuriati）

舞動神古韻
重展中華風

\$10,000 美元
金獎 GRAND PRIZE

報名從速 REGISTER NOW!

DANCE.NTDtv.COM

2016新唐人第七屆

全世界中國古典舞大賽

2016 NTD 7TH INT'L CLASSICAL CHINESE DANCE COMPETITION

紐約初賽、複賽及決賽

NEW YORK PRELIMINARIES, SEMI-FINALS & FINALS

時間 TIME : 十月, October, 2016

地點 LOCATION : 紐約市, New York City, US

報名 REGISTER :

TEL : 1-646-736-2988

EMAIL : dance@globalcompetitions.org

亞太初賽

HONG KONG PRELIMINARIES

時間 TIME : 七月, July, 2016

地點 LOCATION : 香港, Hong Kong

報名 REGISTER :

TEL : 852 -3709 -1111

EMAIL : ccdance.hk@gmail.com

報名表郵寄 : 香港九龍長沙灣郵政信箱 80080 號

贊助查詢 : 852-5511-1103

凡·戴克 17世紀藝壇超級明星

暫離紐約分分秒秒的繁忙，留出一小時與這些人物靜靜對視吧——他們出自凡·戴克的筆端，戴克爐火純青的寫實肖像畫技藝，體現著偉大藝術的力量，堪稱現實主義、人本主義和藝術靈性的範例。

文 _ Kati Vereshaka (英文大紀元記者) 編譯 _ 張小清

我們常會遇到這種情形：對一部大片的過度炒作，讓我們無法再享受到那種不帶觀念感受電影的原初樂趣，我們的觀影經驗因此而有所保留，也變得有點玩世不恭。然而，對於佛蘭德斯（今比利時）畫家安東尼·凡·戴克（Anthony van Dyck，又譯范戴克，1599～1641年）的肖像畫，無論你在觀展前讀到多少盛讚之語，也不會影響你親睹畫作的體驗。

「凡·戴克：肖像的解剖學」（Van Dyck: The Anatomy of Portraiture）畫展正在紐約弗里克收藏館（Frick Collection）展出，這是20年來美國首次舉辦大型的寫實肖像畫個人展覽。展品約100件，包括油畫、版畫和素描等，充分展示了令凡·戴克一舉成名的驚人天賦。

作為英王查理一世時期的宮廷首席畫家，凡·戴克在歐洲和歐洲之外都改變了肖像繪畫的發展進

程，這次展覽就是其藝術造詣的極好見證。

進入弗蘭斯·斯奈德斯 和瑪格麗特·德沃斯的世界

才及弱冠之年，凡·戴克已經獲得畫家同行的讚譽和信任，從他在1620年前後為畫家弗蘭斯·斯奈德斯（Frans Snyders）繪製的肖像中即可見出這一點。斯奈德斯是西班牙國王最喜歡的靜物、動物和狩獵場面的宮廷畫家之一。而在這幅肖像旁邊展出的正是凡·戴克為斯奈德斯之妻瑪格麗特·德沃斯（Margareta de Vos）所作的肖像。

幸運的是，這兩幅作品都被亨利·克萊·弗里克（Henry Clay Frick）收藏了，這位工業巨頭出身的大收藏家對購進互有關聯的作品情有獨鍾。

功成名就的斯奈德斯竟委託一位20歲的同行來繪製肖像，這極好



安東尼·凡·戴克《弗蘭斯·斯奈德斯像》，約作於1620年，布面油畫，紐約弗里克收藏館藏。
(Kati Vereshaka/Epoch Times)

地說明了凡·戴克的才華多麼早就獲得了認可。

凡·戴克對兩位主人公的描摹令人歎為觀止：從有精緻鑲邊的華麗黑色裝束（特別是德沃斯衣服上閃爍的金色刺繡），到看起來相當怪的纖細手指……而最終



凡·戴克為斯奈德斯之妻瑪格麗特·德沃斯（Margareta de Vos）所作的肖像。（公有領域）

抓住你的還是他們的眼睛。借用今天「漫畫泡泡」的用語，和他們對視的一瞬，是個極富衝擊力的「KAPOW！」（大爆炸）時刻。當代的動漫畫家們通過擬聲詞引起觀者注意，而凡·戴克則是通過他爐火純青的寫實肖像畫技藝。

斯奈德斯久已故去，凡·戴克也在42歲就離開了人世。想及此，當畫中人滿懷自信地看向你時，他們身上的那股生命力不能不讓你驚異。

展覽中年代最早的作品是凡·戴克的一幅自畫像，作畫時他年僅13至15歲。少年人的活力、躁動與傲氣躍然畫上。僅僅用「技藝純熟」還不足以形容，對當時的藝術界來說，這幅畫名副其實是一部宣言。

在魯本斯畫室

凡·戴克1610年成為畫家亨德里克·凡·巴倫（Hendrick van Balen）的學徒，三年後（14歲左右）進入了著名安特衛普畫家彼得·保羅·魯本斯的畫室。他很快成為魯本斯的得意門生，未滿20歲時，就已經在輔助魯本斯完成大幅的委託畫作了。

「作為一個少年人，他對魯本斯的模仿惟妙惟肖，我們幾乎很難分清他們兩人的作品。」弗里克收藏館歐洲繪畫部北方巴洛克繪畫助理策展人亞當·埃克



←安東尼·凡·戴克〈自畫像〉，約作於1613至1615年，木板油畫，維也納藝術專科學院博物館藏。
(Kati Vereshaka/Epoch Times)

↓安東尼·凡·戴克〈伊麗莎白和安妮公主，查理一世之女〉，1637年作，布面油畫，愛丁堡蘇格蘭國家肖像畫廊藏。（Kati Vereshaka/Epoch Times）

（Adam Eaker）說。

凡·戴克的畫法

在樓下的展廳，我們得以更近距離地感受凡·戴克的作品。他的大型肖像畫具有震懾力，而這些習作、這些紙本的炭筆線條，則是其才賦與繪畫過程的明證。

凡·戴克保存至今的頭像素描為數不多，這讓展覽負責人斯泰恩·阿爾斯廷斯（Stijn Alsteens）感到困惑，身為阿爾斯廷斯現任大都會藝術博物館素描版畫部負責人，著手策劃這次展覽時，他曾預期找到更多，「因為凡·戴克被公認為藝術史上最偉大的肖像畫家之一。」



他解釋說，安東尼·凡·戴克存世的素描約300幅，肖像習作占三分之一強。數量不多的原因，是凡·戴克更喜歡直接在畫布上起稿。對於尺幅較大的畫作，如為英國王室繪製肖像時，凡·戴克會先在一塊較小的畫布上畫了一幅習作。其中一幅題為「伊麗莎白和安妮公主，查理一世之女」（1637年）的畫作，在這次展覽中也可看到。

下面一層展廳裡陳列有約60幅

安東尼·凡·戴克〈凡·戴克夫人瑪麗·魯斯文像〉
(Mary, Lady van Dyck,
née Ruthven)，約1640年
作，布面油畫，馬德里普
拉多國家博物館藏。(Kati
Vereshaka/Epoch Times)





1

1. 安東尼·凡·戴克〈弗蘭斯·斯奈德斯像〉，約作於1627至1635年，蝕刻版畫，美國哈佛大學佛格美術館藏。2. 安東尼·凡·戴克〈小彼得·勃魯蓋爾像〉，約作於1627至1635年，蝕刻版畫，美國哈佛大學佛格美術館藏。3. 安東尼·凡·戴克〈亨德里克·凡·巴倫像〉，約作於1627至1635年，蝕刻版畫，美國洛杉磯保羅·蓋蒂博物館藏。（Kati Vereshaka/EPOCH TIMES）



2



3

素描，這是凡·戴克《圖像集》（Iconography）草圖最為集中的一次展出，帶給觀眾深深的喜悅，在這裡，我們得以最近距離地欣賞凡·戴克的技藝手法。

《圖像集》是一組肖像版畫，刻畫了凡·戴克時代的名人們，包括王室、政治家、將軍、藝術家和學者。在展出的素描草圖中，我們得見描繪「小彼得·勃魯蓋爾」（Pieter Brueghel the Younger）的一幅黑色炭筆素描和一幅蝕刻版畫，還有凡·戴克的第一任老師亨

德里克·凡·巴倫的素描肖像。

而對同鄉藝術家弗蘭克斯（Sebastiaan Vrancx）的描繪，則顯示了簡約的線條可以容納多少信息，以傳達出主人公的個性。

埃克介紹說，《圖像集》中的版畫一直是像美國一度流行的「棒球球員照片卡」那樣來流通，就是人們可以只購買自己感興趣的人物肖像，再自己裝訂成冊。該展的展櫃裡就有這樣一本存世的自訂《圖像集》。

看起來，藝術家首先會對著畫

主作一幅細緻入微的黑色炭筆素描，然後，會在木板上將其轉換為黑白灰色調的油畫（grisaille），作為雕版的輔助參考。展覽中有四幅這樣的油畫連同原始的炭筆畫一起展出，讓人流連忘返。

展出的一些蝕刻版畫也說明了為什麼凡·戴克在史上最偉大版畫家中也有一席之地。他並未將製版委託給不認識的雕版師，而是與精心挑選的合作者密切配合，敏銳地觀察著自己素描和油畫中的光影在他們手中的轉換。



〈拿桂冠的查理一世和瑪麗亞·亨麗埃塔〉局部，這幅蝕刻版畫是羅伯特·凡·弗洛厄斯特（Robert van Voerst，1597至1635/36）1632年據安東尼·凡·戴克的油畫雕版製作的，溫莎堡伊麗莎白二世皇家收藏。（Kati Vereshaka/EpochTimes）



安東尼·凡·戴克〈拿桂冠的查理一世和瑪麗亞·亨麗埃塔〉局部，1632年作，布面油畫，紐約弗里克收藏館藏。（Courtesy of The Frick Collection）



遊歷各國

憑藉藝術上的成功，凡·戴克從家鄉佛蘭德斯來到了意大利、法國，最終進入了英王查理一世的宮廷。

凡·戴克共為查理一世大約畫了40幅畫像，為他的王后瑪麗亞·亨麗埃塔畫了30幅左右。第二次在英國逗留時，他不僅受到了國王的

持續資助，也被冊封為爵士。不幸的是，這裡也是他早逝之地，死因似與過度疲勞有關。

無論是透過炭筆線條還是油畫筆觸——畫布上精心鋪陳的顏料召喚著光影，凡·戴克的這些畫作都引出一個問題：一個人的靈魂會給後世留下怎樣的印跡？

凡·戴克讓我們直面人類的生活情境而生出謙卑之感，同時，

他也讓心靈得到昇華——這是偉大藝術的特點。如果一位藝術家可以跨越諸多世紀讓後人反思藝術的當務之急，他就是完成了一項艱鉅的使命。

「凡·戴克：肖像的解剖學」（Van Dyck: The Anatomy of Portraiture）畫展將於6月5日結束。✿

千與千尋

千尋，是她本來的名字，代表著生命先天的真我；千，代表後天形成的觀念。其實每個生命的身上，都是千與千尋同在，但我們的身體要被哪個名字主宰，是要做「千」還是「千尋」，全看自己的內心是否清醒了。

文_舒醒

《千與千尋》（又譯《神隱少女》）是日本著名漫畫家宮崎駿的經典創作之一。這部動畫電影憑藉它的主題、畫風、音樂等獲得了2002年奧斯卡最佳長篇動畫獎，同時也是歷史上第一部、至今也是唯一一部以電影身分獲得歐洲三大電影節柏林金熊獎的動畫作品。

它講述的是一位名叫荻野千尋的少女跟隨父母意外走入神靈世界後，又憑藉自己的善良、純真、堅韌最終回到現實世界的故事。

千尋和父母的本體變化不同

千尋因保持清醒，發現了那個世界的不一樣，對其保持警惕，從而保住自己的本體沒有被改變；但千尋的父母卻禁不住美食的誘惑，在貪婪和慾望的控制下不停的吃，最終不知不覺的變成了豬。不勞而獲、貪吃貪睡等這些不良習性都是



《千與千尋》2001年首映，為日本史上票房最高的電影，並在全世界多次獲獎。（吉卜力工作室）

人性中的弱點，用修煉界的話來說就是人的魔性。如果人不斷的放縱自己的魔性，那最終是否會像千尋的父母一樣變成豬而不自知呢？

電影中千尋去探望她的父母時，她的父母卻躺在地上因吃得太飽而呼呼大睡，完全認不出千尋了，甚至忘記了他們是人這回事，

就誤認為每天吃飽了就睡即是他們生命的最大樂趣了。對於豬而言，或許牠覺得這是幸福。可是他們的本體卻是人！如果人都自甘墮落變成豬了，那麼等待他們的，只有被屠宰這一悲慘的結局了。所以千尋憂心忡忡的對著她的父母說：不要吃太多，太胖會被殺來吃掉的。推而廣之，對於更高級的生命來講，是否看待人類的眼光就像人看待豬一樣呢？如果人不思進取，不把自己當人，只圖享樂，害怕吃苦，那最終的結局是否和豬一樣呢？

佛家講，人是有業力的；耶穌也說，人是有原罪的；創世大法中提過，人活著當人不是目的，是應該償還業債、返回先天出生的地方。如果一個人活著，只是享樂而沒有痛苦，那麼業力就消不掉，最終越積越多，最後只有被銷毀了。所以修煉界才認為：人吃苦不是壞事，人間的理都是反理。想必這也是孟子講的「生於憂患，死於安樂」的真實含義吧。

不忘記自己的名字就可以回家

千尋闖入的世界是一個恐怖的世界，那裡的生靈把人類視為獸類，會吃人，會把人變成低等的生物。千尋為了生存不得不跟湯婆婆（那個世界的女巫）簽訂契約，從而被湯婆婆奪走了名字，給她一個名字叫做「千」，以便控制她。千

尋最終記住了自己真正的名字而沒有被控制，成功的回到了自己的世界。相傳名字是神賜予人的，千尋記住自己的名字象徵著：人不能忘本、不能忘記自己是誰，否則就會迷失自我，就不能回到自己真正的家園。

電影中的白龍，因想變得強大而向女巫學魔法，被奪走了名字後便漸漸的迷失自我，也幫著女巫做壞事，險些失去了性命，最後在千尋的幫助下想起了名字，找回了自己；千尋的父母更是因貪圖口腹之欲把自己是人都給忘了，要不是千尋的努力，險些就被屠宰了。無論是白龍還是千尋的父母，都是為了自己的執著而迷失了自己，結果都是得不償失。千尋無欲無求，不忘本，守住了真正的自己，才得以回到屬於自己的地方。

無論身處何境

都要保持善良與純真

在電影中我們看到，千尋走入神靈世界之後，那裡沒有親人、沒有同類，她在恐懼中生存著，尤其在和湯婆婆簽約之後，更是受到那位女巫刻意的刁難。

但是，在逆境中她依然保持著自己的那份純真與善良。對待無臉男，她沒有恐懼與厭惡，於是得到了無臉男的喜歡和幫助；對待河神，在所有人都把他當作腐敗神一

樣迴避時，她是不怕髒不怕苦的認真給他服務，還幫助他清除了身體中的垃圾，還河川一片純淨，於是得到了河神賜予的神藥作為答謝；對待錢婆婆，白龍在湯婆婆的指示下犯的錯誤，她為了救白龍，親自去物歸原主並向錢婆婆道歉，全然不怕湯婆婆和錢婆婆的恩怨波及到她，最終化解了兩姐妹的恩怨，大家都有了最好的結局。

最開始，大家都認為千尋笨手笨腳的，但其實她的「笨」不是真笨，只是單純得不通人情世故罷了。最後，也是她的這份單純救了自己和她所愛的人。表面聰明的人未必是眞的聰明，生命的智慧在於純善的程度，而不是算計的能力。

從千尋的身上，我們看到了不怕吃苦，不迷失自我、善良和愛。正是這些，讓她最終跳脫困境回到自己的家園。千與千尋：千，是湯婆婆給她的名字，代表後天形成的觀念；千尋，是她本來的名字，代表著生命先天的眞我。其實每個生命的身上，都是千與千尋同在，但我們的身體要被哪個名字主宰，是要做「千」還是「千尋」，全看自己的內心是否清醒了。

生命都是念家的，每個生命只有回到自己真正的家才會有歸屬感。佛說，人是從天上掉下來的，那麼想要重回自己的家園，只有捨棄假我、找回眞我，方能返本歸真。✿

英雄的史詩——《荷馬史詩》

《荷馬史詩》是一部英雄的史詩。

無論其中描繪的英雄們的所作所為和品性有怎樣不爲人所稱道的弱點缺憾，他們仍是創造歷史的英雄。他們的事跡爲後世人所評說，閃耀的品性爲世人稱頌仿效，鄙劣的則爲世人所警戒。

文 _ 文字

《荷馬史詩》，最早的古希臘文學經典，相傳是由公元前九世紀或公元前八世紀的盲詩人荷馬所著。

《荷馬史詩》由《伊利亞特》和《奧德賽》兩部史詩組成，從故事內容和人物的承傳連貫上看，也許可以看作上下部的關係。《伊利亞特》的故事背景是公元前12世紀時發生在希臘與特洛伊之間的一場歷經十年的戰爭，《伊利亞特》講述的是戰爭進行到第九年時發生的事情。《奧德賽》則是講述戰爭結束後，希臘聯軍中曾獻「木馬計」攻克特洛伊的伊薩卡國王奧德修斯歷經重重磨難終於返鄉與家人團聚的故事。

《荷馬史詩》不僅描述了戰爭、冒險，同時也是一部社會史、風俗史，給後世研究古希臘的歷史、地理、民俗、人文，以至宗教、哲學提供了豐富的寶貴資料。



古希臘時根據《荷馬史詩》所繪的圖。圖中為斯巴達王后海倫和特洛伊國王、帕里斯之父普里阿摩斯。（公有領域）

《荷馬史詩》在西方文化中占有極其重要的地位，是西方文化的重要基石。從古至今，西方的哲人、文學家們一直從《荷馬史詩》中汲取著資源養分。西方文化的主要構成部分是宗教文化及古希臘文化。因此作為古希臘文化的最早最重要的著作《荷馬史詩》對西方社會人文等各個方面所造成的影响，是其他作品無法比擬的。西方建築文學藝術中經常直接刻畫或間接引用《荷馬史詩》中的人物事跡，因此對《荷馬史詩》的了解，直接影響人們對西方社會歷史文化藝術等各方面的理解。

古希臘哲學家柏拉圖曾說，精通《荷馬史詩》就精通了一切。

《荷馬史詩》的敘事形式採取詩歌體，這是當時社會流傳的一種文化形式。就如後世出現的遊走於民間、在茶館廣場等處吟唱英雄史詩的「吟遊詩人」。相傳《荷馬史詩》的作者就是這樣一位詩人。《荷馬史詩》的內容並非由荷馬原創，荷馬只是把民間世代傳頌、僅限於口頭流傳的故事編纂撰寫出來。

源於《荷馬史詩》的這種詩歌體形式，作品中在一些場景與動作的描述中，時常使用重複或相似的詞句，被稱為「荷馬式風格」。同時，荷馬在史詩中，時常以短則一兩個字詞、長則數餘行詩句詳細精闢地描述作為比喻的事物，後世

把這種修辭方式稱作荷馬首創的明喻方式。

例如在《伊利亞特》第二卷中，荷馬以三十行的明喻手法，展現希臘聯軍整裝待發的浩大陣容。在這部描寫戰爭的史詩中，明喻法出現達200次左右。他用「野豬」、「獅子」形容勇猛的戰士；用「黑夜」、「風暴」形容戰爭殺戮；用驅走黑夜的「黎明」比喻戰事後的寧靜。

有意思的是，在讀《伊利亞特》時，你會發現，越是在戰前使用較多篇幅描述的人物，往往會取得此次戰鬥的勝利。

《荷馬史詩》的敘事手法上還有一個很鮮明的特點，就是在人事物名字之前冠以一個前綴。比如「足智多謀的奧德修斯」「沉雷遠播的宙斯」「長裙飄舞的海倫」「脰甲堅固的阿開亞人」「長了翅膀的話語」等。這類專屬的形容並非單一，作者會根據場景及後續詞句的韻腳加以變換。在《伊利亞特》中，希臘第一勇士阿基里斯的前綴稱謂至少有24個之多。

這樣的修辭手法，給人物以鮮明的個性特點，也方便了欣賞者記住作品所展現的眾多角色，這也是詩歌體文學的敘述特色。

《伊利亞特》場面宏大的戰爭史詩

《伊利亞特》24卷，共1萬

5693行。講述希臘聯軍與特洛伊十年戰爭的最後一年的戰事。故事涉及人物眾多，包括戰爭雙方的人類以及捲入人類戰爭的奧林匹斯山眾神。



1572年Rihel公司出版的《伊利亞特》的封面。
(公有領域)

為了報復搶走斯巴達王后海倫的特洛伊王子帕里斯，斯巴達國王墨涅拉奧斯的兄長阿伽門農統帥希臘諸國聯軍，開始了對特洛伊長達十年的討伐戰。

戰爭進行到第九年十個月時，希臘聯軍因為內訌導致一場瘟疫。內訌起因是聯軍統帥阿伽門農拒絕歸還一個女俘給她的父親，這位父親是太陽神阿波羅的祭司，他請求以重金贖回女兒，卻遭到阿伽門農



〈阿基里斯的憤怒〉，1819年，邁克·德羅林（Michel Drolling）畫作。（公有領域）



〈阿基里斯殺死赫克托爾〉，1630年至1635年，彼得·保羅·魯本斯畫作。（公有領域）

的侮辱性拒絕，祭司便祈求阿波羅的幫助，於是阿波羅對希臘軍降下瘟疫。

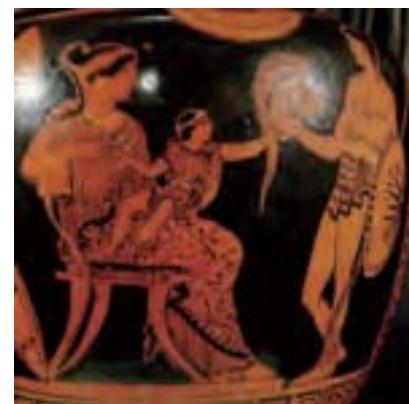
爲了不使瘟疫繼續蔓延導致聯軍崩潰，希臘第一勇士阿基里斯與眾英雄要求阿伽門農歸還祭司的女兒，阿伽門農迫於眾怒答應，卻要求補償自己的損失，繼而奪走了阿基里斯心愛的女俘。阿基里斯大怒，從此拒絕參戰，並讓自己的母親海之女神忒提斯向眾神之王宙斯投訴，要求懲罰阿伽門農。

失去阿基里斯的希臘聯軍，節節敗退，被特洛伊第一勇士赫克托爾王子帶領的特洛伊軍攻至海邊的營地，並開始焚燒希臘戰船。至此危急之際，阿基里斯仍不肯出戰，於是他的好友帕特洛克羅斯借了阿基里斯的盔甲和戰馬，冒充阿基里

斯出戰，雖一時擊退了特洛伊人，但帕特洛克羅斯最終也爲赫克托爾所殺，阿基里斯的盔甲也被搶走了。阿基里斯的盔甲是阿基里斯的母親忒提斯女神請火神專門爲他製造的，好友被殺與失去盔甲使得阿基里斯暴怒，於是重回戰場找赫克托爾報仇，最終殺死了赫克托爾。《伊利亞特》的詩篇以赫克托爾的葬禮爲終篇。

《伊利亞特》刻畫了衆多的人物及神祇的形象，每個都栩栩如生、個性鮮明。阿伽門農傲慢無禮，阿基里斯恃才自傲，赫克托爾愛國護民，奧德修斯聰穎睿智。

在描寫赫特托爾出戰前與妻兒告別的場面時，既表現了他英雄柔情忠貞的一面，也表現出自古在英雄面前忠孝家國無法兩全的矛



赫特托爾在決鬥前最後一次與妻子安朵瑪姬與兒子阿斯泰安奈克斯相聚的情景，見於公元前四世紀的陶器。（公有領域）

盾。這也是《伊利亞特》中的經典溫馨場面。

帕里斯搶走別人的妻子與財寶，在國家大難當頭前拒不交還的自私卑鄙；阿基里斯只因一己之怨，便置盟友的生命利益於不



〈阿基里斯的凱旋〉，Franz Matsch繪，阿基里斯宮藏。（公有領域）

顧；阿伽門農更是愚蠢傲慢，為一點點利益便不惜破壞盟友間的信任……對比這些，赫克托爾則表現出真正的英雄氣概，不僅戰鬥勇武，同時品性端正，從不為私廢公、損人利己。

「兵征天下，王者治國」，是人類歷史的永恆主題。

《荷馬史詩》是一部英雄的史詩。無論其中描繪的英雄們的所作所為和品性有怎樣不為人所稱道的弱點缺憾，他們仍是創造歷史的英雄。他們的事跡為後世人所評說，閃耀的品性為世人稱頌仿效，鄙劣的則為世人所警戒。

阿基里斯早就知道他會在特洛伊戰爭中喪命，這是命運使然，

他的母親忒提斯女神也給過他選擇——回家，你會有一個健康長壽的人生；參戰，你會喪命但同時會獲得不朽的榮譽。

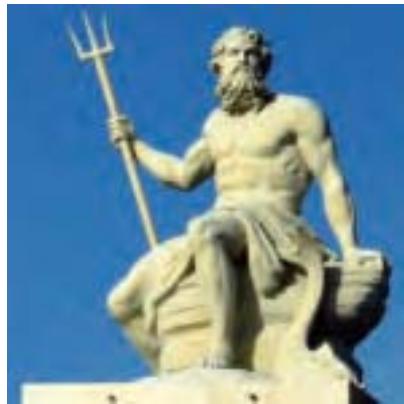
阿基里斯選擇了不朽的榮譽，這是一個英雄的選擇，一個時代的選擇，從某種意義上來講，也是命運的選擇。在荷馬的時代，人們對於榮譽的看重遠遠大於生命，這與中國古代相類似。在沒有無神論氾濫的古代，任何民族的道德倫理都是如此，這也正是人與動物的本質區別，人高於動物的根本之處。

《荷馬史詩》也反映了當時人的世界觀、宇宙觀。奧林匹斯山上的眾神直接插手的人類戰爭中，神也有遵從的規則——即使神，也

不能隨意更改天命。

特洛伊注定會在戰爭中毀滅，即使為奧林匹斯山上地位僅次於宙斯的太陽神阿波羅所庇護，也無法改變這個命運。《荷馬史詩》通過對神祇們干預人類戰爭的描述，表現出人類中的一切都有其背後的因素，人類的一切都在神的監護下；神可以左右於人，但卻無法左右天道，不僅不能違背天命，還要維護天道的運轉。

埃涅阿斯王子是特洛伊一員勇將，戰爭中他曾多次遇險，每次都蒙神祇相救，他的母親愛神阿佛洛狄忒、太陽神阿波羅，甚至站在希臘人一方的海王波塞冬都會向他伸出援手。因為，他是未來羅馬人的



坐落在丹麥哥本哈根的海神波塞冬雕塑。（公有領域）



奧德修斯在波呂斐摩斯的洞穴，Jacob Jordaens作品。（公有領域）

祖先、羅馬城的建立者，他的命不能終結在特洛伊。當希臘人以木馬計攻破特洛伊，在城中大肆屠殺之時，他帶著家人和一些同伴，在神的庇佑下逃出特洛伊城。

《奧德賽》驚心動魄的歷險記

《奧德賽》24卷，共1萬2110行，與《伊利亞特》構成整部《荷馬史詩》。在內容上，可以說承續《伊利亞特》，交代了赫克托爾葬禮後，特洛伊戰爭以及一些重要人物的結局，但主要內容更像一部海上歷險記。

獻「木馬計」幫助阿伽門農打贏特洛伊戰爭的伊薩卡國王奧德修斯，在戰爭結束後，帶領同伴返鄉途中，以智謀刺瞎海王波塞冬的兒子獨眼巨人波呂斐摩斯並逃出生

天，為此得罪波塞冬。在此後的旅途中，奧德修斯受盡波塞冬的百般阻撓，歷盡艱辛苦難，靠著他非凡的智謀和毅力，歷經十年，終於回到故土，而他的王宮卻已為一群無恥之人侵占……

這十年間，奧德修斯從吃人的獨眼巨人的洞穴逃脫，戰勝了魔女喀耳刻，並在魔女的款待下遊歷了冥府，與阿伽門農和阿基里斯的亡靈交談。之後，他又用計躲過海妖塞壬歌聲的誘惑，穿過海怪斯庫拉和卡律布狄斯的居地，擺脫女神卡呂普索的七年軟禁與挽留……

伊薩卡人見國王十年未歸，以為他已死掉，當地貴族窺視他的權位、財富與他美貌的妻子珀涅羅珀。那些無恥之徒逼迫追求他的妻子，雖然珀涅羅珀百般設法拒絕，卻無法擺脫這些人的糾纏。奧德修

斯歷盡艱辛終於返家時，這些人正占據著他的宮殿，揮霍他的財物。奧德修斯與他的兒子聯手，通過比武殺死了這些人，奪回自己的王宮和妻子。

奧德修斯意志堅定，無論經歷多少艱難困苦與危機，都無法摧毀他的意志，即使是仙境般的生活、美麗的神女的愛情也無法動搖他，從始至終他不改初衷，堅守著回家的信念。他的妻子一直對他忠貞不二，他的兒子在雅典娜的引導下出海尋找父親，在三人的共同努力和神的幫助下，終於得到閭家團聚的完美結局。

奧德修斯足智多謀，他的歷險故事讀起來驚險有趣，引人入勝。要說《伊利亞特》是一部場面宏大的戰爭史詩，那麼《奧德賽》則是一部驚心動魄的歷險記。✿

—二零一六全世界華人—

武術大賽



初賽

臺灣 2016年6月4日 (5月25日報名截止)

美國 2016年9月17日 (9月9日報名截止)

複、決賽

美國 2016年9月18日

報名專線: 02-5571-3838#1203 (限台灣當地)
0958-994-476 (王先生)

報名表郵寄地址:

(11063)臺北市信義區松隆路102號B1

「全世界華人武術大賽」亞太賽區組委會收



亞太區初賽報名表



武術大賽臉書



武術大賽簡章

瀏覽網頁
martialarts.ntdtv.com

金獎五千美元

大賽報名
martialarts@ap.ntdtv.com

主辦單位: 唐

新唐人電視台

New Tang Dynasty Television

牛津大學報告： 全球性災難迫在眉睫

牛津大學近日發布《2016年全球災難危險度調查報告》，指出全球性的各種災難迫在眉睫。一旦發生，可能導致十分之一全球人口死亡（約7億人）或者相應程度的災難。

編譯_張秉開



瑪雅曾有預言，2012年12月12日，整個地球發生徹底的變化。（大紀元資料室）

牛津大學近日發布《2016年全球災難危險度調查報告》（Global Catastrophic Risks Report 2016）。報告將全球性災難危險分為兩大類，一個是正在發生、可隨時導致災難後果的，另一個是潛在的、可能十年後發生。

正在發生的最大災難性危險是大瘟疫和核戰爭，最大的潛在危險是氣候變化及一些科學技術。其他的危險有火山爆發、小行星撞地球等等。

歷史的大瘟疫教訓

報告說，歷史已經為我們留下非常深刻的教訓。如，1918年西班牙的流感能夠蔓延至全球，全世界人口的5%因之死亡。此後，全世界三分之一人口感染各種疾病（如流感病毒），其中有一半已經因感染發生死亡（如埃博拉病毒感染或薩斯）。

雖然現在看上去不會有大瘟疫，但可能性是存在的，比如H5N1流感病毒就是一個例子。

被低估的危險

核戰爭的危險是從製造出核武器就開始了。如果發生核戰爭，第一場核戰役就會導致幾千萬甚至幾億人喪生，之後會有更多的人死於核冬天。雖然冷戰過後核危



4月1日華盛頓特區第四屆核安全峰會會場外的反對核彈集會。(Getty Images)

機有緩解，但是一旦出現意外就會帶來全球災難。

報告專門指出，科技會帶來災難，但人們很少能理解這一點。很多技術會給我們人類自己及生物圈帶來滅頂之災。如生物技術會製造出毒性遠遠超過自然原有的新型致病性物質。人工智能會在很多方面摧毀人類。人們需要對這兩類技術進行更深入的調查研究，以便發現更多方面的危險。

事實被系統地遮掩

報告大篇幅論述，全球性災難危險迫在眉睫，但是政治和經濟等因素造成大部分人認為危險沒有那麼嚴重。

雖然有的國家政府意識到這種危險，但不願意自己付出而希望別的國家政府作努力；各個機構組織之間沒有協調和配合的意願，因此不能達成合作；利益集團為了經濟和貿易的單方面好處而不進行整體的考慮拖延磋商時間。總之，全球沒有形成聯合在一起的應對力量。

但是，全球面臨的危險空前巨大，比如發生大瘟疫，會造成高達全球10%人口的死亡——如果按照全球70億人計算，那麼會有7億人因全球性災難死亡。

報告說，進行此項調查分析的目的是為了引起人們注意可能發生全球性的災難危險，以及找到減少危險的應對好方法，或者最好消除全球性的災難危險。✿

不鏟蛤蟆，死神不爽

文_九天劍

古人有言，「人善得人欺，馬善得人騎」。雖然這與佛家「善惡有報」因果說有異，我只是說我們中國人的善良民族性，有時候令邪惡都不知道怎麼欺負我們過癮了。

不信你看看我們倒楣同胞在這個幸福指數全球第一的黨國如何死法：

喝水可以噎死，蓋被可以悶死，床上掉下來可以摔死，牢房裡可以不小心撞牆撞死，1米8的嚴管「犯人」可以在醫院1米7的窗欄杆上腳不離地吊死……新近又發生了北京29歲雷洋去接奶奶的路上，被黨國匪警「嫖娼死」，而死亡地點是警車，死者身上傷累累。以上這些不過是黨國死法之滄海一粟、噸米一粒，僅此，在人類死亡認知常識中，已經夠奇葩萬朵！

剛過去半年的2015，天象驚人恐怖，陰霾彌漫全國，朝野上下不知所措；進入2016，人間亂象頻發，中國老鄉的苦難似乎又提了速。3月山東毒疫苗事件迅速延燒全國20多省市，至全球輿論譁然；百姓還沒從憤怒聲討中喘過氣來，一位叫魏則西的大學生又被掉進錢

眼兒的武警醫院、騙人不眨眼的莆田系，說謊不打口奔兒的百度聯合殺害了！魏則西事件發酵中，北京青年雷洋又成了新的犧牲品。事落趕不上事發，救火救不及著火，維穩摁不住抗議。這才是當今「中國特色」——20年前蛤蟆種下的毒苗，今天的當政者正在被迫收貨！

社會另類，驚悚新聞就多。普通百姓當然心理承受不住，只好選擇性遺忘。只不過，生命逝去是多大的代價！

蛤蟆毒蔭二十年

俗話說，種瓜得瓜，種豆得豆。蛤蟆幫20年淫邪治國，敗壞道統，欺壓良善，縱容人性惡，煽動「悶聲大發財」，把本來幾近被共黨破壞殆盡的中華傳統，再次推向深淵。如今習近平上臺3年，使出渾身解數企圖扭轉危局，怎奈蛤蟆毒蔭全國，貪腐遍官場，全民向錢看，20年頑疾毒瘤如何治癒？

黨國為了宣稱群眾情緒穩定，也只好一如既往開動輿論機器欺騙。不過有時候黨媒總是幫倒忙，

越維越不穩。最簡單的例子就是《人民日報》的〈魏則西留下的生命考題〉。

有網友說，本來魏則西之死的話題正在降溫，《人民日報》此文又加了一把火。各網站不嫌事鬧大，紛紛把標題改成〈遇到絕症應坦然面對生死〉之類。

《人民日報》設問：「假如一個人得了絕症，究竟該做出怎樣的選擇？是不惜一切代價治療，還是順應自然規律？」這種不和時宜的片兒湯話，不僅無法給大眾心理焦慮解套，而且明顯是沒話找話，為將草菅人命的惡劣社會事件轉移為個人對生死和治病的思考，涉嫌幫當局撤火。特別是「這是每個人都無法迴避的生命考題」，要「尊重自然規律，放棄不切實際的幻想，坦然地面對生與死，是最理性的選擇」。這句話就更招罵了。人們一定會問，患上絕症的是你媽，你也會讓老人家坦然面對生死麼？更遑論魏則西父母最後是白髮老人送黑髮獨子！人曰，你不是搓火是啥？

俗話說，屋漏偏逢連陰雨。黨國也真是走霉運。這不，一波未平



華盛頓DC部分法輪功學員呼籲習近平將迫害法輪功的元凶江澤民繩之以法。（大紀元）

一波起，魏則西魂靈未安息，雷洋又遭不測。所有一切細想想，平著看，武警醫院、莆田系、百度、央視、北京公安猖獗；往上走眼就露餡兒：江蛤蟆匪幫的陳至立禍亂的教育衛生口、前維穩沙皇周永康無法無天的公安政法口、東北虎徐才厚西北狼郭伯雄全面操控的軍隊武警醫院口、蛤蟆骨朵江綿康運作的GFW和電信口……這些摧毀中國良心道德民風文明的關鍵體系，一個不落的抓在江澤民及其狂妄馬仔手中，除了瘋狂斂財不惜摧毀中國子孫資源，最後為了打壓真善忍群體，連活摘活人器官這樣畜生不如的勾當都幹得出來！

這樣一個無良無德、無執政合法性、無任何續命道理的造禍共產黨，我等於今還不該徹底認清麼？

還要對其抱幻想麼？共產要是好，怎麼全世界就剩下三瓜倆棗，越活越抽抽兒？

勸當局識大義 速滅江蛤蟆

90年來，殺人共黨的面目是在欺騙中一波波暴露的。如果還不清楚這一點的朋友，上網看一遍《九評共產黨》，立馬醍醐灌頂，精神新生。其實，共黨全部殺人歷史中，死的又多又烈的不乏其黨員，有的肉體死，有的精神死，所以匪黨總要給自己續命，而且要人一加入就為其「奮鬥終生」，真就有數不清的黨員死無葬身之地。「文革」最典型。我不明白了，那樣一個十年浩劫，被共黨自己否認幾十年的玩意兒，居然如今要死

灰復燃？尤其是被文革害慘的老輩還在，當時尚未出生的小輩對「文革」毫無所知的當下！我真懷疑這些人要幹嗎？是不是真瘋了？！

俗話又說，冤有頭，債有主。中共為了固權，竟在沒戰爭的狀態下殺死8000萬人。雖然某些教的教義提倡廣義仁愛，不贊同復仇，但復仇女神在，她的使命就是讓殺人的償命。那麼，接下來，除了已死的欠下巨量血債的毛、鄧之流，近年呼之欲出的鱷江滅蟾運動必然不會缺席那個毒梟惡鬼。

當局若有膽識大義，應該心知肚明——江澤民這只大癩蛤蟆才是真正造成當代中國之亂的冤債之源，如不速速斃之，則黨魁終危殆，人民大不幸。＊

使「如其仁」行霸道 何至窮途悲大風

文_宋紫鳳



「夫信者，人君之大寶也。」（網路圖片）

歷代論天下者喜談純王之政，不過，三王而降不復有王，五霸之世兵爭天下。換言之，五霸以後，所謂的純王之政幾如華胥之國，只是一種理想。而後世人君所行皆是王霸之道。那麼霸道又是什麼呢？也許從孔子對管仲的評價中可以窺見一斑。春秋五霸，以齊桓為首，齊桓稱霸，皆管仲之力。就是說管仲是一個真正懂得霸道的人。而孔子這位儒家的至聖先師對管仲佐齊桓稱霸的評價卻是「如其仁，如其

仁」。所以霸道非是黑道或無道，而是與帝道、王道一樣，只是針對不同道德境界而言，所謂「道一者帝，德充者王，依仁仗義者霸。」

西元前196年的初冬，城南的沛宮裡，劉邦故地重遊，招來沛縣故人父老子弟，歡聚暢飲，話舊談新，一連十餘日，十分熱鬧，而庭院中還有百二十個沛中少年，都是臨時徵來唱歌助興的，雖是鄉野之音，不能與宮庭雅樂相比，而沛宮的狹促與長樂宮的宏麗更是相去天

壤，但此情此景在劉邦看來，卻是別有一番滋味在心頭。

十三年前，劉邦就是在這裡祠黃帝，祭蚩尤，釁鼓旗，收子弟三千起兵。四年後，他曾在亡命途中經過這裡，家人失散，追兵在後，危在旦夕。而今歲，已是他登上大寶之位的第六年，想來真是恍如隔世。這一年的正月，他借呂后之手謀害了淮陰侯韓信。這是他早在六年前，剛剛登基後就一度謀劃卻未敢付諸行動的事。這一年的三月，他又借呂后之手誅殺了梁王彭越。而現在他又剛剛在蘄縣擊走淮南王英布，但自己也為流矢所中。於是，他將追殺英布的任務交給別將，自己則先行返程，途中，他來到離蘄縣不遠的家鄉沛縣故地重遊。

說起韓信、彭越、英布，此三人是當年張良向劉邦舉薦的能夠擊破楚軍的非其莫屬的三位勇將，猶以韓信軍功為最，堪稱國士無雙。而彭越，英布亦是亂世之梟雄，如今這三人皆已去之，劉邦感到如

釋重負，不禁想擊筑高歌。可是才敲擊了一下筑弦，心中卻泛起如商音一樣的悲涼：如今隨他打天下的人不存在了，令他寢食難安的人不存在了，可是，能夠為他保疆守土的人，似乎也都不存在了。想到這兒，劉邦脫口唱道：「大風起兮雲飛揚，威加海內兮歸故鄉，安得猛士兮守四方！」不知何時竟已淚流滿面。在故老子弟的喝采中與杯來盞去的喧囂中，劉邦感受到前所未有的孤獨與不安。

劉邦將自己的成功之道總結為「吾寧鬥智，不能鬥力」。劉邦以智得天下，然而正如老子所說，「智慧出，有大偽」，所以雖然劉邦常常從諫如流，可謂有兼聽之明，雖然他重用人才，可謂有知人之智，然而，一旦他以「智」而取天下後，其功利主義與實用主義的一面也就越發顯露出來。端坐於長樂宮中的劉邦，開始變得惴惴不安，在他看來，每一個笑容背後都是冷箭，每一個盟友轉身就是敵人，而對於昔日的功臣，特別是幫他打下漢家天下的韓信，他更是「惡畏其能」，以至寢食難安，必要除之而後快。

西元前202年12月，劉邦用陳平之計，借巡狩之機，偽稱出遊雲夢。此時，韓信已知劉邦來者不善，然而終因自度無罪，還是坦然前去。劉邦卻令武士縛信，削奪

了韓信的楚王之位，將他貶為淮陰侯，軟禁於長安，楚地也被一分为二。巡狩之制乃中華古制，天子適諸侯而巡其所守，謂之巡狩。如此盛大莊重之場合竟成劉邦用詐之地，韓信不禁悲嘆：高鳥盡，良弓藏！事後，劉邦對陳平十分滿意，要重賞其功，卻不知陳平的險詐無識，與自己在大會諸侯時示不信於天下，已然開啟了新的禍端。

正所謂「信者，人君之大寶。」所以，善為王者不欺四海，善為霸者不欺四鄰，善為國者不欺其民，善為家者不欺其親。反之，上不信下，無以服眾，下不信上，無以守國，上下離心，速敗之道。當滿朝的王侯公卿們看到以韓信的功勳與忠信尚且不能見容於劉邦，不免人人自危，天下變詐萌生。很快，異姓王們開始相繼起兵反叛，劉邦也順理成章的開始了對異姓王的清洗。有人因為謀反而被誅殺，有人沒有謀反也被以謀反論罪。到了劉邦歌大風而傷懷，嘆猛士之不在時，他已經先後除去了六位異姓王，而代之以自己的兄弟子侄，卻想不到四十多年後的劉姓王們將要同室操戈。

劉邦起程了，帶著惡化的箭傷，而比之箭傷更見沉重的則是他的心病。此時的劉邦，像極了陷入十面埋伏的項羽，可謂風聲鶴唳，草木皆兵。而他一到長安後，立刻

把曾經最為信任的蕭何投進大牢。此猶不足，又在彌留之際，還想誅殺為他出生入死的樊噲。

西元前195年，劉邦在傷痛中死去，不過，這場禍亂卻沒有因為他的死去而終止。呂后弄權的時代卻從此開始。諸呂四人為王六人為侯，而劉姓王或殺，或貶，或鬱鬱而終，數年之間，幾乎凋零殆盡。長樂宮裡，安穩不動的鴻臺和觀宇在夜色中冰冷，蒼白，淒清得如同墓地。

楚漢爭霸的時代，豪傑並出，群雄逐鹿，然而，欲成割地之業，全在王霸之道。所以齊桓公不背曹沫之盟，晉文公不違伐原之期，那些春秋時代的諸侯霸主，尚且不敢失信於天下，而要成就大一統時代的帝王之業，又豈能不「如其仁」，全藉狡詐以幸得哉！哪怕是像劉邦這樣因為天命所在終得天下，卻終不免於因弄權與用詐破壞了世間道義與信條，從而釀成大亂，到頭來雖然江山我有，卻遠不能止亂於諸侯，近不能彌禍於蕭牆，最終身死於叛軍的流矢之下。

詩曰：

群雄按劍起，四海連兵鋒。
劉季本無信，豎子豈懷誠。
只待飛鳥盡，旋即收弋矰。
弋矰收亦盡，誰與守金城。
圖王當有道，霸業豈無憑，
使能立仁義，何必悲大風。✿

中共會頓滅還是漸滅的思辨（下）

文 _ 謝田 _ 美國南卡羅萊納大學艾肯商學院講座教授 John M. Olin Palmetto Professor in Business University of South Carolina Aiken

美國一位知名的中國問題學者日前提出，中共統治「已進入一個漫長的衰落期」，他認為，未來10-15年後，「改革式革命」將終結中共的一黨專政。這位政治學者的推論不能算錯，但也沒有什麼新意，因為這其實早就是世人皆知的道理。但是呢，到了最關鍵的、人們最關心的「When」（什麼時候滅亡）、中共垮臺的具體年限的時候，專家就跳了過去，直接給出了這個讓人摸不著頭腦的結論。

「10-15年」的結果，沒有什麼推理過程，也沒有什麼計算和證明過程，就憑空的給了人們這個10-15年。這非常寬容，對中共也非常優惠，但讓中國民眾非常失望。為什麼是10-15年呢？為什麼不是25-30年，為什麼不是5-10年，為什麼不是1-5年呢？沒有根據的推論，這樣的研究，其實不研究也罷。為什麼這麼說呢？沒有根據的推論的具體數字，也沒有像高智晟那樣承認是神明的點化，那就是自己腦子裡蹦出來的了。一般人的腦子裡蹦出來的東西，恐怕還不是那麼可靠。撇開這位學者不談，以前許多研究

中國問題的西方學者，因為恐怕得罪了中共，不敢揭示真相，不敢一語中的，只是小打小鬧，敲一敲邊鼓，許多人為了保留能夠去中國講學、研究的機會，不敢跟中共撕破臉皮，小心翼翼，如履薄冰，已經很讓中國人民失望了。

頓漸之爭 無太大意義

中共還有沒有10-15年的壽命，中共會不會在幾年內突然垮臺，亦即中共是逐漸滅還是頓時滅的課題，這個涉及時間尺度的分析，要看研究者是從哪個角度去看。各界多方面的分析已經指出，中共統治之下的政治、金融、經濟、社會、環境等諸多方面都已接近甚至超過了臨界點、爆破點、不歸點，時局已是瞬息萬變。我們怎麼知道中國巨變的時機，不是可能隨時來臨呢？

中共會頓滅還是漸滅的問題，也就是頓、漸之分，其實不是很新鮮的事務。中共在談自己的無產階級革命時，就有漸進和冒進之分；科學界尤其是生物界，有

物種漸變和突變之說；在地質和古生物學界，有寒武紀生命大爆發（Cambrian Explosion），也有白堊紀（Cretaceous）的物種大滅絕，這裡也有物種的漸變和突變之說；氣候研究中，關於氣候的變遷和地球暖化問題，也有漸變和突變之別；以前在宗教界，在佛教的禪宗法門之內，還有關於頓悟和漸悟的爭議。

比方說，如果人類繼續吃大量的轉基因食物，人類就會慢慢的變，變得畸形，變得逐步走向毀滅。你說這是漸變還是突變（頓變）呢？從一個人的一生來看，是逐漸的，是漸變；但從人類和歷史的角度看，可能就是非常快的頓變和巨變。而頓漸之爭，好像很關鍵，其實往往沒有太大的意思。

天滅中共勢必行

中共前黨魁毛澤東，也曾經大談「量變」和「質變」的問題。如果反其道而用之，毛澤東所謂的「量變」，其實就是漸變；他所謂的「質變」，其實就是突變

或頓變。那麼，在量變的時候，一直慢慢的量變的時候，人們會說是漸變；但量變的最後一刻、最後一秒鐘的時候，在即將成為質變的時候，你說那前一秒鐘的量變，是漸變還是質變呢？中共政權所剩的時間，恐怕已經沒了，其大限已到。中共政權的量變，也就是中共逐漸崩潰的過程，從文化大革命時，就已經開始；到1989年的六四，這個過程在加速；到1999年中共鎮壓法輪功，這個過程更是急劇加速；到了鎮壓17年之後的今天，強弩之末，中共就注定要走向滅亡了。中共說自己與天鬥、與地鬥，誰讓你要與天鬥、與神賭呢？那不就是自取滅亡嘛！

中共有沒有10-15年的壽命呢？有人一廂情願，有人糊里糊塗。在筆者看來，它不會有了。如果說，中共統治的基礎目前只剩經濟，已經沒有了人心和天意的基礎，那中國經濟繼續放緩、停滯、滯脹，基礎沒了，中共統治安得不隨之瓦解呢？中國經濟會不會突然坍塌呢？中共自己都說過，文化大革命後期，中國的國民經濟已經到了「崩潰的邊緣」，這可是中共自己說的，他們也知道經濟有崩潰的可能。文革後的中國經濟其實已經崩潰了，只不過，中共用上山下鄉，把青少年流放到鄉下，減低了城鎮失業率，躲過了一劫。如今，城鎮青少年不會下鄉，農村農民工



中共會頓滅還是漸滅呢？這其實不單單是哲學或政治學上的思辨，而更是道德和理智上的判斷。圖為在美國首都華盛頓舉行的解體中共、停止迫害大遊行。（Getty Images）

還在進城，當年的陽謀肯定是不能再用了。

海內外現在流行的、最具震撼力的一句口號，也是中共最害怕的，就是「天滅中共」。天滅者，就是天意使然。當然，對絕大多數的人來說，天意不可測。但是如果我們細緻觀察，就可以揣摩天意之

一二。以前人類歷史上，天要滅什麼的時候，雷霆萬鈞之際，都是立即滅還是漸漸滅的呢？暴政、王朝、甚至文明的結束，從羅馬帝國到蘇聯、東歐共產黨政權，哪個不是頓滅的呢？如果這些都是頓滅，我們有什麼理由，說中共一定是漸滅呢？＊

搶救子宮

文_溫嬪容

準備出家的52歲女眾，正受停經症候群之苦。月經本來已停一年，為緩解更年期症狀，服用賀爾蒙之後，月經又來了，但經血量很嚇人，要用產婦用的衛生棉墊，還要打止血針才會稍微緩和，因此西醫師和親朋好友都勸她乾脆拿掉子宮。

經由一位住持師父帶她來看診，當時她的臉色慘白，走路與說話都很喘，經血滴滴答答淋瀝已一個月，血紅素掉到6g/dl，心悸、眩暈、煩躁、失眠、依舊潮熱盜汗。我見狀趕快安置她躺下，給她照紅外線燈；先針百會穴提補諸陽氣上升；引血歸經，灸隱白、大敦穴；氣虛下陷致崩漏，針氣海、關元穴；調經養血止血，針三陰交穴；引脾氣統血止崩漏，針漏谷穴。

之後，她的臉色開始轉微紅潤，唇色蒼白轉粉紅。半小時後，她感到子宮在收縮，經血輸出量有減少。開了大劑量的補中益氣湯和芎歸膠艾湯加黑地榆，請她兩小時服兩包，並帶回貼的艾粒，血量多時灸隱白穴和大敦穴，並囑咐停止服用一切善心人士提供的各項健康食品。

三個月後，她打電話來，很緊

張的說又出血了，急著直問我：「要不要把子宮拿掉？反正不生小孩了。」這個說詞像魔一樣啃噬著許多無明的婦女。我告訴她說：「小姐，子宮不只是負責生育，它還要和腦下垂體、卵巢相互作用，是一個內分泌器官，子宮內膜會分泌影響全身新陳代謝的化合物。有的人切除子宮後，長期處在更年期狀態中煎熬，因為沒有了子宮回饋機制的調解。」

她馬上又說：「醫生說我可以留下卵巢。」聽到此，想起多年前有一次去聽婦產科醫師演講，說臺灣是全世界拿子宮最多的國家，那時的沉痛，再度湧上心頭。我鄭重的說：「子宮切除後，卵巢很快就會跟著萎縮，子宮也是妳的骨肉啊！和平未到最後關頭，請勿輕易放棄和平，那是不可逆的，無法重新安裝，況且妳又不是惡性腫瘤。」

由於切除子宮的副作用一時很難在電話中說清，因此教她先用2兩人參濃煎，煮15分鐘後，用湯匙小口小口喝，連續喝；待煮一小時成濃湯時，再小口小口吞服。但這種止血法，有咳嗽、咽喉痛時不能使用。後來，她的出血量緩和了，

才有力氣出門來針灸，此次開水煎劑10帖以大補氣血而引血歸經，早上及中午各服一碗。

針灸和用藥，都是先補氣，不是止血。中醫認為血為陰，氣為陽，陰生於陽，陰陽互根，陰血無法立即復生，陽氣必先急於穩固，否則陰血虧，孤陽無依附而脫出，陰陽絕離時，就有生命危險。所以不止血而補血，補血更先補氣，氣行才血行。補氣補血後，血自歸經而止出血，此為陰陽太極之妙。

半年後，她再發生一次血崩，因為已有前兩次的經驗，她沒有那麼驚慌了，但是卻又發生子宮肌瘤、肝血管瘤和下肢水腫。同樣的針法和用藥，此次經血10天就完全收停，以後再也沒發作，終於留住了子宮。原本骨瘦如柴的她，經過慢慢調養臉色已紅潤，一年後脫胎換骨變得生龍活虎，正式出家去了。

老祖宗認為更年期是陰陽轉樞的關鍵期，若調養得好，由極陰可轉成陽，就會生氣蓬勃，擁有第二春；若調理不當，轉不成陽，變成陰不陰陽不陽的，身體就會產生很多小毛病。（摘自《拍案叫絕——中國針醫術》）＊

訂戶姓名	<input type="checkbox"/> 先生 <input type="checkbox"/> 小姐 <input type="checkbox"/> 公司行號				
訂閱期數	<input type="checkbox"/> 新訂，一年 / 52期 總金額(請詳價目表) \$			<input type="checkbox"/> 繼訂戶	<input type="checkbox"/> NT\$ <input type="checkbox"/> USD <input type="checkbox"/> HKD <input type="checkbox"/> EUR
寄送地址	□□□-□□				
聯絡電話	(O)	(H)	(手機)		
付款方式	<input type="checkbox"/> 信用卡 (請填下表) <input type="checkbox"/> 郵局劃撥 (請使用下列劃撥單) <input type="checkbox"/> ATM <input type="checkbox"/> 汇款 <input type="checkbox"/> 支票 <input type="checkbox"/> 現金 (詳背面匯款銀行資料)				
收據抬頭/統編	<input type="checkbox"/> 同上訂戶 抬頭： 統一編號：				
收據寄達人及地址	<input type="checkbox"/> 同上訂戶 寄達資料：				
E-mail				備註	

信用卡付款授權書

填妥後請傳真至 886-2-2949-3250

持卡人姓名		刷卡日期	年 月 日	出生日期	年 月 日
信用卡別	<input type="checkbox"/> 聯合信用卡 <input type="checkbox"/> VISA <input type="checkbox"/> MASTER <input type="checkbox"/> JCB			發卡銀行	銀行
信用卡號	----- ----- ----- -----			有效期限	西元 月 年
刷卡金額	<input type="checkbox"/> NT\$ <input type="checkbox"/> USD <input type="checkbox"/> HKD <input type="checkbox"/> EUR \$			持卡人電話	
持卡人地址				身份證字號	
持卡人親簽 (需與信用卡上簽名一致)		授權號碼 (新紀元填寫)			

另可「線上刷卡」，請上網 www.epochweekly.com/subscribe_creditcard.htm

98-04-43-04		郵政劃撥存款單																																																																					
帳號	5 0 0 1 0 0 0 7	金額	仟	佰	拾	萬	仟	佰	拾	元																																																													
新台幣 (小寫)																																																																							
通訊欄 (限與本次存款有關事項)																																																																							
<table border="1"> <tr> <td colspan="2">價目表 <input type="checkbox"/> 請勾選</td> </tr> <tr> <td>類別</td> <td>一年52期</td> </tr> <tr> <td>台灣</td> <td><input type="checkbox"/> NTD 5,800</td> </tr> <tr> <td>港澳地區</td> <td><input type="checkbox"/> HKD 1,818</td> </tr> <tr> <td>歐美非地區</td> <td><input type="checkbox"/> USD 315</td> </tr> <tr> <td>亞澳地區</td> <td><input type="checkbox"/> USD 270</td> </tr> </table>												價目表 <input type="checkbox"/> 請勾選		類別	一年52期	台灣	<input type="checkbox"/> NTD 5,800	港澳地區	<input type="checkbox"/> HKD 1,818	歐美非地區	<input type="checkbox"/> USD 315	亞澳地區	<input type="checkbox"/> USD 270																																																
價目表 <input type="checkbox"/> 請勾選																																																																							
類別	一年52期																																																																						
台灣	<input type="checkbox"/> NTD 5,800																																																																						
港澳地區	<input type="checkbox"/> HKD 1,818																																																																						
歐美非地區	<input type="checkbox"/> USD 315																																																																						
亞澳地區	<input type="checkbox"/> USD 270																																																																						
<table border="1"> <tr> <td>戶名</td> <td colspan="11">新紀元國際文化傳播股份有限公司</td> </tr> <tr> <td colspan="12">寄款人</td> </tr> <tr> <td>姓名</td> <td colspan="11"></td> </tr> <tr> <td>通訊處</td> <td colspan="11"><input type="checkbox"/>□□□-□□□</td> </tr> <tr> <td>電話</td> <td colspan="11"></td> </tr> </table>												戶名	新紀元國際文化傳播股份有限公司											寄款人												姓名												通訊處	<input type="checkbox"/> □□□-□□□											電話											
戶名	新紀元國際文化傳播股份有限公司																																																																						
寄款人																																																																							
姓名																																																																							
通訊處	<input type="checkbox"/> □□□-□□□																																																																						
電話																																																																							
經辦局收款戳																																																																							
收款帳號 戶名 存款金額 電腦紀錄 經辦局收款戳																																																																							
◎寄款人請注意背面說明 ◎本收據由電腦印錄請勿填寫																																																																							

虛線內備供機器印錄用請勿填寫

世紀關鍵點 掌握新未來

港澳 訂閱	1. 信用卡「傳真刷卡」	請填信用卡表格（訂閱單），連同訂閱單傳真到 886-2-2949-3250
	2. 信用卡「線上刷卡」	請上網 www.epochweekly.com/subscribe_creditcard.htm
	3. 匯款	銀行 : Standard Chartered Bank Bank Code : 003 戶口 : New Epoch Weekly Publisher Limited 帳號 : 329-1-073654-9 Swift Code : SCBLHKHHXXX
	4. 港幣支票	支票抬頭 : 新紀元周刊出版社有限公司 New Epoch Weekly Publisher Limited 請寄到 : 香港荃灣白田壩街5-21號 嘉力工業中心B座3樓25
	香港電話 : 852-2730-2380	香港傳真 : 852-2399-0060
海外 訂閱	1. 信用卡「傳真刷卡」	請填信用卡表格（訂閱單），連同訂閱單傳真到 886-2-2949-3250
	2. 信用卡「線上刷卡」	請上網 www.epochweekly.com/subscribe_creditcard.htm
	3. 匯款	銀行 : Cathay United Bank,Taipei,Taiwan,Business Department 戶口 : New Epoch International Cultural Broadcasting Co. Ltd. 帳號 : 218-03-200756-8 Swift Code : UWCBTWTP
	4. 美金支票	支票抬頭 : New Epoch International Cultural Broadcasting Co. Ltd 請寄到 : P.O. BOX 8-143 Jhonghe, New Taipei City 23599, Taiwan (R.O.C.)
	E-mail : mag_service@epochtimes.com Tel : 886-2-2949-3258 Fax : 886-2-2949-3250	
台灣 訂閱	1. 信用卡「傳真刷卡」	請填信用卡表格（訂閱單），連同訂閱單傳真到 886-2-2949-3250
	2. 匯款或ATM	銀行 : 國泰世華銀行營業部 銀行代碼 : 013 戶口 : 新紀元國際文化傳播股份有限公司 帳號 : 218-03-200756-8
	3. 台幣支票	支票抬頭 : 新紀元國際文化傳播股份有限公司 請寄到 : 23599新北市中和郵局第8-143號信箱
	4. 郵局劃撥	請填郵局劃撥表格（訂閱單）
	台灣電話 : (02)2949-3258	台灣傳真 : (02)2949-3250

付款後，敬請務必將《訂閱單》連同ATM收據(或匯款單)，傳真到本公司。最好傳真後10分鐘能來電確認。

價目表

海外郵寄需7~10天，偏遠地區例外

類別	一年52期
港澳地區	HKD 1,818
歐美非地區	USD 315
亞澳地區	USD 270
台灣	NTD 5,800



最新



040



039



038



037



036



035



034



033



032



031



030



029



028



027



026



025



024



023



022



021

訂購熱線

852-27302380 香港
886-2-29493258 臺灣

新紀元出版社有限公司出版 發行：田園書屋 九龍旺角西洋菜街56號2樓 電話：852-23948863 台灣誠品、
金石堂、博客來網路書店、機場等各大書店 全港書店及旺角、尖沙咀、銅鑼灣書報攤及澳門書店、書報攤均有發售

醫武同源 養生尋根

武術與中醫養生講座

武術大賽評委主席
世界盃武術冠軍
中醫博士

奇人·李有甫

專程從美國來港

只限2場

立即訂票

身懷武功絕技 特異功能點穴治病

從武到醫 透悟生命養生之道



李有甫先生是中國少有既有武術功底和氣功功能，又有理論研究功底的知名人物，曾以不接觸病人的遙診功能著稱。1987年被聘為北京傳統醫學研究所常務副所長，任中國人體科學學會研究中心錢學森主持時期副研究員。

2005年迄今為洛杉磯仁愛中醫大學（Alhambra Medical University）教授，美國加州執照中醫，經營私人高級中醫診所。經常接受美國扶輪社與華人社區等英文演講邀約。

主要殊榮：

1982年獲全國民族傳統武術冠軍。

1995年獲世界盃武術冠軍。

於2008年始任新唐人全世界華人武術大賽評委主席。

時間：

2016年6月6日（一）晚上7:00-9:30（6:30入場）

2016年6月7日（二）下午2:00-4:30（1:30入場）

票價：200港幣

地點：香港灣仔駱克道三號1樓

現場有義診（限額）及茶點提供。

查詢熱線：55056244（廣東話）/ 61600173（普通話）

主辦機構：新唐人電視（香港）有限公司、

大紀元國際有限公司

媒體贊助：新紀元周刊